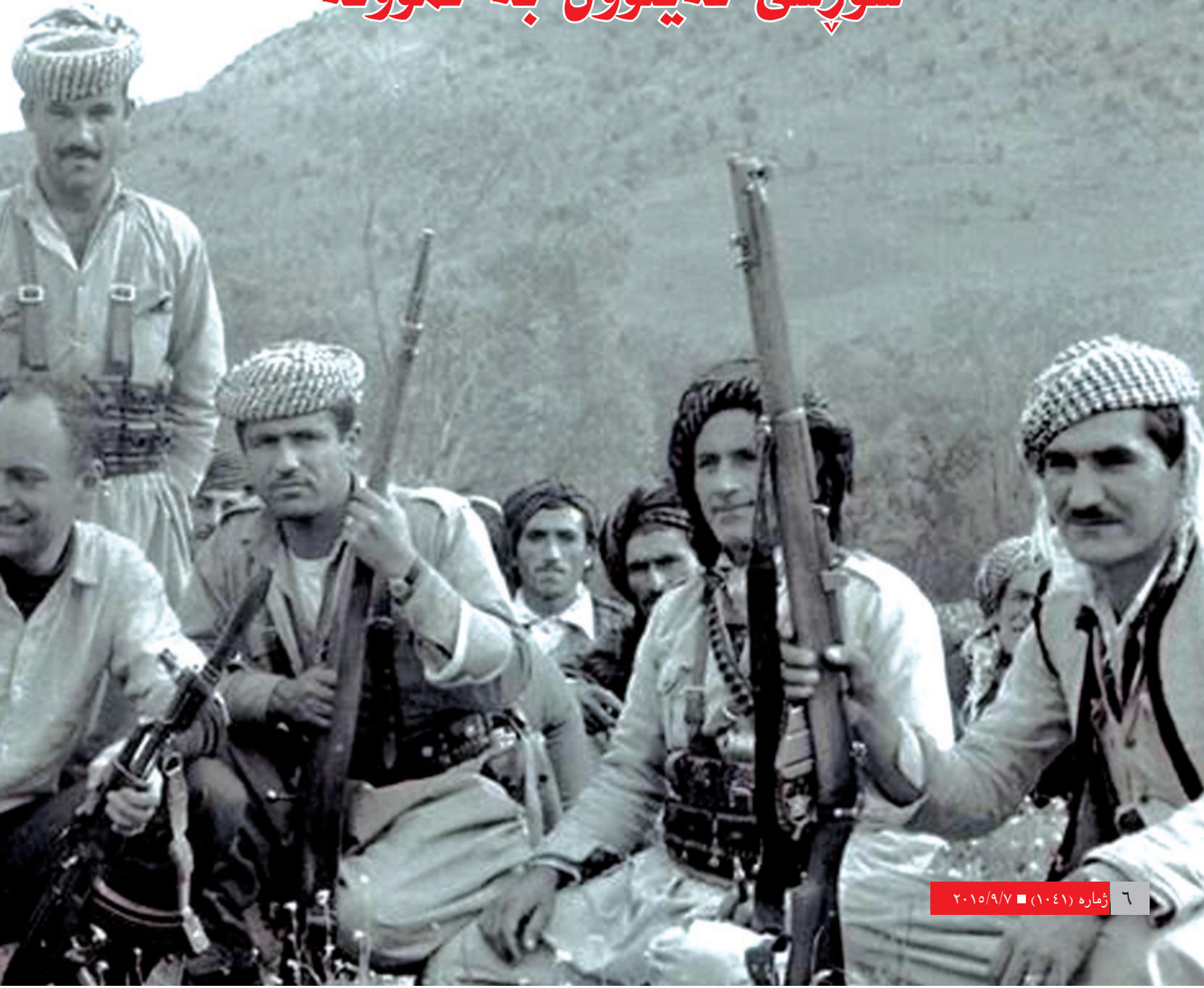


# مافی گھل

لہ بہ رگری و شورشدا

شورشی ٹہیلوول بہ نموونہ





د. شیرزاد نه چارپ

تایبته بۇ گولان نووسیویه تی





● كاتيك چەوسانەو ھەبوو

شۆرش پرنسپىكى مېژووئىيە

لە دەسپىكىدا دووياتى دەكەينەو ھەبوو شۆرش پرنسپىكى تەواو كارىيە چ بۆ لايردن و كۆتايى ھىنان بە رەوشىك يان بۆ نەھىشتىنى دۆخىكى ناھەموارى وا كە چاوەروانى ئەودى لى ناكىت چاكسازى تىدا بىرئىت، ماناى وايە دەرىجەيەك بوونى نىيە جگە لە ياخييون بەسەر ئەم رەوشەو بەرپاكردىنى شۆرش بەسەرىدا نەيىت، شۆرش ھىزىكە ھەرچەندە ئەگەر ماوئىيەكى زۆرىش بە بىدەنگى بىمىيىتەو، بەلام لە خۆيدا دەرفەتتىكى گونجاو بۆ خستىنە وارى جىبەجىكردىن، دەرفەتتىكى وەھا لەو كاتەدا دىتە پىشەو كە ئامازدەيەك بەم ئاراستەيەدا ھەيىت وەك ئامازدەئىك بە (قەيران، كوئىرەوئى، برسيتى، چەوسانەو، ستەمكارى).

شۆرش پرنسپىكى لۆزىكى نىيە مرؤف چاوەرپى بەرپاكردىنى شۆرشىك نەكات بەھۆى چەوساندنەو، لىكدانەوئى شۆرش بە دەلالەتى چەوسانەو، پرنسپىكە لە پرنسپىكەنى مېژوودا چەسپاوە، بەلام لىكدانەوئى شۆرش لەبەر رۆشنايى (برسيتى يان كوئىرەوئى يان چەوسانەو) ھىچ رۆللىكى شۆرشگىرانەى بەرچاوانەى بۆ خۆى بە تەواوى نەگىرپاوە، لە سەدەى ھەژدەيەمەو نەيىت، كە ئەو رۆلە بە روونى دەركەوت كاتىك خەلك باوەرپان بەو ھىنا كە (برسيتى و كوئىرەوئى و ستەم و چەوسانەو) چارەنووسى ئەوان نىيە..

واتا بۆ ئەودى شۆرش بەرپا بىرئىت، پىويستە لەسەر مرؤف چىدىكە داھاتووى ژيانى خۆى رادەستى

براىان من ھەر خۆشم نازانم ئايندە چى لە ھەگبەدايە.. من بە ھەموو توانايەكم لە بەرگىكردىن بەردەوام دەبم و كوردستان جىناھىلەم.. ئەوئەمەن مردنم ھەلبۇزارد ئەوئەيشى مردن ھەلبۇزىرئىت با لەگەلمدا بىمىيىتەو، ھەر بەم رىگايەشدا دەرپۆم، من تەنيا ئەو چەكەو ئەو فىشەك و درھەمە كەمەم لايە كە ھەر ئەوئەيش شىك دەبەم، ئەوانەى بەرگەى ترس و برسيتى و سەرما دەگرىن با بىمىنەو، ئەوئەيشى كە شتىكم لى چاوەروان ناكات، با بىمىيىتەو، چونكە من وەك ئىوئە پارەو چەكم نىيە.. ئىمە نەتەوئەيەكى موسلمانى كوردى ستەملىكراوين و پىويستە لە سەرمان بەرگرى لە ماف و كەرامەتەمان بەكەين و مايەى شانازى و سەر بەرئىشە كە گيانمان بەكەينە قوربانى ئازادىي گەلەكەمان.

مستەفا بارزانى  
كۆتايى سالى ۱۹۶۱

شۆرشگىڭىرانى فەرەنسايى بلاوكرايەو، بە دەق ھاتوۋە تىيدا كە مافى بەرھەلىستىكىردن ۋەك مافىكى سروشتىيى تاكەكانى كۆمەلگەيە، ئەم مافەش لە جارنامەي مافەكانى فەرەنسىدا دووپاتكراۋتەوۋە كە لە سالى ۱۷۹۳ دەرچوئىراۋە، لەمەشدا ماف بە تاك دەدرىت ھىز بە كاربەئىت لە رووبەرۋوبونەۋەي ھەلسوكەۋتى ستەمكارانەي حكومت و سەرپىچىكارانى ياسادا.

لەو بىرمەندە ياساناسانەي فەرەنسا كە پشتگىرىي تەۋاۋى مافى گەلان دەكەن بۇ شىۋازى بەرھەلىستى كىردن، پرۇفىسۇر(مۇرىس ھۇرىۋ) و پرۇفىسۇر (لىۋن دكى) و پرۇفىسۇر (جۇرچ بىئىردۇ) يەكەمىان جەخت دەكاتەۋە لەسەر مافى بەرھەلىستىكىردن دژ بە ستەمكاران لەسەر بنەماي بىرۆكەي بەرگىرى رەۋا، لە حالەتى دەستدرىزىكىردن بۇ سەر مافى ھاۋولاتيان لە لايەن دەسەلاتدارانەۋە، ئەو كاتە مافى رەۋاى تاكە، كە پەنا بۇ بەرگىرىيەكى رەۋا بەرىت، تا خۇي لەو دەستدرىزىيەنە پىارزىت كە لە لايەن دەسەلاتەۋە دەكرىتە سەرى، بەلام پرۇفىسۇر دكى جەخت دەكاتەۋە لەۋەي كە پىۋىستە رىزىگىرىن لە پرنسىپى سەرۋەرىي ياسا كە بناغەيە بۇ دەۋلەتى ياساۋ شارستانى بوون، بە پشتبەستىمان بەم پرنسىپەي دكى، برىاردراۋە كە بەرھەلىستىكىردنى دەسەلاتى داگىركاران مافىكى سروشتى ھەر ھاۋولاتىيەكە، ئەۋىش بە زەبرى ھىز، كە ئەمەش شتىكى رەۋايە، چونكە لە كاتى بەرھەلىستىكىردندا پرنسىپى سەرۋەرىتتىي ياسايى لىج دووپات دەكەنەۋە كاتىك دەسەلاتداران سەرپىچى ياسايى بكن، ئىتر ئەو كاتە تاكەكان بۇيان ھەيە شىۋىنى دەسەلاتداران بگرنەۋە ئەركى پاراستنى سەرۋەرىي ياسا و گەپرانەۋەي ماف بۇ شىۋىنى بنەرەتى خۇي لە ئەستۇ بگرن.

بەلام راي پرۇفىسۇر جۇرچ بىردىۋ وايە كە داننان بە مافى تاكەكان لە بەرھەلىستىكىردنى ستەمكارى بنەمايەكى كارىگەر بۇ پاراستنى ياسا دەستەبەر دەكات، بۇيە پىۋىستە دەسەلاتدارانى ھوكمران پابەندى ياساكانى دەۋلەتدارى بن.

● شۇرش لە بۇشايدا دروست نايىت و

لەناۋ بازنەي بەتالدا ناسورپتەۋە

ھۇشيارى شۇرشگىڭىرى ماف بۇ بەرھەلىستىكىردن و شۇرش بەرپاكردن دروست دەكات كە عەقل دەبزوئىن لە بەرامبەر نادادپەرۋەرى و نايەكسانىدا، ئەمەش ۋا لە ھىزە كۆمەلەيەتتەيەكان دەكات كە لە ھەمبەر چارەنوسى نادىارىان ياخى بىن، ئەم ھۇشيارىيە شۇرشگىڭىرەنەيە كۆلەگەيەكى بنەرەتى شۇرشەكەيە، چونكە بە ھاۋشان لە گەل ھەلومەرجهكەدا شۇرشەكە

چارەنوسىكى نادىار نەكات، لەم بارەدا پىۋىستە چاۋ بە دۇخى ئىستاي كۆمەلگەدا بخشىرتتەۋە، بەتايبەت (پىنكەتەي كۆمەلگەكەۋ بەھاكانى)، ئەمەيش دەبىتتە ھۇي بونىادنانەۋەي سەرلەنۇيى مرۇف لە رپى بونىادنانەۋەي كۆمەلگە بە شىۋەيەك كە گونجاۋو لەبار يىت لە گەل خواست و بەھا كۆمەلەيەتتەيە تازەكانىدا، چونكە شۇرش كار بۇ سەرلەنۇي بونىادنانەۋەي كۆمەلگەش دەكات.

● مافى رەۋاى گەلان

بۇ شۇرش و گەشتن بە نازادى

مافى گەلان لە بەرھەلىستىكىردنى ھوكمرانان و رەتكردنەۋەي جەۋرو ستەم، لەو ساتەۋەختانەدا بەدىار دەكەۋىت كە ئەو دەستەبەرىيەنەي نىۋ دەستور دەستەۋەستان بن لە سەپاندنى رىزلىگىرانى ئەو مافانەي تاك كە بەسەر دەسەلاتى فەرمانرەۋاياندا ھەيەتى، بە كىردەۋە ۋا دەركەۋتوۋە كە رىزگرتن لە مافەكانى گەل تەنبا پشتبەستوۋ نىيە بە دەستەبەرىيە تىۋرىيەكانەۋە، بەلكو برۋا بوونى گەل بە رىزگرتنى دەستورۋ داۋاكردن لە ھوكمرانان كە رىز لە ھەموو ئەو مافە دەستورۋىيەنە بگرن، ھەرۋەھا گوشارخستەنە سەرىان بە ھەموو شىۋازىك، لەۋانەش شىۋازى بەرھەلىستىكىردن لە بەرامبەر ستەمكارىتتىي ئەو ھوكمرانانە لە رپى شۇرشەۋە، ئەم مافە مافىكى ھەمىشەيى گەلانە، بەم مافانەۋە ھاۋولاتيان پەرچەكردارى كۆمەلەيەتتىيان لەلا بەھىزو كارىگەر دەبىت، تاكو داكۆكى لە ماف و سەرۋەرىيەكانى تىكراي گەل بكن.

لە ھىزى سياسىدا مافى رەۋاى گەل لە بەرھەلىستىكىردنى ستەمدا كايەيەكى بەرچاۋى ھەيە بوۋتە مايەي بايەخپىدانى فەيلەسووفان، ھەر لەۋەتەي بىرۆكەي مەملەتتىي نىۋان دەسەلات و نازادى ھاتۇتە كايەۋە، لەبەرئەۋە ئاراستەيەكى گىرنگ و كارىگەر لە فەلسەفەي سياسىدا سەرپىھەلداۋە كە برۋاى تەۋاۋى ھەيە بە مافى رەۋاى گەل بۇ بەرپاكردى شۇرشى سياسى و چاۋدېزى خستەنە سەر كاروبارەكانى حكومت لە پىناۋى داينىكردى رىزو سەرۋەربوونى ھاۋولاتيان، ئەم ئاراستەيە دان دەنيت بە مافى رەۋاى گەلان لە بەرھەلىستىكىردنى ھوكمى رەھايانەۋە بە گژداچوونەۋەي ستەمكارىتتىي ئەۋىش بۇ داينىكردى نازادىيان.

ئەم ئاراستەيە دان دەنيت بە رەۋايەتتىي مافى بەرگىرى و بەرھەلىستىكىردن، لە گەل ئەۋەشدا لە ھىچ دەستورىكدا ماددەيەك يان ھوكمىكى دىارىكراۋ نابىرتتەۋە، كە دان بەو مافەدا بنىت، لە روۋى مېژۋىيەۋە جارنامەي مافەكانى مرۇف كە لە سالى ۱۷۸۹ لە لايەن

بەريۆدەدەجىت، لەم چوارچۆيەيدا شۆرش بەريا دەيىت، ئىنجا بۆ دەستەبەربوونى ئەم شۆرشە و گيانى راپەرىنى شۆرشگىرى پيوستە پشت بەستىرت بە پىشەنگى شۆرشگىران و بزاقى شۆرشگىرانەى مىللى.

ليزدا شۆرش وەك پىرۆزە دىتە ئارو، شۆرش لەسەر بۆشايى دانامەزىت و لە نيو بازىيەكى بۆش و بەتالدا ناسوورپتەو، بەلكو پشت بە پىرۆزەيك دەبەستىت كە دەرئەنجامى يەكگرتنى نيوان ھۆشيارى شۆرشگىرى و ھەلومەرجى بابەتيانەيە، بەراى (دىكۆفلە)ى بىرمەندى فەرەنساىي لە كىتەبەكەيدا (سۆسيۆلۆژىي شۆرش، پارىس ۱۹۷۰) پيوستە لە شۆرش تىبگەين و شىرۆفەى بگەين وەك پىرۆزەيك، بەراى ئەلبىركامۆ لە كىتەبەكەيدا (مىرۆفى ياخى) پىي وايە شۆرش بە بىرۆكەيەكەو سەرھەلەدەت، كە تىكەل بوويىت بە ئەزموونىكى مىزوويى.

كەواتە شۆرش گوزارشت لە پىرۆزەيك دەكات و ھاوكات ھىلىكى ديارىكراوى ھەيە بۆ گوزارشت كردن لە بىرۆكەيەك و دواتر پىرۆزەيك بە دىدى دىتەت، ئەم پىرۆزەيك رىكخستنى تەواوى عەقلەو شىيەيەكە لە شىوازەكانى بىركردنەوئى ھزرى، كە دواتر دەكۆردىت بۆ واقع لە چركەساتىكى شۆرشگىرىدا، لەو كاتەدا كە شۆرشى تىدا بەريا دەيىت، ئەم پىرۆزەيك چەندىن خەسلەت لە خۆدەگرىت لەوانە: پيوستە گوزارشت بى لە بەرژەندىيەكانى خەلكى. خەسلەتتىكى دامالراوى ھەيىت و توانا لىھاتوويى ئەوئى ھەيىت خواستەكانى مىرۆف بچوولتەي بەرەو رەوشت و بەھاكان، لەبەرئەو زۆر دەگمەنە شۆرشىك بىيىن بونىدانانى مىرۆفى تازەى لە ھزرى خۆيدا دانەنايىت، ئەم بونىدانانە كارىكى مەترىيە بە ويستى مىرۆف دىتە دى، لە كاتىكدا شۆرش كىرەدەيەكە بالائىرە لە ويستى مىرۆفەيتى و كۆنترۆلى ئەو ويستەش دەكات.

كەواتە پىرۆزەى شۆرش دەيىت مۆركىكى ئەفسوناوى بىركردنەوئى لە خۆ بگىرت، لەم رۆوئە ئۆتۆ باورى بىرمەندى سۆسيالىستى ئەمساوى دەنووتى: «بەلشەفيك لە ھالەتتى خەباتدا بوون كە دەرئەنجامەكەى ژيان، يان مەرگ بوو، ئەم خەباتە دژى يەككە لە بەھىزترىن دۆرئەنجان ئاراستە كرابوو، ئەو واقىعە واقىعەكى شۆرشگىرانەى ھەبوو بەو ناوئى كە دىيانەويست رەھايەتتى بە دەست بەيىن، كەواتە پىرۆزەى شۆرش مەبەستى گۆرىنى كۆمەلگايە بە بىركردنەوئەكى پىشەوختەو، كە دواتر بە خەيالى داستاننامىزەو دەيىتە واقىعەك لەو كاتەيدا كە شۆرش سەردەكەوت.

● شۆرشى ئەيلول

شىوازىك لە شۆرشى جەماوئى

بەم شىيەيە شۆرش پىرۆزەيك تەواو و كامەلە ناي شۆرشى گەلى كوردستان لە عىراق لە ۱۱ى ئەيلولى ۱۹۶۱ شۆرشىكى لەم چەشنە بوو؟ ناي پىرۆزەيك تەواوى لە پىشتەو بوو؟

مىزووى مىرۆفەيتى ھەر لە دىرەن زەمانەو بەسى تىكۆشانى كۆمەلگا ستەملىكراوكانى كىرەو لە پىناوى ئازادى و چاكرەندى گوزەران لە رىي ئامرازگەلەكەو كە توندوتىژى و ھىزو رايگەياندى شۆرشى تىدا بەكارھاتوو، شۆرش لە پىناوى گۆرانكارى بنەرەتيانە لە بارودۆخى سياسى و كۆمەلەيەتتى و ئابوورى و گۆرانكارى لە بەھا كۆمەلەيەتتىەكاندا بەريا دەيىت. ئەم شۆرشە تەنيا نمونە نيە، چەندىن نمونەى جىاوازى تىرش ھەن، بەلام گىرنگىرىيان نمونەى شۆرشە لەزىرەو كە بە (شىوازى شۆرشەكەى فەرەنسا) نازدەدە كرىت.

● ناي شۆرشەكەى ئەيلول ھاوشىوئى ئەم شۆرشىە بوو؟

(جاك ئىلول)ى بىرمەندى فەرەنساىي لە كىتەبەكەيدا (پىكھاتەى خودى شۆرش، پارىس ۱۹۷۰) جەخت دەكاتەو لەسەر ئەوئى چەندىن شۆرش بەريا دەبن بى ئەوئى مسوگەر بن. ئەمەش بەھوئى ئەوئى خواست و ئامانجەكانىيان ناروون، تايبەت بە (گۆرىنى سىستەم و ئەو بنەما بنەرەتيانەى كە كۆمەلگەيان لەسەر بونىدانراو) بۆيە لە دەرئەنجامدا ئەو شۆرشانە تايبەتەندى خۆيان لەوئى خاوەن پىرۆزەين لە دەست دەدەن، سەرۆك مسعود بارزانى لە كىتەبەكەيدا (بارزانى و بزوتنەوئى رزگارخوئى كورد، بەشى ۳، ۲۰۰۲) ئەو دوويات دەكاتەو كە شۆرش لە سەرەتاي سەرھەلەنەوئە لە ئەيلولى ۱۹۶۱ بەرنامەيەكى پلاندا پىزراوى نەبوو، بەلكو بە ھەست و شەوورىكى خۆنگەرمانەو ھەلگىرسا، ئەزمونى پىشوو شۆرشگىرىمان نەبوو، ھەرەھا ھىچ نىيازى بەكارھىنانى ھىزمان نەبوو، بەلكو لە ناكوردا دەستى پىكرد، شىوازىك بوو لە شۆرشىكى جەماوئى كە دژى حكومەتتى ئەوسا رۆزىنى حوكمرانى و سىستى باوى كۆمەلەيەتتى بوو، ئاراستەكان سياسى و ئايدىلۆژى دەركەوتن و لەبن ھەزمونى ئەو بىرو ھزانەى پەيوەستن بە بەرژەندىيەكانى گەلەو، ئەمانە ھەموى پىكەو پالئەرى جەماوئى بوون بۆ جوولانەو (قۆرخردنى ئابوورى و سىستى سياسى، گۆرانكارىيەكانى كۆمەلەيەتتى و ئابوورى و توندوتىژەكانى چىنايەتتى)

عیراق پەرلەمانی و دیموکراتییانە بیټ، لە وەلامدانەوی ئەم یاداشتەدا حکومەت بریاری سیستمی لامەرکەزی لە بەرپۆبەردنی فەرمانرەوايەتیدا دەرچواند، دانى نا بە مافە نەتەوايەتیەکانى گەلى کورددا.

لە کۆنگرەى کۆیە کە لە ۱۸ ئادارى ۱۹۶۳ بەسترا، ئاکارو نیشانە سەرەکییەکانى شۆرشى ئەیلوول راگەيەنرا لە میانەى ئەو یاداشتەى لە کۆنگرەکەو ئەمادەکراو دواتر دانەيەکی رەوانەى حکومەتیش کرا، یاداشتەکە زۆر خالى دیکەى تیدا بسو لەوانە: عیراق دەولەتیکی یەکگرتوو لە دوو نەتەوەى سەرەکی لە عەرەب و کورد پیکدیت و مافی یەکسان و وەک یەکیان هەيەو بە پێی پرنسپیی مافی چارەنوس گوزارشت لە ویستی خۆیان دەکەن، پێویستە دەستور ئەو دەقەى تیدا بچەسپێت، هەرخوا بە رێکخستنى دەزگایەکی نەتەوەى تايەتمەند بە پیاوەکردنى مافەکان لە لایەن نەتەوەى کوردو لە بواریەکانى یاسا دانان و جێبەجێکردن و دادوهرییهو.

شاندى کوردی لە وتوێژەکانى یەکیتی عەرەبى کە لە نیوان عیراق و میسرو سووریا لە قاهیرە ئەنجامدرا، یاداشتییکی لە ۸ نیسانی ۱۹۶۳ پێشکەش کرد کە تیبدا داخوایەکانى گەلى کوردی روونکردو لەسەر بنەمای جێبەجێکردنى لامەرکەزی، بەلام ئەگەر عیراق چوو ناو یەکیتی فیدرالییەو ئەو کاتە پێویستە ئۆتۆنۆمی بە گەلى کورد بدرت، بەلام ئەگەر عیراق چوو ناو یەکیتیەکی تەواو لەگەل دەولەتیکی دیکەى عەرەبیدا، پێویستە گەلى کورد هەریمیکى تايبەت بە خۆی هەيټ کە بە دەولەتە یەکگرتوو کە بەسترايیتەو، هەموو ئەم داخوایە رەوايانە نەهاتنەدى و پرۆژەى شۆرش کەوتە ناو حالەتى چەقبەستن و لە خانەى خەيالدارى گیرى خوارد، وێرای هەندى رێککەوتن لەگەل حکومەت لە شوباتى سالى ۱۹۶۴ و حوزەيرانى ۱۹۶۶ تا دەگات بە ۱۱ ئادارى ۱۹۷۰.

کەواتە پرسیارەکە ئەو یە: ئایا شۆرشى ئەیلوول لە بەدبەيانی پرۆژەکەیدا شکستی هیئا؟ وەلامە کە بە دلنیايیهو نەخیز، شۆرش زۆر ئامانجى بەدى هیئا، گرنگترینیان داننانى حکومەتى عیراق بە ئۆتۆنۆمی بۆ کوردستان کە ئەمە یەکەمین داننانى دەستورى - سیاسى بوو، ئەو دەش خرایە نیو دەستورى کاتى عیراقو لە سالى ۱۹۷۰ دواى رێکەوتنامەى ۱۱ ئادارى ۱۹۷۰، بەلام جێبەجێکردنى تەواوى پرۆژەى شۆرش بە درێژایى کاروانى شۆرش تەواو نەکرا، تا ئیستاش ئەو پرۆژەيە وەک (ئامانج و خواست) چاوهروانى جێبەجێکردنە، تا ئەو کاتەى کاروانى ئازادى و سەرکەوتن بە سەر ستمکاریدا دەگاتە جى.

هەموویان پیکەو هۆکارگەلى بنەرەتى شۆرشەو بوون لە ژێرەو تەقیهەو لە ۱۱ ئیلوولى ۱۹۶۱ دەستى پیکرد (نیشانەکانى شۆرش لەگەل بزوتنەوێ مانگرتنى سەرتاسەرى ۶ ئیلوولى ۱۹۶۱ دەستیان پیکردو هەموو ناوچەکانى کوردستانى تەنییهو)، دیارە هیژەکانى حکومەت بە زەبرى ناگرى هیژى سويا توانییان هەندى پێشرویتی بکەن، بەلام دواتر شۆرشى جەماوەرییانەى ئەیلوول هەندیک پاشەکشی کردو لە کۆبوونەوێهەکی فراواندا کە لە کۆتایى سالى ۱۹۶۱ ئەنجامدرا بارزانیى مستەفا لە وەتەيەکیدا ئەمەى دوویات کردو: (( برایان من هەر خۆشم نازانم ئاییندە چى لە هەگەدايە.. من بە هەموو توانایەکم لە بەرگریکردن بەردەوام دەم و کوردستان جێناهیئم.. ئەو هەتا من مردنم هەلبێژارد ئەو هیشى مردن هەلدەبێژت با لە گەلمدا بمیئیتەو، هەر بەم رێگایەشدا دەرۆم، من تەنیا ئەو چەکەو ئەو فیشەک و درهەمە کەمەم لایە کە هەر ئەو هیش شک دەبەم، ئەوانەى بەرگەى ترس و بریستی و سەرما دەگرن با بمیئیتەو، ئەو هیشى کە شتیکم لى چاوهروان ناکات با بمیئیتەو، چونکە من وەک ئیو پارەو چەک نییه.. ئیمە نەتەوێهەکی موسلمانى کوردی ستمەلێکراوین و پێویستە لەسەرمان بەرگرى لە ماف و کەرمانەمان بکەین و مایەى شانازى و سەر بەرزیشه کە گیانمان بکەینە قوربانى ئازادى گەلەکەمان)).

لەم وەتەیدا زۆر بە خاکراییانە پوختەى مەبەستى پرۆژەکە بەدیاردەخات: پرۆژەکە بریتییه لە بەرگرى کردن لە ماف و کەرمانەت و ئەمادەبوون بۆ گیانفیدایى بە گیان و رۆح لە پیناوى ئازادى گەلى کوردستاندا، لەگەل ئەو هەشدا دروشمى ناوهندى شۆرش بریتى بوو لە (دیموکراسى بۆ عیراق و ئۆتۆنۆمی بۆ کوردستان). پەرەسەندنى رووداوێکان و فراوانبوونى بزوتنەوێ سەربازى و زیادبوونى پانتایى جیوگرافیایى کەوتبوونە بن کۆتروولی پێشمەرگە لە سالانى ۱۹۶۱ تا ۱۹۶۳ چوارچۆدی گشتى پرۆژەکەى شۆرشى روونتر کردو، بەلام ئاکارەکانى پرۆژەکە لەگەل ئەو دیالۆگانەى لەگەل رژیى تازەى حوکمی عیراق کە لە ۸ شوباتى ۱۹۶۳ ئەنجامدرا، سەریان هەلدا، پاش ئەو دی حوکمی عەبدولکەرىم قاسم لەناوبرا، ئەو بوو لە ۵ ئادارى ۱۹۶۳ بارزانیى نەروەک سەرکردەى شۆرش یاداشتییکی رادەستى شاندى دانوستانکارى حکومەت کرد کە بریتى بوو لە پرۆژەى شۆرش سەبارەت بە ئۆتۆنۆمی کە سنورى جیوگرافیای کوردستان دیارى دەکات لەگەل داننان بە زمانى کوردى وەک زمانىکى فەرمى، هەرخوا جەخت کردنەو لەو دی کە حوکمرانى لە

# شۆرشی ئەیلوول هیوای نەتەوویەکی کوردستان یان نەمان



نه‌گهر ده‌وټه‌تمان نه‌بیټ

# کوردبوون و کوردستان‌بوون

مانای نابیت





دروشمى شۆپش رەنگدانەۋەدى واقىيى راسىتەقىنەھى خەلگە، ھەربۇيە كاتىك سەيرى دروشمى شۆپشى فەرەنسا دەكەين، برىتتايە لەم سى وشەيە (ئازادى، برايهى، يەكسانى)، ئەم سى وشەيە بە زمانى فەرەنسى ھاۋئاۋاز و ھاۋقايەن، زۆر كەس كە گويى لەم دروشمانە دەبىت، واتىدەگات ئەم وشانە لەبەر ئەۋە كراون بە دروشمى شۆپش، كە ئاسان و ھاۋئاۋاز و ھاۋقايەن، بەلام لە بارى واقىيدا بىجگە لەم سى وشەيە، ھىچ شىتتىكى دىكە ناتوانىت پىناسەي ئەو شۆپشە بكات. لەبەر ئەۋەدى ئەم سى وشەيە بۇ مەبەستىكى دىارىكراۋ بە وردى دىارىكراۋن و تەۋەرى ناكۆكىي دىزىنى نيوان لايەنگرانى شۆپش و دوژمانى بوۋە. ئەگەر سەيرى شۆپشى توركى گەنج (Young Turk Revolution) بگەين كە لە سالى ۱۹۰۸ ئەحمەد رەزا كە خۇي بىرمەند و زۆر شارەزاي بىر و فەلسەفەي ماتزىنى و ئۆگىست كۆنت بو، بۇيە زۆر بە وردى وشەكانى بۇ دروشمى شۆپشەكەي ھەلبىزاردىبو، بۇيە لە شۆپشى توركى گەنجدا بە ھىچ شىۋەيەك ئامازەي بۇ برايهى تى ئەكرىدو، لەبەر ئەۋەدى ئەو پىيوابوۋ ئىسلام مەسەلەي برايهى تى چارەسەر كرىدو (ھەموو مۇسلمانان براى يەكترىن)، بۇيە لە برى ئەم وشەيە دادىپەرۋەرى بەكارھىناۋو، ۋەك ئامازەيەك بۇ پلان و بەرنامەكەي بۇ چاكسازىش، لە دواي كودەتاي ۱۹۵۲ لە مىسر جەمال عەبدولناسر ھىچ كام لە سى وشەكەي شۆپشى فەرەنسىاي بەكار نەھىناۋە، ئەۋەدى كرىد بە دروشمى شۆپشەكەي كە واقىع حالى مىسر بو، ئەۋىش برىتى بو لە (يەكبوون، نىزام، كاركرىد).

● عەباس مەحمود عەقاد

● فەلسەفەي شۆپش لە تەرازوۋدا

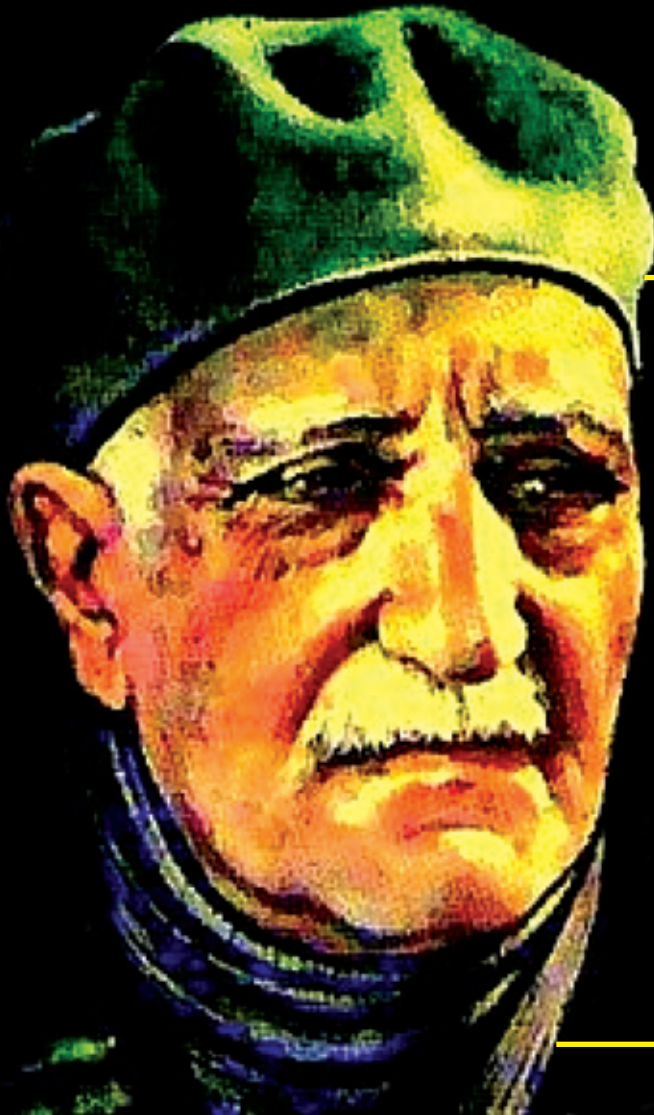
## ● فاكىتەرە راستەقىنەكانى شۆپش

### لە ژيانى نەتەۋەدا

ھەموو نەتەۋەيەك كە برىاردەدا شۆپش بكات، كۆمەلنىك فاكىتەرى شاراۋە لە پشت ئەو شۆپشەۋەن. ئەو فاكىتەرە ھەر يەكەيان لەناۋ ناخى تاكەكانى نەتەۋە بوونى ھەيە، ھەر بۇيە دروشمى شۆپشەكە رەنگدانەۋەدى ئەو فاكىتەرە شاراۋانەيە كە لە ناخى تاكەكانى ئەو نەتەۋەيە بوونى ھەيە، لەم سۆنگەيەۋە ئەگەر سەيرى دروشمى ھەموو شۆپشە سىياسىيە نەتەۋەيەكانى ئەم جىھانە بگەين، دەبىنەن ھەمويان رەنگدانەۋەدى واقىيى نەتەۋەن، ھەر بۇ نمونە ئەگەر سەيرى شۆپشى چىن بە سەرۋكايەتى (سن يات سن) بگەين، دەبىنەن ئەو پرنسپىي نەتەۋەيە كرىدە دروشمى شۆپشەكەي كە برىتى بو لە (دىموكراتى و سۆشپالىستى نەتەۋەيە). دىيارە چىن نەك ھەر لە رابردو، بەلكو لە ئىستاشدا برىۋاي بە مۇدىلى دىموكراتى رۇژئاۋا نىيە، بەلكو ئەو كە وشەي دىموكراتى بە مانا بۇنانيەكەي بەكار ھىناۋە. تەنھا مەبەستى ئەۋە بوۋە كە زۇرىنە دەبىت ھوكمرانى دەۋلەتى چىن بكات، ئەۋجا لە بەر ئەۋەدى چىن لەۋ كاتە ۋەك نەتەۋە مەترسى و ھەرەشەي لەسەر بوۋە، (سن يان ست) دەبىست نىشتان بخاتە جىگەي دەۋلەت و لە ھەستىكى نەتەۋەيەۋە

مامەلە لەگەل مەنشورىيەكان و مەغۇلەكان بكات. بەلام ئەگەر سەيرى شۆپشى ئەمريكا بۇ سەيرەخۇيى بگەين، كە ئەمريكيەكان بە شۆپشى بونىدانى كۆمارى ئەمريكاي ئازاد ناۋزەدى دەكەن، ھەست دەكەين جۆج واشىنتون برىۋاي بە سىستىمى پەرلەمانى و دىموكراتى نوينەرايەتى ھەبوۋە، بەلام ئەمە بەۋ مانايە گەلى ئەمريكا رازى بن، پەرلەمانىكى دىكە، واتە بەرىتانى ياسايان بۇ دەربكات. بۇيە ئەگەر سەيرى دەستپىكى برىاردانى شۆپشى ئەمريكا بگەين، سەرەتاكەي لە ئاھەنگى چاخاردنەۋەۋە لە سەر روبرارى بۇستىن دەست پىدەكات و چايەكان دەكەنەۋە ناۋ ئاۋەكە، ئەمەش بەۋ مانايەي (باجدان بە پەرلەمانى بەرىتانى ۋەك ئەۋەيە ئەۋ چايە بگەيتە ناۋ ئاۋەكە و ھىچ سوۋدىكى نىيە). راشكاۋانەتر دروشمى شۆپشى ئەمريكا برىتى بوۋە لە (نوینەرايەتى كرىد نەبىت، باجدانىش بوونى نىيە)، پاشانىش ھەر لەسەر ئەم بىنەمايە كۆمارى ئەمريكاي ئازادىان دامەززاندى، ئەمە بە دىۋىكى دىكەشدا دەخۇندىرتتەۋە، ئەۋىش ئەۋەيە شۆپشى ئەمريكا بۇ راستكرىدەۋەدى سىستىمى لىبرالىزم و راستكرىدەۋەدى كۆنتراكتى كۆمەلايەتى بوۋە، كە گەل خۇي نوينەرى خۇي ھەلدەبۇرۇت، لە بەرامبەردا ئەگەر سەيرى شۆپشى ئۆكتۇبەر بگەين، كە ئامانجى

برىارى شەرى سەرتاسەرى دژى تىرۆرىستانى داعشى لە ژىر دروشمى شەرى مان و نەمان و (كوردستان، يان نەمانى دا. ئەم برىارەي سەرۋكى ھەرىمى كوردستان لە ژىر دروشمى كوردستان، يان نەمان، جارىكى دىكە سىروۋدى ئەي رەقىبى لە ناخى ھەموو تاكىكى كوردستاندا چىپىۋە



پاكستان و بهنگلاديش) قبول بكات.

بۇ يە كاتىك دەگەر ئىنەو نەو مىژووى شۇرشى نەتەوكانى جىهان، گرنىگە خۇشمان ھەلۈەستەيەك لەسەر دروشمى شۇرشى نەتەوئەيى خۇمان بىكەين كە ئەوئىش دروشمى شۇرشى مەزنى ئەيلوولە و تەنھا لە دوو وشە پىكھاتوودە (كوردستان، يان نەمان)، لە خۇمان بېرسىن ئايا چۆن ئەم دوو وشەيە بوو دروشمى ئەم شۇرشە سەرتاسەرىيە و بە سەدان ھەزار رۇلەي ئەم ولاتە ئامادەبوون لە ژىر ئەم دروشمە گىيانى خۇيان بىكەن بە قوربانى خاكەيان؟

### ● شەرى بەردەركى سەرا

#### پېش دروشمى كوردستان، يان نەمان

لە دواى شەرى يەكەمى جىهان و لەچارچىوئەي پەيماننامەى سىقەر، براوكانى شەرى بەو جۆرە رىككەوتىبوون، لەناو مىراتى ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانى دەولەتى كوردستان دروست بىكەن، پاش ئەوئە لە ئىوان فەرەنسا و بەرىتانىا لەسەر ئەو رىككەوتىن، وىلايەتى موسل بەدرىتە بەرىتانىا و بۇ لكاندنىشى بەو دەولەتە تازىيەى ناوى عىراقە راپرسى ئەنجام بەرىت كە ئايا دەيانەوئەت بىنە بەشىك لە عىراق، بەلام لە كۆنگرەي لۇزان و پاش دامەزراندنى كۆمارى توركىيا لەسەر دەستى مستەفا كەمال، وازيان لە پەيماننامەى سىقەر

ئەو شۇرشە وەك ئامانجى كۆمۇنىستى دامەزراندنى دىكتاتورىيەتى پرۆلىتارىا بوو، دەبىنن دروشمەكە تەواو تەواو پىچەوانەى دىموكراتىيەت و سىستىمى پەرلەمانى و نوئەرايەتتەيە، بۇ يە دروشمى (ئەى كرىكارانى جىهان يەك بگرن)ى بەرز كرىبووئە، ئەمەش بەو ماناى چىنى كرىكاران، چىنى پەسەندكراو و ھەلپۇزراون بۇ حوكمرانى، ھەرەك چۆن جوولەكە پىپوايە ئەوان گەلى ھەلپۇزراوى خوان بۇ حوكمرانى.

ئەگەر سەرى شۇرشى نىمچە كىشورەى ھىندستان بىكەين، دواى ئەوئە گاندى لە ۱۹۲۱ بوو سەرۇكى كۆنگرەى ھىندستان، لە گەل ئەوئە پرنسىپى ناتوندتتەرى بۇ شۇرشەكەى و سەرىخۆيى ھىندستان ھەلپۇزارد، دروشمەكەى ئەوە بوو: (نايىت ھاوكارى بەرىتانىا بىرىت و باجى خوى بەرىتە بەرىتانىا)، وەك كاردانەوئەيەكىش بۇ ئەوئە باجى خوى (ضرىبە الملىح) نەدرىتە بەرىتانىا، كاروانە بەناوبانگەكەى دەستپىكرد كە ماوئەى ۴۰۰ كىلۇمەتر بوو بۇ ئەوئە بگاتە زەرىاي ھىندى و خەلكى ھىندستان خۇيان خوى بەرھەم بەيئىن، بە خوىكەى خۇيان بۇئىن و شەمكى بەرىتانى نەكرن، ئەمەش واپىكرد بەرىتانىا ناچار بىت لە سالى ۱۹۴۷ سەرىخۆيى نىمچە كىشورەى ھىندستان (ھىندستان و

(ئەى رەقىب و كوردستان، يان نەمان)ەكەى شۇرشى ئەيلوول، نەخىرى كۆيلەيە بە رووى ئاغاكانىدا و ئەگەل دەنگى بەرزى ئەم نەخىرە، لە نەتەوئەيەكى بىندەست و مردوو، نەتەوئەيەكى زىندووى ئازادىخواز لە دايك بوو

## جۆن ئەدامز: پېش ئەۋەدى شەپ بېكەين شۆرشەكەمان لە ھزر و دلى خەلكدا دەستی پېكردبوو

ئایا مەبەستمان چىيە لە شۆرشى ئەمەرىكا؟ ئایا مەبەستمانە بلىين شەپى ئەمەرىكايە لە دۆى بەرىتانیا؟ ئاشكرايە شۆرشى ئەمەرىكا بەر لە دەستپېكردنى شەپكە دەستی پېكردبوو. شۆرشەكە لە ھزر و دلى خەلكدا دروست ببوو. گۆرانكارى لە ھەستى ئايىنى و لە ئەرك و بەرپرسىيارىتىيەكانىدا بەدەياتبوو. ئەم گۆرانكارىيە ريشەيە لە بنەما و بۆچوون و ھەست و سۆزى خەلكدا برىتى بوو لە شۆرشى راستەقىنەى ئەمەرىكا.

بۇ دامەزراندنى دەۋلەتى كوردستان داويانە، ئەۋەدى ئەوان تېرۋانىيىكى سىياسىيانە بوۋە بۇ ئاينەدى نەتەۋە، بەلام ئەۋەدى شەھىد عەۋلە سىس رايەكى گشتى مىللىيە و راگەياندىنى مردنە لە پىناۋى كوردستانىكى سەربەخۇدا، ئەم ۋەرچەرخانە مىللىيە سەرەتاي ۋەرچەرخانى فيكرى شۆرشگىرى كوردستانە و دەستپېكى لەدايكبوونى فيكرىكى شۆرشگىرى كوردستانى سەرتاسەرىيە. ئەو فيكرە شۆرشگىرىيە مىللىيە سەرتاسەرىيە، خواستى دەۋلەتى كوردستانى تەنھا لە باشوورى كوردستان بچووك نەكردبوۋە، بەلكو ببوۋە رايەكى گشتى بەۋەدى كورد و كوردستانىيەكان خاۋەنى يەك كىشە و يەك پىرسن و لە ھەر پارچەيەكى كوردستان دەۋلەتلىك راگەيەندىرېت، واجبى ھەر كوردستانىيەكە بۇ پاراستنى ئەو دەۋلەتە گىيانى خۇى بېخشىت، ئەمە لە كۆمارى كوردستان كە لە سالى ۱۹۴۵ لە چوارچىراى مەھابادى پېشەۋا راگەيەندىرا، بە پراكتىكى جىبەجى كرا و بارزانى مستەفا و ھاۋەلەكانى بوونە سەربازى پارىزەرى ئەو كۆمارە، دواى رووخانى كۆمارى كوردستان و كاروانە مېژوۋىيەكەى بارزانى و ھەفالىەكانى بۇ يەكپىتى سۆقىيەتى پېشان، مستەفا بارزانى لە سالى ۱۹۴۷ لە شارى باكۆۋە بەرنامەى بۇ راگەياندىنى كۆمارى كوردستان دارپشت، ئەوجا لەبەر ئەۋەدى بەرنامە و پلانى مستەفا بارزانى بۇ كۆمارى ئازادى كوردستان بوو، ئەو دلىيابوو لەۋەى ھەموو تاكىكى ئەم كوردستانە ئامادەيە ئەو دەۋلەتە پىارېتېت، بۆيە لە سەرەتاي پەنجاكانى سەدەى رابردو كاتىك بىرۋەكەى ۋلاتانى بىلايەن، يان (جىھانى سىيەم) ۋەك رېكخراۋىك ھاتەئاراوە و لە باندۆگ پەرنسىپەكانى راگەيەندىرا، مستەفا بارزانى پىشتگىرى ئەو پەرنسىپەى كرد و لەگەل دامەزىنەرانى ئەو رېكخراۋەش بوۋە ھاۋرپىيەكى ئەوتۆ، كە دامەزىنەرانى ئەو رېكخراۋە ۋەك ھاۋتاي خۇيان مامەلەيان لەگەل مستەفا بارزانى دەكرد.

ھىنا، حكومەتى پاشايەتى عىراقىش ھەۋلىدا بەبى ئەۋەدى پىرس بە خەلكى كوردستان بىكرېت، عىراق بەم نەخشەيەى ئىستايەۋە بېتە ئەندامى كۆمەلگەى گەلان. كاتىك لە سىبەكانى سەدەى رابردو عىراق بوۋە ئەندامى كۆمەلەى گەلان و خەۋنى دەۋلەتى كوردستان خامۇش كرا، لە سلىمانى خۇپىشاندىن كرا و رازى نەبوون كوردستان بلىكىندىرېت بە عىراقەۋە، لە ئاكامدا شەپى بەردەركى سەرا روویدا و لەۋىدا يەكەك لە ھاۋلاتيانى ئەو شارە كە ناسراۋە بە (عەۋلە سىس) شەھىد بوو. لەسەر ئەم رووداۋە شاعىرى گەۋرەى كورد لە شىعەرىكدا بە ناۋىشانى (ھەلۇ بەگ) زۆر جوان ناخى دلى عەۋلەى خستۆتەپوو و دەلېت:

بلىين بە بووكى تازەى يەكشەۋە گەر ھاتە سەرنەعشم..  
نەلېت خۇى بۇ ۋەتەن كوشت ۋەلە رىي عىشقى منا نەزىيا  
ۋەزىفەم بوو لە پىناۋى ۋلاتىكدا سەرم بەخشم  
كە تۆى پەرۋەردە كرد لە دامىنى چىا و كەزىيا  
ئەگەر خۋاى گەۋرە پىبەخشىت ھەتسىۋى پىيى بلىع رۆلە  
لە من فرمىسكى وىست باوكت لە تۆش دوا دەكات تۆلە

\*\*\*

ئەم كۆپلە شىعەرە ھۆكارى راستەقىنەى شەھىدەمان پىدەلېت، ئەۋىش ئەۋەيە كاتىك كوردستان بەزۆر دەلكىنرېت بە دەۋلەتلىكى دىكەۋە، ئەۋا نەمان ھەلدەبىزىين، ئەمەش نەك تەنھا نەۋەيەك و بەس، بەلكو دەبىت نەۋە دواى نەۋە نەمان ھەلبىزىرېت ھەتا كوردستان دەبىت بە دەۋلەت. ھەربۆيە ۋەك عەبدوللا گۆران لە زارى شەھىدەۋە گوتۋىيەتى دەبىت كورەكەشى تۆلەى بۇ بىكاتەۋە، تۆلەكەش ديارە ئەۋ ئامانجەيە كە باوكى لە پىناۋىدا شەھىد بوۋە و ئەۋ ئامانجەش دامەزراندنى كۆمارى ئازادى كوردستانە.

ئەم باسە جىاۋازە لەۋ ھەۋلانەى پىشتەر سەركردەكانمان ۋەك شىخ مەحمودى حەفید و شىخ عەبدولسەلامى بارزانى

نەتەۋە ئەگەر دەۋلەتى سەربەخۇى نەبوو، دەبىت ملكەچى ئىرادەيەكى دەرەكى بىت، ملكەچىۋىش بۇ ئىرادەى دەرەكى واتە دروستبوۋنەۋەى ئاغا و كۆيلە

ئەگەر سەرنجى سرودى شۆرشى ئەۋىلۋ بىدەين، كە سرودى (ئەى رەقىب) ھەۋ ئەگەل دروشمى شۆرشەكە بەراۋردى بېكەين كە (كوردستان يان نەمان) ھە، ھەست دەكەين ھىچ وشەيەكى دىكە نىيە ۋەك ئەۋ دوو وشەيە دەرپرى ناخى ھەر تاكىكى ئەم كوردستان بىت

## پیش شۆرشى ۱۷۸۹

### فەرەنسىيەكان ھەستىيان دەگرد لە ولاتى خۆيان نين

مۇنتسكىۆ، چل سال بەر لە شۆرشى فەرەنسى زۆر باش لەو راستىيە تيگەيشنبوو كە بنچينە و بناغەكان بونىادى سياسىيى پوژئاوا لە داخوپان و دارماندان. ئەو ترسى ھەبوو لە گەرپانەوھى تاكپەھوى، لەبەر ئەوھى ئەگەرچى گەلانى ئەوروپا بە ھۆى نەريت و نۆرمەكانەوھە ھوكمرانى دەگران، بەلام چيتر لە روى سياسىيەوھە ھەستىيان نەدەگرد لە ولاتى خۆياندان، چيتر متمانەيان بەو ياسايانە نەمايوو كە لە ساپەيدا دەژيان و چيتر باوھريان بە دەسەلاتى ئەو كەسانە نەمايوو كە ھوكمرانىيان دەگردن.

● سەرچاوه: لە بارەى شۆرشەوھە

● نووسينى: ھانا ئارينت

بۇ دروشمى (كوردستان، يان نەمان) پيمان دەلەيت: (بەخوین نەخشی دەكەين تاجى ژيان). ديارە مەبەست لە تاجى ژيانيش (تاجى دەولەتە) واتە دەولەتى سەربەخۆ، چونكە تەنھا دەولەتى سەربەخۆ تاجى ھەيە، لەمەش زياتر ھەرەك ھيگل لە فەلسەفەى ھەق و بۆ مانای بەرزى دەولەت نامازەى پيكردوو، نەتەوھ ئەگەر دەولەتى سەربەخۆى نەبوو، دەيت ملکہچى ئيرادەيەكى دەرەكى ييت، ملکہچوونيش بۆ ئيرادەى دەرەكى واتە دروستبوونەوھى ئاغا و كۆيلە، سەرەتاي دەستپيگيش بۆ رزگاربوون لە كۆيلايەتى، دروستبوونەوھى مەملەتەى لە نيوان (بەلج و نەخیردا)یە، بەوھى كە ئاغا داوا دەكات كۆيلەكەى بەردەوام بلى. بەلج، بۆيە ھەتا بەلجى كۆيلە بەردەوام ييت، كۆيلايەتسى و ئاغاىەتى بوونى دەبيت، بەلام كاتيك كۆيلەكە بە رووى ئاغاكەيدا وتى نەخیر، لەو ساتەوھە كۆيلەيك دەمریت و ئازادىخوازيك لەدايك دەيت. كەواتە (ئەى رەقيب و كوردستان، يان نەمان) ھەكەى شۆرشى ئەيلوول، نەخیرى كۆيلەيە بە رووى ئاغاكانيدا و لەگەل دەنگى بەرزى ئەم نەخیر، لە نەتەوھەكى بئەست و مردوو، نەتەوھەكى زیندووى ئازادىخواز لە دايك بوو. ئەمە پيمان دەلەيت: (كوردستان، يان نەمان و ئەى رەقيب) جمکن و پيکەوھە لەدايكبوون و لەگەل كورد دەمرن، راشكاوانەتر ھەر كاتيك وازمان لە (ئەى رەقيب و كوردستان، يان نەمان) ھینا، ھەتا ئەگەر دەولەتى سەربەخۆى گەورەى كوردستانيش دايمەزريت، ئەوا ئەمە مانای ئەوھە جارێكى تر زۆر شەرمانە لە (نەخیرى) سەربەرزىيەوھە گەرپانەوھە بۆ بەلجى ملکہچى و ژيڤدەستەيى.

بۆيە ئەوانەى بە ناوى ئيسلامى سياسىيەوھە ئەو مافە بە خۆيان بەدن بۆ سەرودى ئەى رەقيب بەرزە پى لەسەر پى نەوھستن، بەو بيانووهى كە يەك دوو وشەى باسى ئايين دەكات، ئەوا بە وتەيەكى مامۇستا سەيد

ئەمە لە كاتيكدا مستەفا بارزانى سەرگردەيەكى ئاوارەى پى دەولەتیش بوو، ديارە دەولەتیش بەمانای نيشتمانى كوردستانىيەكان، لای مستەفا بارزانى بریتى بوو لە دانپندان بەو نيشتمانە، ئەوجا دواى ئەوھى دان بەو نيشتمانە دەنريت، دەكریت ئارەزوومەندانە ھاريكارى نيوان نيشتمانەكان بۆ بەرژووندى نەتەوھ جياوازەكان دروست بكریت، ھەر بۆيە كە لە دواى شۆرشى ۱۴ى تەمموزى و لە نووسینەوھى دەستورى كاتى عىراقدا دان بەوھدا نرا (عىراق نيشتمانى ھاوھەشى كورد و عەرەبە)، ئەمەش واتە عىراق دووبەشە، كوردستان و عىراقى عەرەبى، بۆيە مستەفا بارزانى پشتگيرى خۆى بۆ شۆرشى ۱۴ى تەمموزى ۱۹۵۸ دەبرى و ئامادەباشى پيشاندا لە يەكيتى سؤقيەت بگەرپتەوھ و ھەردوو نەتەوھى عەرەب و كورد و كوردستانىيەكان، ئەم نيشتمانە بە ھاوھەشى بەرپۆھ بەرن، بەلام كاتيك ھوكومەتى عىراق لەمە پەشيمان بووھە و لە برى دانپندان بە كوردستاندا بريارى دا كوردستان داگير بكاتەوھ، ئەوا شۆرشى مەزنى ئەيلوول ھەلگيرسا، بەلام پيش ھەلگيرسانى شۆرشەكە ھەموو تاكيكى ئەم كوردستانە خۆرسكانە برياريان دابوو لە پیناوى سەربەخۆيى كوردستان، يان دووبارە دانپندانانەوھى ھوكومەتى عىراق بە نيشتمانى كوردستان و ھاوھەشى كوردستانىيەكان لە عىراقدا، گيانى خۆيان بەخت بكەن.

● شۆرشى ئەيلوول و ئەى رەقيب و

كوردستان، يان نەمان

ئەگەر سەرنجى سەرودى شۆرشى ئەيلوول بەدين، كە سەرودى (ئەى رەقيب)ەو لەگەل دروشمى شۆرشەكە بەراوردى بكەين كە (كوردستان يان نەمان)ە، ھەست دەكەين ھيچ وشەيەكى ديكە نيپە ھەك ئەو دوو وشەيە دەبرى ناخى ھەر تاكيكى ئەم كوردستان ييت. سەرودى (ئەى رەقيب) پیناسەيەكى كورت و پرمانايە

ئەگەر سەيرى دروشمى ھەموو شۆرشە سياسىيە نەتەوھەيەكانى ئەم جياھانە بكەين، دەبينين ھەموويان رەنگدانەوھى واقىيى نەتەوھن،

لە سەرەتاي پەنجاكانى سەدەى رابردوو كاتيك بېرۆكەى ولاتانى بيلايەن، يان (جياھانى سىيەم) ھەك ريكخراوئىك ھاتەئاروھ و ئە باندۆگ پراسپيەكانى راگەيەندرا، مستەفا بارزانى پشتگيرى ئەو پرهەنسيەى كرد و لەگەل دامەزرينەرانى ئەو ريكخراوھش بووھ ھاوئىيەكى ئەوتۆ، كە دامەزرينەرانى ئەو ريكخراوھ ھەك ھاوتاي خۆيان مامە ئەيان لەگەل مستەفا بارزانى دەگرد

## رۆشنگەرى ھەويىنى شۆرش و بەرخۆدان

رۆشنگەرى گرنگىيەكى لەرادەبەدەرى ھەبوو لەسەر ديارىکردنى نزيكەى سەرچەم لايەنەكانى ژيانى ئەمەريكاي ژيردەستى بەريتانيا. لە ديارترينى ئەو بوارانەش، بوارى سياسەت و حكومت و ئايين بوون. واتە بئى بوونى ئايدا و كەسايەتتايە بئى ئەندازە گرنگەكانى رۆشنگەرى، ئەوا ئەمەريكا بە شىئوئەيەكى پيشەيى جياواز دەبوو. چونكە ئەم چەمكەنە بوون لە سالانى دواتردا رۆليان ھەبوو لە رەنگرۆشنگەرى ئەمەريكا، لەبەر ئەوەى ھەم لە سەرۆختى شۆرش و ھەم لە رۆزگارى دواى شۆرشيشەو زۆرىك لە بىرۆكە بئەپتەيەكانى رۆشنگەرى بوونە بنجینە و بناغەى زۆرىك لە رۆوداوە گەورەكانى وەك جاردانى سەربەخۆيى و دارشتنى دەستور. چەمكەكانى وەك رۆزگارىبوون لە سەرۆكتارى، مافە سروشتتايەكان و شىئوئەگەلى نوويى بىرکردنەو لە بارەى بونىادى حكومتەو راپستەوخۆ لە فەيلەسووفەكانى رۆشنگەرىيەو سەرچاوەيان گرت، يەكئىك لەو فەيلەسووفانەش جۆن لۆك بوو.

شۆرشى ئەمەريكا و زۆرىك لە رۆوداوەكانى دواتر، دەرئەنجامى زۆرىك لە بىرۆكەكانى (ئايدىكانى) رۆشنگەرى بوون، شۆرشيش دواى زنجيرەيەك لە سەپاندنى باجى ناپەوا ھات كە لە لايەن

(دینمانە ئاینمانە نیشتمان) لەمەش زیاتر ئەوئەبە ئەگەر مەبەست لە (دانەرى تۆپى زەمان) پەرۆردگار، ئایا پەرۆردگار ھىدايەتى نەتەوئەبەكى ژیردەست دەدات بۆ سەربەخۆيى، یان ئیرادەى تێكەشکینت؟ ئەمەش بەو مانایە کاتیک شاعیر دەلیت (نايشکينى) دانەرى تۆپى زەمان، مانای ئەوئەبە خواش ھىدايەتى ئەو ئیرادەيە دەدات كە بۆ سەربەخۆيى كوردستان تێدەكۆشیت، نەك بۆ مەرامى حزبى و سياسى و گەرپانەو بۆ بەلئى كۆيلايەتى ئەم شیعەر بەرزە كە راستییەك پيشان دەدات، خوا ھىدايەتى گەلى زۆرلێكراو دەدات، نەك ئیرادەى بشکینت، تەفسیرى ناچۆرى بۆ بکریت. ئەم دێرەى سروودى ئەى رەقیب ھەقە لە روانگەى موسلمانىيەتى كوردەو زۆر بەرز رابگيریت و شانازى پێو بکریت، لەبەر ئەوەى كورد قەناعەتى بەو جۆرە (پەرۆردگار ئیرادەى نازادىخواز تێكناشکینت و ھىدايەتى دەدات).

### ● مسعود بارزانی و شەرى داعش و

#### كوردستان، یان نەمان

كاتیک تیرۆریستانى داعش لە ۱۰ى حوزەيرانى ۲۰۱۴ شارى موسل-یان گرت، سەرۆكى ھەرئەمى كوردستان فەرمانى بە ھێزى پێشمەرگەى كوردستان كرد، تەواوى سنوورى باشوورى كوردستان بەو ناوچە كوردستانىيانەش كە پێى دەگوترا، ناوچە كوردستانىيەكانى دەرەوى ھەرئەم، بيارێژن. كەواتە ئەم مێژوو پیمان دەلیت، چۆن شۆرشى ئەیلوول شۆرشى بەرگرى بوو لە ناسنامەى كوردبوون و كوردستانى بوون، بەھەمان شىئە ستراتيجیەتى سەرۆكى ھەرئەمى كوردستانیش، ستراتيجیەتى بەرگرىکردن

ئەحمەد بەرزنجى وەلامیان دەدەینەو كە لە دیمانەيەكدا بە گولانى راگەياندا: «موسلمان ئەگەر نیشتمانى نەبیت، ئاینیشى ناییت»، بۆیە كاتیک ئەى رەقیب بە گژ دۆزمنانى خوا و ئىسلامدا دەچیتەو كە نیشتمانى كوردستان داگیردەكەن و پارچە پارچەيان كەردوو، ئەمە پەنابردنە بۆ پەرۆردگار بۆ ئەوەى داگیركارانى كوردستان بزەن، ئەمە لای خواش قبوڵ نییە و پەرۆردگار ئیرادەى نەتەوئەبەكى تێكناشکینت بۆ ئەوەى داگیركارى قبوڵ بکات، بۆیە كاتیک ئەى رەقیب دەلیت: (دینمانە ئاینمانە نیشتمان)، یان دەلیت: (نايشکينى) دانەرى تۆپى زەمان، ئەمە ئەگەر لە روانگەيەكى ئىسلامى سياسى غەيرە كوردەو سەبرى بکەیت، بیانویەك بۆ داگیركارى دروست دەكات، ھەرۆك چۆن لە زەمانى ئىمپراتۆریەتى ئىسلامى ھەندیک لە نۆكەرانى داگیركەران دەیانگوت ئەوەى دژى خەلیفەى موسلمانان شەر بکات (تەلاقى دەكەوت)، بەلام پیاوانى ئاینى نیشتمانپەرۆر لە دژى خەلیفەش دەجەنگان و پەتى سیدارەشيان دەكردە مل و پیلانەكانیان لە بەرزىيەو بە سەر سەرى خەلیفە و نۆكەرانىيەو دەبینى. بۆیە ئەگەر لە روانگەيەكى نیشتمانى و نەتەوئەبەيەو سەبرى ئەى رەقیب بکەین و ویزدانى كوردبوون و كوردستانىبوونمان نەكەین بە قوربانى خواستى داگیركەران، دەزانین بۆچى پیاوانى ئاینى كوردستان دەلێن: (ئەگەر نیشتمانمان نەبیت، ئاینمان نییە). قسەى ئەم مامۆستا ئاینیيە نیشتمانپەرۆرە لە گەل ئەى رەقیب چ جياوازیيەكى ھەيە كە دەلیت:

ئەو فیکرە شۆرشگێرییە میلییە سەرتاسەرییە، خواستی دەوڵەتى كوردستانى تەنھا لە باشوورى كوردستان بچووك نەكردبوو، بە لۆك بپووو رایەكى گشتى بەوئە كورد و كوردستانىيەكان خاوەنى یەك كیشە و یەك پرسن و لە ھەر پارچەيەكى كوردستان دەوڵەتێك رابگەيەندەرت، واجبى ھەر كوردستانىيەكە بۆ پاراستنى ئەو دەوڵەتە گيانى خۆى بەخشیت

حکومتی بهریتانیاوه بهسەر ئەمەریکیهکانی ژێردەستیاندا سەپیندرا بوون. تا ئەو ساتهوهختهش ئەمەریکیهکان باجیان بۆ پرۆژه مهحهلییهکان دەدا، بەلام وا لەم باجانهی دوایان دەروانی- که دیارترینان رسومات و باجی چا بوون- که به تهواوهتی نارهوان و هیچ پێویست ناکات، بدرین. لهبەر ئەوه به بهکارهێنانی بنهماکانی پۆشنهگری وهک ئازادی و عهقل، ئەمەریکیهکانی ژێردەستی بهریتانیا، ناپهوابوونی ئەو باجانهیان راگهیان و دژی سهرکوتهاری وهستانهوه. ئەمەریکیهکانی ئەو کاته خوازیاری ئەوه بوون بینه خاوهنی حکومتی خۆیان، حکومتیک لهسەر بنهماکانی پۆشنهگری بنیادنرابێت، له دهرئهنجامدا شوپش روویدا. چه مکی مافه سروشتیهکانی جۆن لۆک، که دهبوو سههرجه مرقهکان لێی بههرمهندن بن، له لایه ن سهرکوتهاری بهریتانییهکانهوه پێشیل کرا، ئیتر پێویست بوو حکومت کۆدیک دابریژریت که لهبار بێت بۆ دهسته بهرکردنی مافه سروشتیهکانی هه مووان له سایه ی یاسادا.

- سههرچاوه: کاریگهری پۆشنهگری لهسەر پیکهاتی ئەمەریکا
- نووسینی: نیکۆل سمیس.

پاشان کۆمه لکوژیان بکات، بۆیه له بهرامبهر داعش جارێکی دیکه ئەه رهقیب و کوردستان، یان نه مان، بوونهوه دوو جمك بۆ رزگارکردنهوهی ئەو خاکی پێی پسی داعشه کان گلاویان کردبوو. ههروهها بوونهوه ئەو جمکهی راشکاوانه به هه موو جیهان بلین: (کوردستان، یان نه مان، کوردستان ئایینمانه و خواش هیدایهتی ئیرادهی خیرمان ده دات و ئەم ئیرادهیه سههردهکهوێت و تینکناشکیت)، ئەم پر واپوونهی سههرۆک مسعود بارزانی به ئیرادهی خه لکی کوردستان و به دروشمه بهرزکهی ئەه لول و به وشهکانی نیو سروودی ئەه رهقیب، ئاکامهکی ئەوهیه که دامهزراندنی دهو لهتی کوردستان بۆته ئەمری واقع، بۆته هۆکاری ئەوهی هه موو جیهان گوێ لهو قسانه بگرن که له سه رزاری سههرۆکی کوردستانهوه گوێیان لێدهبێت، ئەو قسانهش ئەوه ن (کوردستان یان نه مان، واته دامهزراندنی دهو لهتی کوردستان، ئەه رهقیب واته پيشاندانی ئیرادهی خیری کوردستانیهکان که تاجی دهو لهتی کوردستان به خوین دهنه خشین).

ئێستا که کاتی ئەوهیه هه موومان له ژێر دروشمی کوردستان، یان نه مان و سروودی ئەه رهقیب، ههنگاو بۆ ئاینده هه لبگرین، زۆر باشه خۆمان له ملکه چی بۆ هه موو ئیرادهیهکی دهرهکی بهینینه دهری و بههه موو لایهک بلین. نه خیر کورد و کوردستانیهکان چیت بێ دهو لهت نابن و کوردستانیهکان ته نیا ملکه چی یه ک ئیراده دهن، ئەویش ئیرادهی خیری خۆیان و نوینهری ئەو ئیراده خیرهش سههرۆک مسعود بارزانی-یه.

بووه له کوردستان، بۆیه بریاری بهرگیکردنیدا نهک هیرش کردن، بهلام که له شهوی ۲ی ئابی ۲۰۱۴ تیرۆریستانی داعش بریاری داگیرکردنی کوردستان و کۆمه لکوژی و ژینۆسایدی کورد و کوردستانیهکانیان راگهیان، سههرۆک مسعود بارزانی بهبج ئەوهی پرسیت ئیمکانیهت مان چهنده و بهبج ئەوهی راورێ به هیچ دهو لهت و لایهک بکات، بریاری شهپی سههرتاسههری دژی تیرۆریستانی داعشی له ژێر دروشمی شهپی مان و نه مان و (کوردستان، یان نه مان)ی دا. ئەم بریاری سههرۆکی هه رتیمی کوردستان له ژێر دروشمی کوردستان، یان نه مان، جارێکی دیکه سروودی ئەه رهقیب له ناخی هه موو تاکیکی کوردستاندا چرپیهوه، چونکه داگیرکاریکی تیرۆریستی وهک داعش، هیرش دهکاته سههرمان و دهیهوێت به ناوی عرووبه ی ئیسلامهوه مامه لهی غهیره عه ره بمان له گه ل بکات، لهبهر ئەوهی زۆر جار له میژوودا، به ناوی ئیسلامهوه، غهیره عه ره ب به کافر و بچ باوه ر دانراون و کۆمه لکوژکران و خاکهکیان داگیرکراوه و پاشانیش ته عریب کراون، وهک ئەو نه ته وانهی له باکووری ئەفریقا ده ژیان، به تایبهتی ئەمازیغیهکان و قیبتیهکانی میسر، سه بهرته بهم لایه نه محمه مد حه سه نین هه یکهل سههرسو پمانی خۆی پيشاندهدا که فارس نه بو ته عه ره ب، ئەو راشکاوانه ئاماژه بهوه دهکات، نه ته وهکانی باکووری ئەفریقا له گه ل به ناو بوون به ئیسلامیان، به عه ره بيش کراون. دیاره داعشیش هه مان ئەو رنچکهیه پیا ده دکات و دهیهوێت به ناوی ئیسلامهوه نه ته وهیهکی وهک کورد و کوردستانیهکان داگیربکات و

ئێستا که کاتی ئەوهیه  
هه موومان له ژێر دروشمی  
کوردستان، یان نه مان و  
سروودی ئەه رهقیب، ههنگاو  
بۆ ئاینده هه لبگرین، زۆر باشه  
خۆمان له ملکه چی بۆ هه موو  
ئیرادهیهکی دهرهکی بهینینه  
دهری و بههه موو لایهک بلین:  
نه خیر کورد و کوردستانیهکان  
چیت بێ دهو لهت نابن و  
کوردستانیهکان ته نیا ملکه چی  
یهک ئیراده دهن، ئەویش  
ئیرادهی خیری خۆیان و  
نوینهری ئەو ئیراده خیرهش  
سههرۆک مسعود بارزانی-یه.



ئەليخاندرۇ فيلاسكو ئوستادى ميژووى ھاوچەرخى ولاتانى ئەمريكاي لاتينه و پسپور و تايبەتمەندە لە بزاڤە كۆمەلەيەتتەكان و كەلتوور ديموكراتيزەكردنى كۆمەلگە لە زانكۆى بۆستىن. بۇ قسەكردن لە ساتەوختى ھەلگىرسانى شۆرش و ئەو ئاكامانەى شۆرش لە بواری ئازادى و نوڭەرايى لە قۇناخى رزگارىي نىشتمانى بەدەستى دەھىنيت و نەتەو دەباتە قۇناخىكى نوڭى بىرکردنەو و ژيانىكى ئازاد، ئەم ھەقپەيڭىنەمان لەگەل پروفيسور فيلاسكو ئەنجام دا و بەمجۆرە راو سەرنجەكانى بۇ گولان دەربى.

## ئەليخاندرۇ فيلاسكو

تايبەتمەند لە شۆرشەكانى ئەمريكاي لاتين بۇ گولان:

**تايبەتمەندى شۆرش ئەو ئازادىيەيە  
كە نەتوانراو پىشتىر بىرى لى  
بكرىتەو و نوڭەريە لە تىگەيشتن  
لەو ساتە جياوازى ھاتۆتە ئاراو**

**سەرتاپاي جېهان پېشوازيان لېكرە و لەخۇيان گرت؟**

- ھالەتەكە وا نېيە كە سەرجەم جېهان پېشوازي لېكرەدېت. بە دۇنيايەو دەتوانين بلىين كە نوخە سىياسى و ئەرسىۋىكراتەكانى بەرىتانيا بە بايەخىكى زۆرەو سەيرى ئەو ھەستە دەرجوويان لە فەرەنسا دەكرە و ھەوليان دەدا كە رى لەو رۇوداوانە بگرن لە بەرىتانيا روو بەدن. وتارە بەناوبانگە كەى ئىدمۇند بېرك لە بارەى مەترسىيەكانى شۇرشى فەرەنسى بوو بەردى بناغەى پارىزگارە ھاوچەرخەكان كە نامازە بەو دەدات شۇرش و كاردانەوەكانى پېۋەندىيەكى دىيالېكتىكى ھاوبەشىيان ھەيە. ئەمە لە رووى ناخۇيشەوە راستە، واتە، ھەستە شۇرشگىرپىيەكان دەيىتە ھۆى دەكرەنى ھەستە دژەشۇرشگىرپەكانىش، ھەرەكە ئارنۇ مايسەر لە بارەى تيرۇرى فەرەنسى و پاكتاوى سۇقىيەتەيەو نووسىويەتى كە ئەو شەپۇلە دژبەيەكانە بەرەو لەناوردىنى يەك دەجوولن لە ھەولياندا بۇ ھەژمۇن و كۆنترۇلى دواى شۇرش، لېرەشەو دەتوانن گوتارى دواييان لە بارەى ئەوئى چى بوو ھۆى سەرھەلدىنى شۇرش يەكەمجار سەپىنن. پاشان رېنگەيەك ھەيە كە شۇرشى فەرەنسى پېيدا رۇى بۇ دامركانەوئى تەنەت گوزارشتە ياعقوبىيەكانى ئىلھامى شۇرشگىرپى لە شوئىنانى دى لە جېھاندا، ھەرەكە لە ھايتى-دا كە سى ئىل ئار جەيمس زۇر بە جوانى لەبارەيەو نووسىويەتى، كاتىك كۆيلەكان كە تارادەيەك بە بانگەشەكانى شۇرشى فەرەنسى كاريان تېكرابو، راپەرىن و پاش ئەوئى كە بەسەر خاوەنەكانى خۇياندا سەرەكەوتن، تەنيا بۇ ئەوئى بەدەست ھېزەكانى ناپلېۋنەو تازار بېجژن. بە دۇنيايەو پاش چەندىن سەدە دەلېين شۇرشى فەرەنسى -تازادى و يەكسانى و برايتى- لە راستىدا بە شىۋەيەكى گشتى بوو ھۆى «سەردەمى شۇرش». بەپى ئىريك ھۆسبام، نەتەوئى تر ئىلھاميان لەو پراسىپانە وەرگرتو، ھەرچەندە بەسەر شىۋازى دژبەيەك و ناچوونبەكدا جىئەجىيان كرددو (لە ولائە يەكگرتوەكان بە پاراستنى كۆيلەدارى و لە ھەردو ئەمريكەكەش پاش سەربەخۇبى لە ئىسپانيا بە پاراستنى حوكمى ئەرسىۋىكراسى ..تاد). بەلام بەھەرچال لە راستىدا پروسەكە بەردەوام و گەردوونىيە وەك ئەوئى بىرى لىدەكەينەو. تەنيا ئەگەر لە شۇرشى فەرەنسى وەك شۇرشى ئايدىكان تېنگەين و لە وەى لە رووى پراكتىكىيەو ھىناوئەتى بىيىنە خوار، ئەوكاتە دەتوانين باسى كاريگەرىيەكەى بە گەورەيى بگەين.

\* ئەگەر سەيرى شۇرشى ئەمريكا بۇ سەربەخۇبى بگەين، دەيىنن كە لەگەل رېئىسانس لە ئەوروپا دەستى پىكرە، ئەو شۇرشە پېشېينى دەكرە كە زوتتر لە ئەوروپا روويدات، بەلام جاردانى سەربەخۇبى كاردانەوئى رېئىسانسى ئەوروپى بو، كەواتە بۇ شۇرشى ئەمريكى پىشتەر رووى دا؟

**\* لە مېژوى نەتەوەكاندا شۇرش لە بارودۇخى تايبەتدا روودەدات، زۇرجار كاتىك كە لەلايەن خەلكەو پېتومىدى و نارەزايەكىسى زۇر دەيىت و لە رووى رۇشنىيرى و سۇزدارىيەو پەر دەين، چىتر ناتوانن لەگەل بارى ئىستادا ھەلېكەن، كەواتە چ فەلسەفەيەك لەم ھالەتە ھەستىارەدا بەرھەم دېت؟**

- ھەرچەندە ئەو راستە كە چەند بارودۇخىكى ديارىكراو دەبنە ھۆى سەرھەلدىنى شۇرش، بەلام ھەرگىز ناتواندېت شۇرشەكان پېشېينى بگريئ. ھەر ئەوئەش نا، بەلكو سىياقە ناخۇبى و نىشتمانى و جىۋېلېتىكى و ئابوورى و كەلتورىيەكان .. تاد، نەك ھەر كېلەى شۇرشەكە، بەلكو پەرەسەندىنى شۇرشەكەش پىكردېنن، بە شىۋەيەك تەنەت ئەگەر ئەو ھەلومەرجانەى دەبنە ھۆى سەرھەلدىنى شۇرشىك زۇر لەيەكەش بچن، بەلام ھەر ناتوانين بلىين رېژووى ئەو شۇرشە دەيىت بە چى و چ «فەلسەفەيەك» لىۋەى سەرھەلدىدات. ھەرەكە نامازت پىداو، كۆمەلە بارودۇخىكە كە زۇر ھەستىارە. ھەرەوھا ھەر ئەو نېيە كە ئەم چركەساتانە زۇر ھەستىارن، بەلكو زۇر دژبەيەكەش و بەو لايەنە كىرپكەرانەى كە لە چركەساتەكانى داپران و كرانەوئەدا دەرەكەون و دواچار بە تەنيا تايبەتمەندى ديارىكراوى شۇرشەكان دەناسرېنەو. فەيلەسوفى ئەلمانى ھانا ئارىتدت لە كىتېبەكەيدا بە ناوى «لەبارەى شۇرشەو» جوانى بۇ چو، كاتىك ھۆشدارى داو كە پىۋىست نېيە ھەولېدەين پىناسەى شۇرشەكان بە چەند ناوەرۇكىكى ديارىكراو، يان ئايدىۋولۇژيا و دەرئەنجامىك بگەين، بەلكو لە برى ئەو پىۋىستە بەو رازى بىن تەنيا تايبەتمەندى كە رووداو سىياسىيەكانى وەك شۇرشى پىدەناسرېتەو «تازادى» و «نويگەرى» يە، لېرەشدا تازادى بەمانا ياعقوبى و شۇرشگىرپىيە فەرەنسىيەكەى نا، بەلكو وەك توانايەك بۇ بىر كرددەو و وئىكرەندى ئەو شتانەى كە پىشتەر نەتوانراو بىرى لېبىكرېتەو و پاشان نويگەرى لە تىگەيشتن لەو چركەساتە كە بە تەواوى نوئ و جىاوازە لە ھەر شتىك كە لە پىشتىدا ھەبوو. بەلام ئەگەر بەم شىۋەيە «تازادى» وەك تايبەتمەندى سەرەكى شۇرش قبول كەين، ئەو دەيىت ئەوئەشمان قبول بىت كە ئەو تازادىيە زۇر گوزارشت و بۇچوون لەخۇ دەگرېت لەبارەى ئەوئى چۇن كۆمەلگە لەم چركەساتى تەواوكرانەوئى چەمكىيەدا كە ھەندىكيان دژ بەيەكن، پىۋىستە بگريئەو. ھەر لەبەر ئەمەشە ناتوانين لە رووى دەرئەنجامەكانەو لە سەر شۇرشەكان بدويين، بەلكو دەيىت لە رووى كرادىيەو قسەى لەسەر بگەين.

\* شۇرشى فەرەنسا كاريگەرى گەورەى لەسەر جېهان ھەبوو، ئاسەوارەكانىشى ھەر بە نەتەوئى فەرەنسىيەو نەوئەستا، بەلكو بوو شۇرشى سەرجەم مرقايەتى. بۇچى

ولاتە يەكگرتووەكان لە  
ئەمرۇدا ھەموو پېوانەكانى  
ئۆليگارشى تېدايە و چىتر  
ناتوانرېت وەك ديموكراسى  
حىساب بگريئ، ئەگەل بوونى  
ئاستىك لە نايەكسانى كە نزيك  
بووئەتەو لە وەى پېنى دەوتريئ  
جېھانى تازەپىگەيشتو،  
ھىچ نىشانەيەكى وەستانىش  
بەدىناكرېت

درزى گەورە لە تەلارى  
سىستەمگەلى دەولتەتى  
رۇژئاوادا دەيىنين كە رەگى  
داكوتاو لە ھەردو كۆلەكەى  
سەرمایەدارى و لىبرال  
ديموكراسىدا

شۇرش بۇ ئەوئى بەراستى شۇرش  
بىت، دەيىت كراو بىت بۇ زۇر  
بۇچوونى جىاواز و دژبەيەك  
لە پاش شۇرش لە داھاتوودا.  
ھەمىشە ئەو دژبەيەكانە دېتە  
پىشەو بەتايبەتى ئەگەر  
بەستراين بە كىبەركى لە پىناو  
سەرچاوەكاندا



ئەگەر نوخبە سىياسى و ئابورىيەكان ياخى بن و پاشان دەمەوانە فشارىيەكە داخەن، ئەوا تەقىنەوۋە روو دەدات

كارىگەرى بەربلاۋى گوتارى شۆرشىگىرى سەردەمى پۇشنگەرى بزوئەرىكى بەھىزە، بەتايىبەتى كە تۆرەكانى پىۋەندى بەرەپىش چوۋە و ھەرۋەھا ئالۇزتر بوۋە لە سەدەى بىستەمدا، ئەمەش بوۋەتە ھۆى بلبوۋنەوۋە و دابەشكردنى خىراترى ھەوال و زانىبارى لە بارەى نەتەوۋەكان و بەشەكانى دىكە جىھان

تەنيا لە چەند حالەتتىكى زۆر كەمدا شۆرشى پىشەسازى بوۋەتە ئامرازى بزوئەرى شۆرشى سۆشبالىستى. زۆر جار، شۆرشى سۆشبالىستى پىش شۆرشى پىشەسازى كەوتوۋە، واتە بوۋەتە بزوئەرى شۆرشى پىشەسازى

ئاتوانىن لە روۋى دەرنەنجامەكانەوۋە لە سەر شۆرشەكان بىدوئىن، بەلكو دەبىت لە روۋى كردارىيەوۋە قسەى لەسەر بىكەين

- بەشىكى ئەمە بەھۆى دوورىيەوۋە بوۋ— يەكىكە لە ھۆكارەكان ئەوۋىيە كە جارى سەربەخۆبى لە ژىر بنەما گەردوۋنى و روۋن و دژەپادشاىى و دژە ئەرستۇكراتىيەكانى يەكسانى بدەيت، كاتىك ئەوۋى لە دژى رەخنە دەگرىت، زەربايەك دوۋرە لىتەوۋە. يەكىكى تر ئەوۋىيە كە داۋاى كۆتايى ھىنان بە پادشاىى بىكەيت، پىك لە بەردەم تەلارى پادشادا. ھەرۋەھا لەبەر ئەوۋەش بوۋ كە پاشاى ئىنگىلىز جۇرچ تەواۋ لووتبەرز و خاۋ دەركەوت لە بارەى ئەگەرى ئەوۋى كە كۆلۇنيالىنشىنە سىي پىستە ئەمىرىيەكان سەركەوتىيان بەدەستەيتىنابى، بە زۇرىش لەبەر بەھىزى سۇپاى زەمىنى و ئاۋى بەرىتانيا لەو كاتەدا و پاشانىش بە دلنپايەوۋە لەبەر ئەوۋى پىشەنەيان نەبوۋ، بۇيە بە راستى نەتوانى ئەگەرەكە بىتتە بەرچاۋ. ئەمەش واتە لە راستىدا سەرتا بە توندى و زۇردارانە ۋەلامى داۋاكارىيە كەمەكانى كۆلۇنيالىنشىنە سىي پىستەكان بۇ نوئەرايەتى لە ژىر دەسەلاتى بەرىتانيادا دايەوۋە. كاتىك جۇرچ سەلماندى كە نەك ھەر تەنيا ئامادە نىيە بۇ داۋاكارىيەكانىيان، بەلكو بە توندترىن شىۋە ۋەلامى دانەوۋە، بۇيە ئەمە ۋايكرد تەنانەت كۆلۇنيالىنشىنەكانى ترىش كە جارى خۇيان يەكلايى نەكردبوۋەوۋە، يەكبگرن لەپىناۋ داۋاى خۇبەرپۇتەردندا. شىتتىكى تر كە دەبىت باس بىكەت ئەوۋىيە، سەرەراى بەلگە و ئامازەكان بەو ئازادى و يەكسانىيەى كە لە كۆلۇنيالىنشىنەكانەوۋە سەرچاۋى گرتوۋە، بەلام لە روۋى كردارىيەوۋە ئەوۋى دواچار بە دوايەوۋە بوۋن، گۇرپانى تەواۋ نەبوۋ لە كۆمەلگەدا، بەلكو تەنيا گۇرپان بوۋ لەوۋى كى حوكمى ئەو كۆمەلگەپانە بىكات كە دروستىيان كىردوۋە، كە ئەمەش لە جەھەردا، كۆمەلگەى كۆيلەيتى بوۋ. ھەرۋەھا دەيانىست حوكم بىكەن، نەك دور لە پادشا. بۇيە ئەمە روۋىدا لە شۆرشى فەرنسىدا، ئەوۋە گىرنگە كە نايدىا و كردارەكانى شۆرشى ئەمىرىكى تىكەل نەكەين.

\* پاش سەركەوتنى شۆرشى پىشەسازى، بنەما و فەلسەفەى شۆرش بە زۇرى لىكپىرا بە گەشى سەرمایەدارىيەوۋە، بەلام شۆرشەكە لە پۇزتاۋا بەدەينەھات و لە برى ئەوۋە لە جىھانى سىيەمدا روۋىدا، بۇچى شۆرشى چىنى كرىكار لە ئەورۇپا و ۋلاتە يەكگرتوۋەكاندا پاش شۆرشى پىشەسازى روۋى نەدا؟

- زۆر دلنپا نىم لەو كاتەى باست كردوۋە. ئايا مەبەستت ئەوۋىيە كە شۆرشى پىشەسازى لە سەدەى نۇزدەدا لە ئەورۇپا نەبوۋە ھۆى شۆرشى كرىكارى (سۆشبالىستى)، بەلام شۆرشى پىشەسازى لە سەدەى بىستەم لە ئەمىرىكاي لاتىن و ئاسيا و رۇژھەلاتى ناۋەرپاست و ئەفرىقا بوۋە ھۆى شۆرشە كرىكارىيەكان؟ ئەگەر وايت، دلنپا نىم ئەو زنجىرە ھۆكارانە تەواۋ راستەوخۆيە لە گەل ئەوۋى پىسپارەكە داۋاى دەكات. يان لەۋانەيە شۆرش و سەربەخۆبى و شۆرشى سۆشبالىستىت

تىكەل كىردىت. شۆرشى كۆمارىمان ھەيە (ۋەك شۆرشى فەرنەنسا)، يان شۆرشى كۆمارى و سەربەخۆبىمان ھەيە (ۋەك لە ۋلاتە يەكگرتوۋەكان و ھەردوۋ ئەمىرىكادا و پاشان لە سەدەى بىستەمدا لە ئاسيا و رۇژھەلاتى ناۋەرپاست و ئەفرىقا)، پاشان شۆرشى سۆشبالىستىمان ھەيە (ۋەك لە روۋسىيا و بەشەكانى تىرى باشوۋرى جىھان). بەلام ئەوۋە گىرنگە كە بزانت ئامازە بە كامىيان دەدەن. لە گەل ئەوۋەشدا، تەنيا لە چەند حالەتتىكى زۆر كەمدا شۆرشى پىشەسازى بوۋەتە ئامرازى بزوئەرى شۆرشى سۆشبالىستى. زۆر جار، شۆرشى سۆشبالىستى پىش شۆرشى پىشەسازى كەوتوۋە، واتە بوۋەتە بزوئەرى شۆرشى پىشەسازى (بۇ نمونە ۋەك گواتىمالا، كۇبا، ھىندىستان، زۆر لە دەۋلەتە غەربىيەكان و ئەفرىقاي پاش ئىستىعمار). واتە لە ھەندىك شۆئندا (ۋەك بەرازىل و ئەرجەنتىن و چىلى لە سالانى سىيەكان تا شەستەكان)، ئەوۋە راستە كە شۆرشى پىشەسازى ھەلمەمەرجى شۆرشى سۆشبالىستى دروست كردوۋە، بەلام تۆمارەكان كورتىن و قورسە كە گشتگىر بىكەت. ئەگەر پىسپارەكەت ئەوۋىيە بۇچى دەبىننىن زىاتر بزوئەوۋە جەماۋەرى دەچنە دەسەلاتەوۋە لە باشوۋرى جىھان، ئەوا پىموايە ۋەلامەكە جىاۋازە لە پىسپارى شۆرشى پىشەسازى. ئەمە زىاتر پىۋەندى بە سىستەمى كۆلۇنى و ئەو چەوساندەوۋىيەوۋە ھەيە كە پىۋىستە بۇ مانەوۋى. بۇيە لىرەدا بە دلنپايەوۋە كارىگەرى بەربلاۋى گوتارى شۆرشىگىرى سەردەمى پۇشنگەرى بزوئەرىكى بەھىزە، بەتايىبەتى كە تۆرەكانى پىۋەندى بەرەپىش چوۋە، ھەرۋەھا ئالۇزتر بوۋە لە سەدەى بىستەمدا، ئەمەش بوۋەتە ھۆى بلبوۋنەوۋە و دابەشكردنى خىراترى ھەوال و زانىبارى لە بارەى نەتەوۋەكان و بەشەكانى دىكە جىھان. بىرۋەكەى حوكمى زاتى (كە نىشانەيەكى ديارى شۆرشەكانى سەدەى ھەژدەھەمە) بەستراۋتەوۋە بە بىرۋەكەى حوكمى كرىكار (كە نىشانەيەكى ديارى شۆرشە سۆشبالىستىيەكانى سەدەى بىستەمە)، بەتايىبەتى لە سىياقە كۆلۇنيالىيەكاندا كە يەكەمىيانى نكۆلى كردوۋە و لەبەر لۆژىكى ئابورى كۆلۇنيالى كە پشت دەبەستىت بە نايەكسانى و جىاۋازى زۆر. بەو رادىيەى كە ئەمە لە ۋلاتە يەكگرتوۋەكان و ئەورۇپا روۋى نەداۋە، لەبەر ئەوۋىيە كە لەم دوو شۆئەدا بزوئەتەوۋە جەماۋەرىيەكان مافى دەنگدان و نوئەرايەتتىيان لە حوكمەتدا فراۋان كردوۋە و پالىيان بە نوخبە سىياسى و ئابورىيەكانەوۋە ناۋە كە لەسەر خۇ بىكەتەوۋە دەمەوانەى (valve) دەرچونىيان بۇ دروست كردوۋن. بۇ نمونە لە ۋلاتە يەكگرتوۋەكاندا سەردەمى چاكسازىيەكانى جاكسون لە سالانى ۱۸۲۰ و ۱۹۳۰ و پاشانىش جەنگى ناخۆبى و دوايش چاكسازىيەكانى سەردەمى پىشكەوتن لە سەرتاى ئەو سەدەيەدا و پاشان مامەلە نوئەكەى



**\* ھەستىك ھەيە كە سىستەمى دەولەتتى جىھانى رۇژناوا ناتوانىت پىوستىيەكانى ھاونىشتمانيان دابىن بكات، پىتوا نىيە كە بارودۇخى ئىستا پىوستى بە شۇرپىكى نۆيە بۇ ئەۋەى وا لە دەولەت بكات زىاتر ۋەلامدەرەۋى پىوستىيەكانى خەلك پىت؟**

- بەدلىنبايەۋە درزى گەۋرە لە تەلارى سىستەمگەلى دەولەتتى رۇژناۋادا دەبىنن كە رەگى داکتاۋە لە ھەردوۋ كۆلەكەى سەرمايەدارى و لىبرال دىموكراسىدا. بە رادەيەك لىبرال دىموكراسى زىاتر و زىاتر ۋەك پاشكۆى سىياسى بەرژەۋەندىيە سەرمايەكانى كە زىاتر لە ھەموو شتىك جەختى لىكراۋەتەۋە دەبىنن، نەك ۋەك سىستەمى نۆيەرايەتسى ھۆكۈمەت كە تىبايدا خەلك بە يەكسانى نامادەن و دەبىندىن، بۆيە بەدلىنبايەۋە پاشەكشەى زىاتر دەبىنن بەنسەبەت ئەۋانەى كە بە شىۋەيەكى دامەزراۋىي شۆننىكىان نىيە گوزارشت لە سكالاكانيانى تىدا بكن، واتە لە رپى كەنالە دامەزراۋەكانى لىبرال دىموكراسىيەۋە. توژىنەۋەيەكى نۆى لە زانكۆى پرىنستون دەرىدەخات كە ۋلاتسە يەكگرتۋەكان لە ئەمىرۇدا ھەموو پىۋانەكانى ئۆلىگارشى تىدايە و چىتر ناتوانىت ۋەك دىموكراسى ھىساب بكرىت، لە گەل بوونى ئاستىك لە نايەكسانى كە نىزىك بوۋەتەۋە لە ۋى پىي دەۋرتىت جىھانى تازەپىنگەيشتو، ھىچ نىشانەيەكى ۋەستانىش بەدىناكرىت. لەم كەشەدا بەدلىنبايەۋە خەلك پىرسىيارى ئەۋە دەكات ئاخۇ ئەۋ دەولەتە دىموكراسىيەنەى لە ساپەيدا دەژىن ھىچ شتىكى لەۋ جۆردى ھەيە، يان بە شىۋەيەك گەندەل بوون، كە پىوست بە بناغەى تر دەكات، ئەم بناغە نۆيەش بەدلىنبايەۋە ئەۋەيە كە پىي دەللىن: شۇرپ.

۱۹۳۰ يەكان ( the New Deal of the 1930s ) و كۆمەلگەى مەزنى ۱۹۶۰ يەكان ( the Great Society of the 1960s ). بەلام لەۋ كاتەۋە بزۋوتنەۋەيەكمان ئەدبىۋە بە ئاراستەى جەماۋەردا بەھەمان ئەندازى ئەۋەكانى پىشۋوتىر. لەۋانەشە لەسەر لىۋارى دانەيەكدا بىن. يان ئەگەر نۆخە سىياسى و ئابۋورىيەكان ياخى بن و پاشان دەمەۋانە فشارىيەكە داخەن، ئەۋا تەقىنەۋە روۋ دەدات.

**\* ھەندىك لە نەتەۋەكان بە رزگارى نىشتمانى بە شۇرپ گەيشتوون و ھەرۋەھا رىشەكىشكردى ئىستىمارىش بە شۇرپ ھاتوۋتە دى. ئەگەر گروپىكى نەتەۋەيى نازادىيان لى زەوت بكرىت و بچەۋسىندىنەۋە، تاچ رادەيەك خاكىكى بەپىت دەپىت بۇ شۇرپ؟**

- ئەمە تازادەيەك لە ۋەلامى پىرسىيارى يەكەم و دوۋەمدا نوسىيۋە. شۇرپ بۇ ئەۋەى بەرپاستى شۇرپ پىت، دەپىت كراۋە پىت بۇ زۆر بۇچونى جىاۋاز و دژبەيەك لە پاش شۇرپ لە داھاتوۋدا. ھەمىشە ئەۋ دژبەيەكەنە دىتە پىشەۋە بەتايىبەتتى ئەگەر بەستراپن بە كىبەركى لە پىناۋ سەرچاۋەكاندا. بۆيە بەلانى كەمەۋە ئەگەر مېژوۋ ۋەك رېبەر سەير كەين، ئەۋە نىيە «ئاخۇ» زەمىنەيەكى نۆى ھەيە بۇ شۇرپ، بەلكو «كەى» ئەم زەمىنەيە دەپىت، لەبەرئەۋەى ھەموو شۇرپشەكان واتە چەۋساندەۋەى ئەۋانەى كە يان لىدەردىن بۇ ئەۋەى ئىمتىيازاتەكانىان لەدەست بچىت كە پىشتىر بووانە، يان ئەۋانەى كە لە گەل بۇچونى دەركەۋتوۋى بەھەژمۋونى شۇرپشەدا ھارۋا نىن. لىرەشەۋە پىرسىارەكە بە شىۋەيەك دەمانبات بۇ: گروپىك نازادى لى زەۋەتكرارە و چەۋسىندىراۋەتەۋە، بەدلىنبايەۋە، ھەلومەرج نامادە دەكات بۇ شۇرپ.

سەرەراى بەلگە و نامازەكان بەۋ نازادى و يەكسانىيەى كە لە كۆلۋننىشەنەكانەۋە سەرچاۋەى گرتوۋە، بەلام لە روى كىرارىيەۋە ئەۋەى دۋاجار بە دۋايەۋە بوون، گۆرانى تەۋاۋ نەبوۋ لە كۆمەلگەدا، بەلكو تەنبا گۆران بوۋ ئەۋەى كى ھۆكۈمى ئەۋ كۆمەلگەيانە بكات كە دروستىيان كىرۋوۋە

# شۆرشى سەررەرى

۱۹۷۴ (۴۲) سال بە سەر تەمەنى من و (۴۰) سالیس بە سەر نسکۆی ئەو شۆرشەدا تیبەر بوو. راستە من کۆمەلێک نیشانەى پیریم لی بەدیار کەوتوون و خەریکە وردە وردە پەرەکانى تەمەنم دەورەن، بەلام یاد و یادوەرى و رووداو و حیکایەت و سەررەببەکانى ئەوسای مندالییم، ئەیلوولیان لەسەر لاپەرەکانى یادنامە و میژووم وەکو شۆرشى گەورەى کاریگەر بە زیندووی هیشتۆتەو، شۆرشى ئەیلوول بە یەکیک لە شۆرشە گەورەکانى میژووی سیاسى و خەباتگێرى گەلى کوردستان دیتە ئەژماردن، گەورەى و کاریگەرى ئەو شۆرشە لە سەر بەرەوبیشتوونى دۆز و مەسەلەى رهوای گەلەکەمان شایانى ستایش و رێزلیتانه، بەلام بیڕیشمان نەچیت شۆرشى ئەیلوول کە زولمى گەورەى لە میژوودا لیکراو، چ ئەوانەى سەرلەبەر و تەواوى ئەو شۆرشە بەبى هەلە و شایانى رەخنە لی گرتن پیناسە دەکەن و چ ئەوانەشى بەو پەرى ناهەرپرسیارىتى هیلکی راست و چەپی سربىنەو بە سەر شۆرشى ئەیلوولدا دەهین.

ئەیلوول پیوستە بەردەوام یاد بکریتەو. دەلین رابردووی جوان و پرشنگذار چەندە رووداو و حیکایەتەکانى زیندوو گەورەن، ئەگەر بەردەوام یاد نەکریتەو، لەسەر تابلوی یادوەرى و لاپەرەکانى میژوودا دەبنە ئەفسانە. شۆرشى ئەیلوول بە بەرزکردنەو (دیموکراتى بۆ عىراق و ئۆتۆنۆمى بۆ کوردستان) نەک هەر شۆرشى کوردستان،

نیوەشەوئى تاریكى مانگی نیسانی ۱۹۷۴ باوکم (کەمال بەگ) کە ئەو کات فەرماندەى لقی خوشناوەتى شۆرشى ئەیلوول بوو، خوێ و پۆلێک پێشمەرگە بە پرتاو هاتەو مالى و بە دایکمی راگەیاندا کە خوێتان و مندالەکانتان کۆ بکەنەو و بەرەبەیانى سەبەنى روو و ئێران بەریتان دەکەم، چونکە من لە شەردام و ئیدی ناتوانم نە بەرگری لە ئێو بکەم و نە لە رووی ئیدارەدان و سەرپەرشتى کردنتان بەرپرسی ئێو بێم، چونکە هیژەکانى رژیمی بەعس هیژى فراوانیان لە هەموو قۆلەکانەو بۆ سەر کوردستان دەست پیکردووە و لە هەموو قۆلەکاندا شەرى دەستەوێخە. تاریک و روونى بەیانى، بەر لەوێ خوێر لە دەم کەلى چى شىشار رووناکى خوێ بە سەر دۆلى باليساندا بلاوبکاتەو، دایکم و سەرچەم خوشک و براکانم بە سەر پشتى و لاخەو لە خوشناوەتیبەو روو قەلادزى بە ریکەوتین. لەوئ بەرەو بەردەپانى ئەو دیوى ئێران و دواتریش کانى سپی و ئینجا زێو و سەرەنجامیش لە ئۆردوگای (سەر ئابله) لە گەل دەیان هەزار کەسى تری ئاوارە نیشتەجى بووین. بە درێژایى ئەو میژووی کە لە ئێران، سەرزمینی ئاوارى و غوربەتى وەکو پەناهنەو و غەریبە دەژیان، باوکم تەنها یەكجار سەردانى کردین، لەو سەردانەشدا کە ماوەى یەك شەو لامان مایەو، نە من (زیرەك كەمال)، نە خوشک و برا بچووکەکانمى نەناسیبەو، ئەو کات من تەمەنم حەوت سال بوو، ئیستا کە ئەو چەند دێرە دەنوسم تەمەنم (۴۹) سالە



زیرەك كەمال

تایبەت بە گولان نووسیبەتى



وردی بخوئینسهوه، له کوئ ههله و کهموکوری ههبووه، له سهه بنه مایه کی زانستی میژوویی رهخهئی لی بگرین، له کوئ شایانی ستایش و ئافه رینه دهستخووشی لی بکهین. ئهیلوول مایه شاناژی و سهروه ریی میلله تیکه ژیرخانسی رابوون و بهرده ومیدان بووه به بهرز راگرتنی ئیراده و ههستی شوپشگیزی و بگره له ئیستاشدا که خاوهنی دهیان دهستکهوتی نیشتمانی و نهته وهیین، به شیککی زوری نامانجهکانی ئهوه شوپشه بهدی نههاتووه، شوپشی شیخ مهحمود، کوماری کوردستان، شوپشی ئهیلوول و شوپشی نوی، هه موویان مایه سهرودری و شانازی میژووی هه موومانن. رابردووی سیاسی ئیمه نه هه مووی ناشیرینه و نه هه مووی جوانه. به هه موومان وهکو چۆن خۆمان به خاوهنی جوانیهکان دهزانین، ئاواش دهییت خۆمان به خاوهنی ناشیرینهکانیش بزاین. با زیاتر لهوه «ناشیرینی بیرکردنهوه»، رابردوو ئیستا و داهاتوومان ویران نهکات. تیپه راندنی ئهوه دۆخه دژوار و ئالۆزه پیوستی بهوهیه به حیکمه تهوه بیریکهینهوه و له یه کتری بروانین. له کوردستان به دهیان تهله و کهمین و پلان و مهترسی گهوره ته نراوه، هه ره شهی جددی له سهه هه ریمی کوردستان ههیه. با شه هیدانی سهه رجه م شوپشهکانی کوردستان و ئه نفال و هه له بجه رقی دوژمنایه تی به کتری کردنمان له بهر دابمالیت، براده ران ترسم ههیه کوردستان له سهه لیواری مهترسی گهوره دایه.

به لکو وهکو شوپشیککی عیراقیش خوئی به رجه سته و مانیفیست کردبوو، نامانجهکانی گوتاری سیاسی ستراتیزی بیرکردنهوه و کارنامه سیاسییه کهی وای کردبوو بیته مایه هیوا و ئومید بۆ سهه رجه م گهلانی عیراق، هه ر قورسای سیاسی و مهعنه وی ئهوه شوپشه وای کردبوو، که حزبی شیوعی عیراق وهکو گهوره ترین حزبی سهه ر گۆرپانی سیاسی عیراق به شداری ئهوه شوپشه بکات و به هیزیککی پشیمه رگی گهوره و له چه نیدین داستانی بهرگری و نه به ریدیدا لهوه شوپشه دا سهروه ریی بنوییت. سهه رجه م ئه دیبان و رۆشنبیرانی کوردستان چه پ و دیموکراسیخوازی عیراق و کوردستان چ راسته وخۆ ییت، چ به نهینی له ئهیلوولدا به شداریان کرد. له ژیر گوشار و پیداکری ئهوه شوپشه حکومه تی عیراق ریککه وتنامه ی (۱۱)ی ناداری قبولکرد، که یه که له دهستکهوتهکانی ئهوه ریککه وتنامه یه دانپانانی حکومه تی عیراق بوو به مافی ئوتۆنۆمی بۆ کوردستان. له ژیر سایه ی ئهوه شوپشه دا بیر و هوشیاری سیاسی و نهته وهیی گهلی کورد چوه ناستیککی بالا، خهباتی سیاسی گهله کهمان له حزبه وه گواسترایه وه بۆ شوپشیککی نیشتمانی نهته وایه تی فراوان، هه زاران رۆژنامه و گۆفار و کتیب و نامیلکه ی کوردی له ژیر سییه ریی ئهیلوولدا به چاپ گهیه ندراون. ئینتمای نهته وهیی کوردستان له لۆکالییه وه بوو به ئینتیمایه کی کوردستانی، پیوسته شوپشی ئهیلوول به

## برايەن ھەيس

جىگرى سەرۆكى شاندى پەرلەمانى ئەوروپا بۇ پىئوئىدىيەكان لە گەل عىراق بۇ گولان:

بەکردنەوہى نووسىنگەى يەكىتى ئەوروپا ئە كوردستان

پىئوئىدىيەكانى

ھەولير و برۆكسل

چووہتە ئاستىكى دىكەوہ





برايەن ھەيس يەككە لە سياسەتمەدارە ديارەکانی ئيرلەندا و لە سالی ۲۰۱۴ ھەو ئەندامی پەرلەمانی ئەوروپايە و جيگري سەرۆکی شاندى پەرلەمانی ئەوروپايە بۆ پێوەندیەکان لە گەل عێراق، ھەرھەا پيشتر لە سالانی ۲۰۱۱-۲۰۱۴ ھەزيرى دەولەت بوو بۆ کاروباری دارایی لە حکومەتی ئيرلەندا، بۆ قسەکردن لەسەر کردنەوێ نووسینگەى يەكيتى ئەوروپا لە ھەولێر و بايەخى کردنەوێ ئەم نووسینگەى لە پەرەپێدانی پێوەندیەکانی ئێوان ھەولێر و برۆكسل، ئەم وتووێژە تايبەتەمان لە گەل ئەنجامدا و سەبارەت بەم رووداوە گرنگە بۆچونەکانی خۆی بۆ گولان خستەروو.

بۆیە من پێموايە ئەم مەسەلەيە پێوەندیەکی زۆری بەووە ھەبە کە ھەول بەریت ناوچەکە بخەیتەووە باری ئاسایی لەبەر ئەوێ بارودۆخیکی نالەبارە بۆ ھەموو کەسێک.

**\* چۆن شانەکەتان ھەول دەدات کە پێوەندیەکانی ئێوان حکومەتی ھەرێمی کوردستان و حکومەتی ناوەندی -بەغدا- ئاسایی بکاتەو، لەبەر ئەوێ چەندین کیشە ھەن کە لە ماوەی حوکمی مالیکی و ئیستاش لە ماوەی حوکمی عەبادی ھەر بە ھەلپەسێردراوی ماونەتەو، ئەمە سەرەرای ئەو کیشە داراییانە کە حکومەتی ھەرێمی کوردستان پیایدا تێپەر دەیت، لەبەر بڕینی بەشە بودجەى ھەرێمی کوردستان لەلایەن بەغداوە، ئێوە چۆن پشتیوانی و یارمەتی چارەسەری ئەو کیشە ھەلپەسێردراوانە دەدەن؟**

- بەدڵنیاییەووە یەكيتى ئەوروپا یارمەتی ھەموو ئەو بەلێزخانانە دەدات کە دەستتۆھردان بکەن لە ئاساییکردنەوێ پێوەندیەکانی ئێوان ھەولێر و بەغدا. لەم دوایانەشدا لە پەرلەمانی ئەوروپا ئەو پاستیەم خستەروو کە حکومەتی ناوەندی عێراق لە گەل حکومەتی ھەرێمی کوردستاندا پێککەوتنێکیان ئیمزا کردووە. بەلام جیبەجی نەکراوە، سەرەرای ئەو قەیرانە کوردستان بە ھۆی پەنابەرانەووە تووشی بوو. ئەم ئاسایی بوونەوویە دەیت رۆبەدات لەبەر ئەوێ ئەمە پێککەوتنە. ئیستا من داوا لە ھەردوو حکومەتی ھەرێم و حکومەتی ناوەندی دەکەم ئیلتیزام بکەن بەو پێککەوتنە کە کراوە بۆ ئەوێ روون ییست کە پێککەوتنێک کراوە و پێژ لەو پێککەوتنە بگيریت کە سەبارەت بە خەرجییەکانە، ھیوادارم ئەمە بە

**\* لەم دوایانەدا یەكيتى ئەوروپا نووسینگەى پێوەندیەکانی لە شاری ھەولێر کردەو، چۆن پێوەندیەکانی ئێوان یەكيتى ئەوروپا و حکومەتی ھەرێمی کوردستان دەبینی لە کاتێکدا کە کوردستان شەری داعش دەکات و ژمارەیکى زۆر ناواری عێراق و سووریای لەخۆگرتووە، ئەمەشی لەجیاتی سەرچەم جیھان کردووە، لەبەر ئەوێ ئەم شەپە بە تەنیا شەپى کورد نییە، بەلکو شەپى جیھانی نازادە لە گەل تیرۆریستاندا؟**

- سەرەتا پێشوازی لە کردنەوێ نووسینگەى پێوەندیەکانی یەكيتى ئەوروپا لە ھەولێر دەکەم. من جيگري سەرۆکی وەفدی یەكيتى ئەوروپام بۆ پێوەندیەکان لە گەل عێراق و پێموايە ئەمە نیشانەى گرنگیدانە بە کوردستان لە رووی ئەوێ کە لە گەل داعشدا لە جەنگدا ھەو و بوو تە پەناگەيەك بۆ ئەوانەى بە گشتی لە عێراقدا ناواری بوون، بۆیە ئەمەش بۆ یەكيتى ئەوروپا گرنگە کە زیاتر بێتە ناوچە کەووە و بە ھەر شێوێکە بۆی بکرت، یارمەتی کوردستان و ناوچەکە بدات. من زۆر لە گەل ئەو دەم کە ئەم نووسینگەيە لە گەل ھەموو دامەزراوەکاندا کار بکات، لەبەر ئەوێ قەیرانیکی مەزبە ئاسایی ھەبە و داواکارییەکی بنەرەتی ھەبە لەلایەن ھاوولاتیانی یەكيتى ئەوروپاوە بۆ وەلامدانەوێ ئەم قەیرانە، نەك ھەر لەبەر قەیرانە مەزبەکان، بەلکو لەبەر کاریگەرییە مەترسیدارەکانی وەك ئەوێ لە دەریای ناوەرپاست و ناوچەکانی ترەو خەلک ھەول دەدەن بگەن بە ئەوروپا، بەلام پرسیارەکە ئەوێ، بۆچی خەلک ھەول دەدەن لەم ناوچەيە رابکەن؟

**چىيە، ەك دەزانى ئىستا بووتە بابەتتىكى گەرم لە ناوچە كەدا؟**

- ەك دەزانى ئەمە مەسەلەيەكى زۆر گەرنەگە لە كوردستان و ناوچە كەدا و خەلك دەپەوتتە كە ئەمە رووبەدا. پىم وايە كورد رۆلنىكى زۆر گەورەيان گىراو ە بۆ سەقامگىرى ناوچە كە و ئازايەتتەكى گەورەيان لە شەر لە گەل داعش پىشانداو، بەلام دواجار ئەمە مەسەلەيەكى پەيونەدى بە خەلكى كوردستانەو ە ەيە كە بىانەوتتە چى بكن، بەلام ئىستا چەندىن قەيرانى تىرى بەپەلە ەيە ەك قەيرانى مرۆپى و پەنابەران و ئاوارەكان كە ناوچە كە رووبەرووى بووتەو، بۆيە ئىستا بەرپىسارىتە سەرەكى كۆمەلگاي نۆو دەولەتتى ئەو ەيە كە رووبەرووى ئەو قەيرانانە بىتەو.

**\* ەرچەندە لە سالانى پىشوترا گەلى كورد رووبەرووى چەندىن ەلمەتتى جىنۆسايد و نەھامەتتى بووتەو لە لايەن رۆلنىكى پىشوى عىراقو، بەلام پاش كەوتتى موسل و ەرشى داعش بۆ سەر ئىزىدىيەكان لە سنجار، ئەمە جارنىكى تر دووبارە بوو، لەم بارەيەو دەينس ەللى وەزىرى بەرگرى پىشوى بەرىتانىا دەلت: «ەمەمىشە بەرەرجدانەو ە دوژمن ئاساترە لە دلىا كەردنەو ە ھاوپەيمان.» بۆيە ئىمەش دەمانەوتت لەراستىدا لە لايەن ھاوپەيمانە كانمانەو دلىا بگرىنەو، كەواتە چۆن خەلكى كوردستان لە لايەن يەكپىتى ئەوروپا ە دلىا دەكرىتەو كە يارمەتتى تەوايان پىدەگات لە بەرەنگارىبوونەو ە تىرۆرىستان كە دوژمنى ەردوولان؟**

- پىموايە يەكپىتى ئەوروپا زۆر زياتر دەكات بۆ ئازايەتتى حكومەتتى ەرمى كوردستان لە بەرەنگارىبوونەو ە داعشدا، پىموايە يەكپىتى ئەوروپا دەپتت لە رووى دارايىيەو پالپشتى بكات لە ەو لە كان لەسەر زەمىن كە لە يارمەتتەيە مرۆپەكاندا خۆى دەبىننەو ە بۆ دابىنكەردنى مالى نوى بۆ ئەو ژمارە زۆرە لە پەنابەر و ئاوارە كە ئەمەش دەتوانتت لە رپى نووسىنگەى پىئەندىيەكانەو لە ەلئىر بكات. سەبارەت بە بارودۆخى سەربازى و ئەو ەكى كە تۆ وتت لە دواى گۆرانكارىيەكانى موسل، پىموايە دەپتت پالپشتى ئەو ەترانە بكن لە سەر زەمىن بە باشتىر شۆرە بۆ ئەو ەكى و لات بە يەكگرتووى بەئىلنەو ە و باشتىر ئەنجام بەدەستبەيتن، پىشموايە پرسىارى زۆر ەيە لەو گروپانەى لەناو سوپاي عىراق و ەترەكانى ئاسايشدان لە رووى داواكەردنى پالپشتى لە يەكپىتى ئەوروپا ە.

**\* لە كۆتايىدا پەيامت بۆ خەلكى كوردستان چىيە ؟**  
- پەيامى ھاو بەشى (solidarity) دەنۆرم بۆ خەلكى كوردستان بۆ ئەو ئازايەتتەيە نىشانان داو ە بەرەنگارى داعشدا.

زووترىن كات روو بەدات. رۆلنى يەكپىتى ئەوروپا ئەو ەيە پىشتىوانى ەو لە كان لەسەر ئەرزى واقع بكات لە رووى مرۆپەيەو، ەرو ەا بىتتە دەنگى بۆ پىشكەوتن لە ناوچە كەدا و جەخت بكاتەو كە دەنگەكانمان پىشتىوانى لەو خەلكە ناوخۆيە دەكات كە دەيانەوتت، بە شۆپەيەكى دۆستانە كىشە گىشتىيەكانى عىراق چارەسەر بكرىت لە رووى ئەو جىاوازيانەى لە نىوان سوننە و شىعەكان و كوردستاندا ەيە. لە رووى مۆرۆپەيەو ئەوروپا لە چەندىن خەلكى جىاواز پىكەتو، ەسوادارم بىتتە مۆدلىك بۆ بە دامەزراو پىكەردن و مۆدلىك لە نىوان كوردستان و عىراقدا، لەبەر ئەو ەكى پىوستمان بە پىئەندى باشە لە نىوان ەموو حكومەتە ناوچەيەكاندا، تا دلىا بىن كە عىراق و كوردستان لە داھاتوودا ئەو رۆلەى يەكپىتى ئەوروپايان لەبەر چاوە كە شوئن ئەو ەكەوتو ە و مشتومرپى لە بارەو كەردو ە لەرووى دارايىيەو پىشتگىرى ەو لە باشەكانى كەردو ە كە دراون لەسەر ئەرزى واقع.

**\* بىنيمان كە ەترەكان و سوپا و ئاسايشى عىراق لە بەردەم داعشدا تانەو، بەتايبەتتى لە دووم شارى گەورەى عىراقدا لە موسل، پاشان دەركەوت كە گەرانەو بۆ بارى ئەوسا مەحالە. كەواتە ئەگەر بمانەوتت ئارامى و لات پيارۆرتت، شوئن چ تەرتىبىكى دەستورى بكن، بە لەبەر چاوگرتنى ئەو ەكى كە فېدېرالىزم ەيچ يەككە لەو ئامانجانەى بەدەينە ەتتاو؟**

- پىموا نىيە بۆ ئەوروپايەكان باش بىت، كە بە خەلكى ناوچەكە بلىن چۆن كاروبارى خۆيان رىكخەن. پىموايە عىراق زۆر بە دەست ئەو ەو نالاندوويەتتى، دەپتت پىشتگىرى لەو رىككەوتنە بكن كە پىشتىر كراون و وايان لىبەكىن بۆ ەموو كىشەكان چارەسەر بن، ئەو ە بەرپىسارىيەتتى يەكپىتى ئەوروپا نىيە بۆ خەلك ديارى بكات كە تەرتىبە دەستورىيەكانيان چىن، پىوستە دلىا بىن كە رىككەوتنەكان ەيە، ەرو ەا ئەو مەرجانەى بەو رىككەوتنەو لەكان و فەرز كراو ە و چاودۆرى نۆدەولەتتى ەيە لەسەريان. پىموا نىيە كە ئەمە كارى من، يان يەكپىتى ئەوروپا بىت كە دواجار بۆ دەولەتتىكى ديارى بكات كە تەرتىباتە دەستورىيەكانى چى بن. ەموو دەزانىن كە لە عىراقى مۆدلىندا پىكەتەى زۆر جىاواز ەيە، ەموو ئەم بەشە جىاوازانە پىوستە رىزىان لى بنرت و دلىا بن كە ەموويان بە كۆكى و ھاواھەنگى پىكەو دەژىن، پىموايە ئەمە دەستكەوتتى يەكپىتى ئەوروپايە و ەسوادارىش ئەمانە بىنە دەستكەوتتى عىراق و ئىمەش پىشتگىرىيان دەكەين.

**\* راي تۆ لەسەر مەسەلەى سەربەخۆيى كوردستان**

كورد رۆلنىكى زۆر گەورەيان گىراو ە بۆ سەقامگىرى ناوچەكە و ئازايەتتەكى گەورەيان لە شەر لە گەل داعش پىشانداو ە

بۆ يەكپىتى ئەوروپا گەرنەگە كە زياتر بىتتە ناوچەكەو ە بە ەر شۆپەيەكى بۆى بكرىت، يارمەتتى كوردستان و ناوچەكە بەدات

لە عىراقى مۆدلىندا پىكەتەى زۆر جىاواز ەيە، ەموو ئەم بەشە جىاوازانە پىوستە رىزىان لى بنرت و دلىا بن كە ەموويان بە كۆكى و ھاواھەنگى پىكەو دەژىن



# سايكۆلۆژىيە ھەللىزاردنى سەر كرده لە ناو كۆمەنگەدا



يوسف عوسمان حەمەد

تايبەت بىز گولان ئەينى دەستە

دووەم: بەرپرسيارىيەتى كە ئەمەيان كۆلەگەى ئالتونى پرۆسەى ھەللىزاردنە، بەوھى ھەستى بەرپرسيارىيەتى لاي تاك و بەرپرسة سياسىيەكان ناسنامەى ئىنتىمايون دەردەخات، لەم خالەدا شەرۇفەكارانى سايكۆپۆلەتيك ئەو دەردەخەن، پىويستە بەرژەوئەندىيەكانى تاك و گرووپەكان وەلا بنریت و جەخت لەسەر ستراتىيەتى نىشتمانى بكریت كە ھەموومان لە بەرامبەر نىشتمان بەرپرسيارىين. دەپیت ئەم قۇناغە بە قالبى ياسايى بكەين، بۇ ئەوھى لە قەيرانەكانىش ئىنتىما دروست بكەينەو. سەبارتە بە ھەللىزاردنى سەرۇك، دەپیت ئىرادەى گەل و ستراتىيەتى نىشتمانى برىار بەدن كە ئەو كەسە شايستەى بەرپرسيارىيەتییە.

سەيەمیان: دادپەرورەى لە دابەشكردنى دەسەلات و ئەرك و مافەكان دەكۆلئەتەو كە ھەللىزاردنى سەرۇكايەتى ئەو شۆئە پارێزەرى ئەو دادپەرورەيیە دەپیت بۇ ئەوھى ئەو كەسەى لە ركابەرى دەرنەچیت، ھەست بكات كە دادپەرورەى ھەبوو لە سەستەمى ديموكراسى، ئەو خالەتە تەنھا سەروشتى ھەللىزاردنە و دەپیت ھەردوولا براو و نەبراو قەبوولى دەرنەجامەكان بكەن. ریز لە بىرپۆچونى دەنگى تاكەكەس بگرن، بەلكو دادپەرورەى ھەستى بەرپرسيارىيەتییە بەرامبەر ئەرك و مافى ھاوولائى. لەم خالەدا ھاوولائى ھەست دەكات كە دەنگى خۆى ھیز و متمانەيە، ھەست دەكات كە پارێزراو لەو ولاتەى كە بەرامبەر سەرۇكەكەى راستگۆ بوو. كيشەى ئەم سەردەمە نەبونى دادپەرورەيیە لە برىاردان و حوكمرانى كە زۆر جار بۆتە كيشەيەكى جىھانى و سەدان كودەتا رووى داو، بە ھۆى كيشەى

پرسى ھەللىزاردن پرسىكى ئۆنەتەوھىيە بۆ چەسپاندنى ديموكراسىي بەردەوام. ھەر نەتەوھىيەك و ولاتىك بە شۆزىكى تايبەتمەند گوزارشتى لى دەكات و ئەو پرۆسەيە پىدادە دەكات. بە بۆچونى سايكۆپۆلەتيك، ديموكراسى و سياسەتى ھەللىزاردن بەشيكە لە پىكھاتەى سياسەتى ھۆشيارى ئەو نەتەوھىيە. بە واتايەكى ديكە ھەر نەتەوھىيەك بە پىي تايبەتمەندىي سياسەتى ھەنووكەي دەتوانیت جۆرى ھەللىزاردن ديارى بكات، بۇ ئەوھى زۆرترين پىوھرى ديموكراسى دەستەبەر بكریت.

شەرۇفەكارانى سايكۆپۆلەتيك باس لەو دەكەن كە چوار بنەماى سەرەكى ھەيە لە ناساندنى ديموكراسى: يەكەمیان، تايبەتمەندى ئەوھەمان پى دەپیت كە ھەر شۆئە و ولات و ھەرىمىك تايبەتمەندى خۆى ھەيە لە پەپرەكردنى ديموكراسى و ھەللىزاردنى سەرۇك لە ناو گەل پىت بە شۆئەيەكى راستەوخۆ، يان لە پەرلەمان پىت، دەگەرپتەو سەر رىككەوتنى ھەموو لايەنەكان. ھەللىزاردنى سەرۇك، چ راستەوخۆ پىت، يان لە پەرلەمان، ھەردوو جۆرەكەى ياساييە، چونكە پەرلەمانىش لە لايەن خەلكەو ھەللىزاردراو، بەلام تايبەتمەندىيەكەى ئەوھىيە كامەيان لەو بارودۆخەى كە ھەللىزاردنى تىدا دەكریت، زياتر پىوھرەكانى ديموكراسى جىبەجى دەكات. رەنگە ئەو خالە باس لەو بكات ديموكراسى بەپى رەھەندى نىشتمانى و نەتەوھىي و كەلتورى تايبەتمەندىي خۆى ھەپیت، واتە ئەزمون و ستايلى ولاتىك بەپى رەچاوكردنى تايبەتمەندىيەكانى ئەو شۆئە كارىكى گواستەوھى سەقەت و لەبارچوو پىت.

**شروڤه كاران باس**  
**له وه دهكهن دسه لات**  
**بريتيه له هيزي**  
**ياسا، به لام نهم هيزه**  
**له جه ماوه ره وه دست**  
**پيده كات و ياسا**  
**پالپشتي نه و پرؤسه يه**  
**دهكات كاتيک باس**  
**له دسه لاتى سه روک**  
**دهكهن**

**دهبيت قبولکردنى**  
**جياوازيه کان و**  
**ره خنه گرتن و**  
**خويندنه وهى نهوى ديكه**  
**بنه ماى ليکتيگه يشتن**  
**دروست بکات و گهل**  
**دهربازى بيت له**  
**سه رجهم قهيرانه کان.**  
**گه رانه وه بؤ دهنگى**  
**جه ماوه زور جار گرى**  
**دهروونى و کومه لايه تى**  
**و سياسيه کان چاره سه ر**  
**دهكات**

ژرپرسيار، نهمه ش تووشى تيکچوونى هاوسهنگى کومه لايه تى و حکومراني و سياسى دهبين له نيوان پارت به شداربووه کاني دسه لات و دهره وهى دسه لات. هه نديک له گه لاني روزه لات فيزي نه وه نه بووه کيپرکي بکات له نيوان که سه کان بؤ سه روکايه تى له ييناو پيشکه شکردنى بهرنامه يه کي نيشتماني. له کوتاييدا هه لچوونى سلبي دروست دهبيت له ناو جه ماوه تا پلهى ره شيبيني له سياسه ت و هه نديکي دیکه له دهرورناني کومه لايه تى ده لپن نهم جوره نا تيگه يشتنه ده گه رپته وه که وه کو که لتور هه يه له زهنه يه تى تاكي کورد نه وه ندهى قسه دهكات گوي ناگريت، بويه نهم ديده بؤ چه ند ره ه نديک ده گه رپته وه وه کو زمينه خوشکردن بؤ هه لپژاردنى راسته وخؤ وه کو مژاري کاتى و به کومه لايه تى کردنى پرؤسه ي هه لپژاردن نه وهى مه به سه ته کي بريار ده دات له سه ر چاره نووسى قهيرانه کاني سه رکرده که سه رجهم تويزو چينه کاني کومه لگه تي دا به شدار دهن و دياربکردنى نامانج بؤ پرؤسه که که نامانجى کوتايى چيه چؤن ده گريت پرؤسه ي ديموکراسى له وه قهيرانه بهر ده وام بيت له گهل ره چاو کردنى سياسه تى نيشتماني له گهل کارا کردنى که ره سه ته ي هه لپژاردن وه کو راگه يانندن و چاو ديپري کردن و بهر پوه بردن و که لتورى ليبورديي که ريکخراو بيت به يپي ياساى نيشتماني. هه ندي جار ته نانه ت له حيوارى راگه يانندنه کانيش وه کو به تالکردنسه وه نه وه حاله ته توندوتيزيه ناماديه هه يه نه ک زمانى گفتوگو و حيوار له وانه يه نه وه ندهى تواناو وزه ي دهرورنيان هه بيت بؤ ناشيرين کردنى يه کتر نه وه نده توانايان نه بيت بؤ پيشپرکي و دايه لوگ و يه کتر جوان کردن نهم حاله ته ش ده چپته قالبي هه لچوونتيکي سلبي جه ماوه واته له ده مژميړيک ( ۲۰۰ ) دروشمى نه رپنى ده لپت، به لام له روزه يکدا ناماده نييه ( ۲۰ ) دروشمى جوان هه لپژرپت، نهم حاله ته له رووى دهرورنييه وه بارى ساديزم له لاي جه ماوه دروست دهكات. بويه دهبيت قبولکردنى جياوازيه کان و ره خنه گرتن و خويندنه وهى نه وهى ديكه بنه ماى ليکتيگه يشتن دروست بکات و گهل دهربازى بيت له سه رجهم قهيرانه کان . گه رانه وه بؤ دهنگى جه ماوه زور جار گري دهرورنى و کومه لايه تى و سياسيه کان چاره سه ر دهكات، رهنگه نهم جوره خه سلته تاييه تمه ندى خؤى هه بيت له هه نديک هه رپم و ده ولت گونجاويت به يپي سيسته مى جوگرافى نه وه شوته .

دادپهروه ي. چواره م: دسه لات له خالى ديموکراسى نه وه مان پي ده لپت هه موو تاکنک مافى به کارهيناني دسه لاتى هه يه، به يپي شايسته بوون، نه وه شايسته يي به ده سه تى ده هينيت له ريگاي هيزى ياساييه وه نه وه هيزه ش له دهنگى هه لپژاردن دروست ده بيت. ليژده دسه لات واته کؤى به کارهيناني هيزى ديموکراسيه که هه موومان به يپي ياسا مافى به کارهينان و به ده سه ت هيناني ياسامان هه يه نه وه دسه لات هه ش قابيلي خسته نه ژرپرسياره وه له هه مان کاتدا نهم خاله نه وه مان بؤ روون ده کاته وه دهنگ به چ دسه لاتينک ده هين. ليژده ده گه ينه نه وه خاله که هه لپژاردنى سه رکرده له رووى زمانه واناييه وه واته ده ستنيشانکردنى شتيک ياخود ليگرتنه وه يان هه لپژاردنى که سيک له ناو کومه لگه دا به يپي شايسته بوون نه گه رچى شروڤه كاران باس له وه ده کهن دسه لات بريتيه له هيزى ياسا، به لام نهم هيزه له جه ماوه ره وه دست پيده كات و ياسا پالپشتي نه وه پرؤسه يه دهكات كاتيک باس له دسه لاتى سه روک دهكهن له ريگاي شه رعيه ت پيدانى ياساييه وه نه وه ده بيت خه لک نه وه هيزه په يدا بکات و شه رعيه ت بداته دسه لات هه کان، هه لپژاردنى نه وه که سه کرداره بؤ کرده ويه ک و پرؤسه يه کي بهر ده وام له رووى کومه لايه تيه وه دسه لات دانه به که سيک له ريگاي دهنگدانى راسته وخؤى تاکه کان و کؤکردنه وهى زورترين ده ستنيشانکردن و دهنگ بؤ نه وه که سه ي که شايسته ي دسه لات بيت له ماوه يه کي دياربکراودا، له رووى دهرورنييه وه، هه لپژاردنى که سيک که له گهل بؤ چوون و ميزاج و حاله تى دهرورنى تودا ده گونجيت، به وه مانايه ي دروستکردنى پالنه ريکي دهرورنى سه رده سه ته کردنى گرووپيک يان سه روکايه تى کردنى ده ولتنيک، که که سايه تيه يه کي کاريزمى و دياربکراوى له سه ر هه موو ناسته کاني ناوخؤ و دهره وه و تابوورى و کومه لايه تى هه يي، بويه دهبيت نه وه که سه توانايه کي له راده به ده رى هه بيت له سه ر دارشتنى سياسه تى گشتى ولات بؤ دامرکانه وهى هه لچوون و نارامبه خشى کومه لگه دا له رووى سايکولوژييه وه که لتورى هه لپژاردن، به واتاي هه لچوونى ميکانيزمى ياساى دسه لات دهبيت که زور له شروڤه كارانى سياسه ت و ياخود ديراسه کان باس له وه ده کهن له روزه لاتدا که لتورى توندوتيزى يان يه کتر ناشيرين کردن هه يه له کاتى گورينه وهى دسه لات به ريگاي هه لپژاردن نهمه ش رهنگه بؤ نه وه بگه رپته وه که به زه حمه ت نه وهى ديكه قبول بکه ن هه رچه نده دوخ و بارى نيستا وابخوازيت بهر ده وه امى به دسه لات بدات بويه زور جار بهر ژه وه ندييه نيشتيمانيه کان ده کونه

\*سپوړى دهرورناني

## پاش سائیک له قات و قری.. داخوارییه کانی حەمورابی بۆ عەبادی



د. ئەنوەر بەرزنجی\*

پیشان و ئیستاش عیراق پەلبەستراو و دیل بوو بە دەست داستانەکی گلگامیشەو، بە پێی لۆژیکی مەجەك پۆلایینی لەو داستانەدا، مامەڵەت لە گەڵ گرتەکانی فەرمانڕەوایەتی دەکریت، ئەمەش لە هاوارە ناسراوەکەیدا بەرچەستە دەیتتەو کە دەینەراند: «من.. پاشام».

بە نەزاکەتە ئەگەر هەموو میژووی میژو پۆتامیا لەو تارماییە ترسناکەدا کورت بکەینەو، یان بە هیژنکی درێندانەو بیبەستینەو، پۆزیمان بۆ ئەمەش، میژووەکی حەمورابی ییت، کە بە بابی دەستورەکان دادەنریت، بەو پەنە بەناوبانگە یەو کاتیک خەلکی پێ بەرپۆ دەبرد و دەیوت: «شکۆی پاشا لەو دایە بییتە بابی هەمووان».

هەر و هەها لە نیوان ئەم دوو وتەزایەشدا، ئەلقەکانی دەردەسەری و نەهامەتی خەلکی، لە ژێر سایە فەرمانداریی ستمکارانە گلگامیشدا بوونی هەبوو، هەر و هەها ئەلقەکی دیکە لە بەرھەمی شارستانیانیانە بۆ رەعیەتەکانی ئەم ولاتە لە ژێر سایە ئالای

له نه خشاندن و پاساو دۆزینهوه بۆ هه مان سته ملیکردن، چ به فردهنگیتی تابه فهگیری، یان به هۆکارگهلی مهزهه بسی، له کاتیکدا هه موویان شکۆی حیکمهتی هه مورابیسان له یاد کردوه، نازانن چۆن فه مان پروهویهتی رهعیهت بکهن. ئەمەش ئەو هۆکارانه مان پێ رافه دهکاتهوه، که بۆچی دهسکهوت و سامانی ئەو هه موو پیتروۆله زۆره، هه رگیز نه یاتوانیوه هاوولاتیان له دهرده و میحنهته زۆرانهی به سه ریاندا دیت، دهر به ییتیت، که زۆربهی میحنهته کان به هۆی حاکمدارانن ئەمروۆ و دوینیه تووشی هاتون. دیسانه وه چه رۆکه که خۆی دووباره دهکاتهوه و به شیوازیکی لیهاتووتر دیته وه مه یان، بهو شیویهی که خزمهت به هه ژمونی فه مان پروهویهتی ره ها بکات، به درژایی و پانتایی ولاته که دا رۆلی هاوولاتیئش به رته سکر بکاته وه.

شۆرشی رهعیهتی سته ملیکراو له عیراقدا ته نانهت نه یاتوانیوه سامانی گشتی وه دهست بینهته وه، ته نانهت بۆ وه رگرتنه وهی که رامهتی هاوولاتی له ولاتی پر له نهوت و کائزا و خیر و بیری رووباره کاند. پاش سالیکی له قات و قری و نه هاتی زۆر و زه وهندا، کاتی ئەوه هاتوه که رابمینی له ناوه رۆکی ئەو په یامه ی هه مورابی که به باوکی ده ستوره کان ناسراوه، با بزانی چ تیدایه بۆ عه باد:

۱. پابه ندبوون به باوکیه تی راسته قینه ی رۆله کانی ولاته وه، که ئیستا داد و هاواریانه به ده ست قهیرانی هاوولاتی بوونیانه وه به سه ر ئەم خاکی ئەم عیراقه وه.  
۲. پابه ندبوون به نه هیشتنی ده ولته تی ده سه لاته وه و بونیادنانی ده ولته تی هاوولاتیبوون بۆ هه موو خه لکی ولات.

۳. پابه ندبوون به سیاسهت و ئەخلاقیک سه بهارهت به چه سپانندی داد په روه ری کۆمه لایه تی بۆ خه لک له سه رتاسه ری ولاتدا.

۴. راهینانی نه وه کان به پرهنسیپی رۆحی پیکه وه ژیان و به رزکردنه وهی ئاستی یاسا پارێژی و ته ماشا کردنی یاسا وه ک سه ره ریبه ک به سه رسه ری هه مووانه وه.

۵. چه سپانندی رۆحی پر واهینان به بنه ماکانی مرۆقایه تی بوون پیش وابه سه ته بی به خاکی و خۆلی ولاته وه.

۶. بونیادنانی دیموکراتیهت له پیناوی پاراستنی که رامه تی خه لکی و ناوه اندرکنه وه له پیناوی په ره پیدانی ولاتدا.

۷. که سی به رپرس به پینی یاسا کانی هه مورابی له به ردهم خه لکیدا به رپرسیاره.

حیکمه ته که ی هه مورابییدا په لکی شمان ده کات به ره و ساته وه ختانی عیراقی پاش سالی ۱۹۲۱ که به پینی روانینی (Gertrude Bell ms) به ریتانیایی دامه زراوه، لیه وه پیوسته بریار به دین له وهی هه رچی سته م و زولمیک قه وماییت به سه ر دانیه ستوانی میزوپوتامیای سه روودا (که ئیستا به خاکی کوردستان) دناسریت، پشکی شیری له م سته ملیکردن و چه سانده وانه به رگه لی کوردستان که وتوه، له به ردهم ئەم میراته ناشارستانییه ته دا، پیدراوه میژوویه کان هه ر له شۆر شه که ی کاوه ی ئاسنگه ر که دژ به ئەژدهاک به رپابووه، تا راپه رینی کورد له دژی سته مگه رای میژووی هاوچه رخانه ی سه دامی، هه ر هه مووی سه له مینه ری ئەوه ن که خه لکی زاگرۆس به و په ری راشکاوانه وه ئەو شتانه ر هت ده که نه وه که ئیستا له فه رهنگی سیاسه تدا پینی ده وت ریت ده ولته تی ده سه لات (State-of-Authority) خه لکی رازی نین به شتیکی که متر له ده ولته تی هاوولاتیبوون (State-of-citizenship) هه ر ئەم هه ول و تیکۆ شانه ی کورد بووه له رابردوودا تا ئیستاش هه ر به هه مان شیوه ماوه ته وه.

له مه وه پوخته یه ک له میژووی کورد له ناو ده ولته تی ئەمروۆ عیراقیدا ده خوینینه وه، که وپرای هاوچه رخیبوونی میژووه که ی که چی چه ندین سال له م میژووه نووسراوه و نه نووسراوهی ته ژری بووه به سته مکاریتی فه مان پروه یانه وه به سه ر هاوولاتیانیدا. له دوایه مین چاویک ه وتینیدا سه رۆکی رۆحی کورد بارزانی مسته فا ئەم نه هامه تیبانه ی گه له که ی له م چه ند رسته یه دا چه رکردۆته وه: «ره سه نایه تی یه کیکه له خه سلته کانی گه له که م، وپرای ئەوه ی بیئومید کراون، به لام شایه نی ئەوه ن به که رامهت و سه ر بلندیه وه بژین، وه ک هه ر گه لیکی تری سه ر زه مین». سه ره رای هه موو ئەو پاساوانه ی بۆ دامه زراندنی عیراقی تازه له سه ر زاری (میس بیل) هینراوه، که چی کاتیک ده وترا دامه زراندنی عیراق مخابانه که پیوستیه کی ناچاره کی بووه «at best a regrettable necessity» به لام حاله تی ئەم داخه تال و مخابنه ناچارییانه به سه ر زه روورته ی میژووی دروستبوونی ده ولته ته که وه هاوولاتیانی داماری عیراقیان رزگار نه کردوه له وه هه موو نازاری هه سته کردنه وه ک هاوولاتیانی پله دوو، هه ر چه ژن رژی مه یه ک له دوای یه که کانی عیراق له سه رده مانی پاشایه تیه وه تا سه رده مانی کۆماری نه یاتوانیوه چه ره سه ریک بۆ ئەم غوبنه زۆره بدۆزنه وه که دوو چاری هاوولاتیانیک ده ییته وه و به ردهوام له ژیر باریکی زه حمه تی سته مدا داد و بیدادیانه، پیشان و ئیستاش حاکمدارانن عیراق ته نیا له یه ک شتدا زیره کایه تیبان سه لماندوه، ئەوه یش

**عیراق له سه رده مانی پاشایه تیه وه تا سه رده مانی کۆماری نه یاتوانیوه چه ره سه ریک بۆ ئەم غوبنه زۆره بدۆزنه وه که دوو چاری هاوولاتیانیک ده ییته وه و به ردهوام له ژیر باریکی زه حمه تی سته مدا داد و بیدادیانه**

**که سی به رپرس به پینی یاسا کانی هه مورابی له به ردهم خه لکیدا به رپرسیاره**

\* راپۆرتکاری دێرن له په ره پیدانی به ردهوام

سامى كۆھىن رۇژنامە نووسى دىيارى توركىا بۇ گولان:

# ئەردۆگان نەيدەويست حكومەتتىكى شلۆقى ھاوپەيمانى پىكېھىندىرىت بۆيە پەناي بۇ ھەلبىزاردنى پىشوختە برد

سامى كۆھىن ستوننووسى بە ناوبانگى رۇژنامى مىللىيەتسى توركىيە، كە يەككىكە لە رۇژنامە سەرەككېيەكانى توركىايە. كۆھىن لە سەر سىياسەتى ناوخۇى توركىا، ھەرۋەھا پىرسى كورد لە توركىا و پىئەندىيەكانى نيوان ھەرىمى كوردستان و توركىا ئەزمونىكى زۆرى ھەيە و لە زۆرىبە سىتونەكانىدا جەخت لە سەر چارەسەرى ناشىيانەى كىشەى كورد لە توركىا و پىئەندىيەكانى نيوان توركىا و ھەرىمى كوردستان دەكاتەو،. لە ئىستادا كە توركىا بە بارودۇخىكى سىياسىي ناسەقامگىر دەپرات و بانگەشە بۇ ھەلبىزاردنى پىشوختە دەكات، لە ھەمان كاتدا حكومەتى توركىا پىشوختە ناشتى لە توركىا ھەلبەساردوۋە و شەپ و توندوتىژى دەستى پىكردۇتەو. لە لايەكى دىكەوۋە جيا لەوۋى ئىستا سەرقالى ئەوۋىيە حكومەتتىكى كاتى تا ھەلبىزاردنى پىشوختە ئەنجام دەدرىت، پىكېھىندىرىت، لە ھەمانكاتدا خۇتامادە كوردن و جۆرىك لە ھەلمەتى ھەلبىزاردنى نافەرمى لە نيوان حزبەكانى توركىا ھەستى پىدەكرىت. بۇ قسە كوردن لە سەر شىكستى ھەولەكانى داود ئۇغلوۋى سەرۆك وەزىران بۇ پىكېھىنانى حكومەتى ھاوپەيمانى، ھەرۋەھا تامانجى ئەردۆگان لە ھەلبىزاردنى پىشوختە، ئەم وتوۋىژەمان لە گەل رۇژنامە نووسى دىيارى توركىا سامى كۆھىن ئەنجامدا و بەمجۆرە راۋىچوونى خۇى بۇ گولان خىستەپروو.



ئىتتلافى شىكىستى ھىناوہ. ئەمەش لەبەر چەند ھۆيە كە: يە كەم لەبەر ئەوہى بىرۆ كە كە ئەوہ بوو كە ئىتتلافىكى گەورە لە نىوان ئە كەپە و جەھەپە پىكىبىت، ئەمەش چارەسەرىكى باش دەبوو بۆ توركىيا لەبەر ئەوہى لە لايە كەوہ پارتىكى چەپى ميانرەوى وەك جەھەپە ھەيە و لەلايە كى تىرشەوہ، پارتىكى ميانرەوى ئىسلامى وەك ئە كەپە ھەيە، ئەمەش كاريگەرى دەبوو لەسەر ھەردوو لا كە بىرىكى ميانرەويان ھەيە و ھەروەھا كاريگەرى دەبوو سەر توركىياش بۆ ئەوہى كىشە كانى بە شىوہيە كى ميانرەوانە چارەسەر بكات، بەلام بەداخەوہ ئەمە نە كرا. ھەندىك ھەولدىرا بۆ

**\* بۆچى پارتە سياسىيە كانى توركىيا نەياتوانى بگەن بە رىككەوتنىك، يان ھارپەيمانىتيبەك بۆ ئەوہى كابىنەى نوئى حكومەت پىكبەينن؟ ئايا ئەمە چ كاريگەرىيە كى لەسەر سەرچەم بارودۆخى توركىيا دەيىت؟**

- ئەمە بە كەم جار نىبە كە لە توركىادا پارتە كان نەتوانن بگەنە رىككەوتنىك بۆ پىكبەينانى حكومەتىكى ئىتتلافى. چەندىن جارى تر لە سەردەمى ئۆزال و چىلەر و دىمىرال -دا ئەمە روويداوە، تەنانەت يە كەمجار لاي ئەربە كانىش رووى دا. لەم حالەتەى دوايشدا ھەولە كان بۆ پىكبەينانى حكومەتىكى

**بەرىتانيا و ئەلمانىا و زۆر  
لە ولاتانى جيهان كاتىك  
نەياتوانىوۋە حكومەتتىكى  
يەك پارت دوست بىكەن،  
پارتە جياوازهكان لە  
رووى ئايدىئولوژىيەوۋە  
ھاوپەيمانىيەتتەيان دوست  
كردوۋە**

**ھىچ حكومەتتىكى توركىيا لەسەر  
مەسەلەكانى ناسائىشى ناوخۇ  
ولاتەكە دەستىۋەردانى دەرەكى  
ناويت**

**ئەك ھەر تەنھا سەرۆك  
بارزانى، بەلكو سەرۆك ئوباما  
و ئەنجىلا مېركل و سەرۆك  
ۋەزىرانى - بەرىتانيا - كامېرۇن  
و زۆر لايەنى تىرىش ھىوايان  
خواستوۋەكە پىرۆسى ئاشتى  
بەردەوام بىت**

**توركىيا پىئەندىيەكى ۋاى  
بىنيادناۋە ئەگەل حكومەتى  
كوردستاندا كە لە بەرژۆۋەندى  
ھەردوولادا بىت و خۇى لاداۋە  
لەو شتانەى ۋەك مەسەلەى  
پەكەكە كە بەلاپىدا ببات**

چارەسەرى كىشەكە، بەلام دوایی ھەردوولا پىككەوتن لەسەر ئەۋەى پىككەكەون، ئەمەش بە زۆرى لەبەر ھەلوئىستى ئەكەپە بوو، چونكە ئەكەپە جەختى لەسەر بەرنامەكەى دەكردەۋە و دەپويست بە مەرجه كانىيەۋە جەھەپەش بچىتە پالى، ئەمەش بە دلئىيايەۋە رەتكرايەۋە لەلايەن جەھەپەۋە. ئىستاش زنجىرەيەكى دور و درىژ لە كۆبوونەۋەيان ھەيە، كە پى دەلئىن گفتوگۆى ئىستىتلاعى (exploratory talks)، لەم جورە گفتوگۆيەدا ھەردوولا بۆچوونەكانى خۇيان لە بارەى ھەموو شتەكانەۋە ۋەك سىياسەتى دەرەۋە و پەرۋەردە و سىياسەتى ناوخۇ و مەسەلەكانى مافى مرؤف و مەسەلەى سەرۆكايەتى و دەسەلاتەكانى سەرۆك و رىفۆرمە دەستورىيەكان و حالەتەكانى تر دەخەنە سەر مىژى گفتوگۆ، واتە لەسەر ھەموو مەسەلە گىرنگەكان ھەردوولا بۆچوونەكانىان دەخەنە سەر مىژى گفتوگۆ و قسە دەكەن لەسەر ئەۋەى چى بىكەن و چۆن لەم قۇناغى ئىستىتلاعىيەدا ھەردوولا، ئەكەپە و جەھەپە- لەسەر چەند شتىكى گىرنگ رىككەكەون. ئەمە رووى نەداۋە لەبەر ئەۋەى داۋدئۇغلۇ دەپوئت بەرنامەكەى خۇى بىتتە بنەما بۆ پىككەئىنانى حكومەتى ھاۋپەيمانىيەتى و بەدلئىيايىشەۋە جەھەپە بەمە رازى نەبوۋە. لە راستىدا، كلىچدار ئۇغلۇ گلەيى ئەۋە دەكات كە گفتوگۆيەكى باش نەبوۋە و تەنھا ماۋەيەكى درىژى گفتوگۆى ئىستىتلاعى بوۋە و ھىچى تر. پىماۋيە ئەگەر دەرفەت بداريە بە گفتوگۆكان بۆ جياۋازىيەكانى خۇيان چارەسەر بىكرايە، ئەۋا زەمىنەى ئەۋە دەبوۋ ھەردوۋ پارتە گەۋرەكە سەرەكەوتتو بوونايە لە پىككەئىنانى ھاۋپەيمانىيەكە و بەشدار دەبون لە دروستكردنى سەقامگىرىدا كە ئىستا توركىيا زۆر پىويستى بىتەتى. بەلام ئەم دەرفەتە مىژويىيە لە دەست درا. بژاردەى دوۋەمىش ئەۋە بوو كە لە لايەن پارتە بچوۋكەكانەۋە رەتكرايەۋە، ۋەك مەھەپە پارتى نەتەۋەپەرست، ئەم پارتە بۆچوونىكى زۆر ئىگەتقى ھەبو لەسەر دروستكردنى ھاۋپەيمانىيەكە لە گەل ئەكەپە و ھەر پارتىكى تر، سەر كىردەكەيان باخچەلى ھەر لەسەرەتاۋە وتى كە پارتەكەيان نايەۋىت ۋەك ھاۋپەيمانىيەكە بچىتتە دەسەلاتەۋە لە گەل ھەر پارتىكى تردا و داۋدئۇغلۇش سەردانى كردن و دلئىا بوۋەۋە. بۆيە باشترىن دەرفەت ئەۋە بوو كە ھەردوۋ پارتە گەۋرەكە - لە رووى كورسىيى پەرلەمانىيەۋە- رىككەكەون و ھاۋپەيمانىيەكە پىكىنن، بەلام ھەر ۋەك وتم بەداخەۋە ئەمە نەكرا. بۆيە ئىستا سەرۆك داۋاى لە داۋدئۇغلۇ كردوۋە، حكومەتتىكى كاتى دروست

بكات تا كاتى ھەلئىژاردن. لە ھەلئىژاردنەكانى مانگى ھەوتى رابردوۋا، سەرۆك ئەردۇگان تىشكى خستە سەر ئەۋەى كە بەرەۋىپىشچوونى مەسەلە نابوورى و سىياسى و ئەمنىيەكان پىويستى بە سەقامگىرى و حكومەتتىكى بەھىز ھەيە، لەبەر ئەۋەى كە پارتى دەسەلاتدار - ئەكەپە- نەيتوانى لەم ھەلئىژاردنەدا زۆرىنە بەدەست بىتتە، ھەر داۋاى ئەۋە وتى كە توركىيا پىويستە ۋاز لە حكومەتى ھاۋپەيمانىيەتى بىتتە، لەبەر ئەۋەى ئەزمونەكانى رابردوۋ پىشانى داۋە، كاتىك حكومەتى ھاۋپەيمانىيەتى ھەبوۋە، سەقامگىرى و بوۋزانەۋەى نابوورى و چارەسەرى كىشەكان بە داۋاى خۇيدا نەھىناۋە.

**\* لە ھەلئىژاردنەكانى مانگى ھەوتى رابردوۋا  
ئەكەپە نەيتوانى زۆرىنەى دەنگەكان بەدەست  
بەيتتە، بۆ ئەۋەى بە تەنھا حكومەت پىكىنن،  
ئەمەش ماناى پاشەكشەيە لە پىرۆسى ئاشتى و  
سەرھەلئىدانەۋەى شەر لە گەل پەكەكە، لە مبارەيەۋە  
چۆن پىئەندى ئىۋان شكىستى ئەكەپە لە ھەلئىژاردنەكان  
و دووبارە بەدەستتەنئەنەۋەى سەقامگىرى لە پى  
پىرۆسى ئاشتىيەۋە دەبىنى؟ بۆچى پىرۆسى ئاشتى  
بە ئەنجامەكانى ھەلئىژاردن كارى تىكرا؟**

- ھەرۋەك پىشتر وتم سەرۆك خۇى ئەۋەى راپىگەياندا كە خۇشحال نىيە بە دەرئەنجامى ھەلئىژاردنەكان و پىيۋا بوو كە ھاۋپەيمانىيەكە چارەسەر نىيە، بۆيە ھەلئىژاردنى پىشۋەخت شتىكى ھەتتى بوو. ھەر بۆيە زۆرىك لە چاۋدېران وايان لىكدايەۋە كە ھەلئىژاردنى پىشۋەخت بىكرىت. بە مانايەكى دى، ھەرچەندە دەرفەتتىك ھەبوۋ بۆ پىككەئىنانى حكومەتتىكى ھاۋپەيمانىيەتى، بەلام ئەمە رووى نەدا، لەبەر ئەۋەى لە پىش ھەموو شتىكەۋە سەرۆك و سەر كىردايەتى ئەكەپە نەياندەۋىست. باۋەريان ۋابوۋ دووبارە لە ھەلئىژاردنى پىشۋەختدا دەرفەتتىك دەبىت بۆ ئەكەپە كە بە تەنھا بىتەۋە دەسەلات. بۆيە پىماۋيە پىرۆسى ئاشتىش بەشكىكە لەۋ ھەرايەى ھەلئىژاردنەكانى پىشۋەخت. ھەدەپە كە ھاۋسۆزى پەكەكەيە دەتوانىت يارمەتيدەر بىت بۆ دووبارە دەستپىكردنەۋەى پىرۆسى ئاشتى و لەسەر پەكەكەشەكە پابەند بىت بەۋ رىككەوتنە گىشتىيەى كە ئاگرىستى راگەياندوۋە، لەلايەكى ترەۋە ھەدەپە دەزانىت كە بە تەنھا نايىت پەكەكە لۇمە بىكرىت بۆ ئەمە، بەلكو پارتى دەسەلاتدارىش (ئەكەپە) بە باشى پىشۋازى لەۋ ئاگرىستە نەكردوۋە و پابەند نەبوۋە بە گفتوگۆكانەۋە لە پىش ھەموۋيانەۋە لە گەل ئۆجەلان.

**\* سەبارەت بە پىئەندى توركىيا و حكومەتى ھەرئىمى**

**■** ھەددىيە كە ھاوسۆزى پەكەكەيە دەتوانىت يارمەتيدەر يىت بۇ دووبارە دەستىيەكردنەۋەى پرۆسەى ناشتى و ئەسەر پەكەكەشە كە پاپەند يىت بە و رىككەوتنە گشتىيەى كە ئاگرەبەستى راگەياندوۋە

**■** ئەۋەى ئەزمونەكانى رابردوۋ پيشانى داۋە، كاتىك حكومەتى ھاۋپەيمانىتى ھەبوۋە، سەقامگىرى و بوۋزانەۋەى ئابوۋرى و چارەسەرى كېشەكان بە دۋاى خۇيدا ئەھىناۋە

**■** داۋدۇغۇ دەبەۋىت بەرنامەكەى خۇى بىيىتە بنەما بۇ بېيىكەتەنى حكومەتى ھاۋپەيمانىتى و بەدئىيايشەۋە جەھەپە بەمە رازى ئەبوۋە

**■** ھىوادارم تۈركيا كارەكانى خۇى ۋەك جاران بكات و پىئوئندىيەكانى ئەگەل دراۋسىكانى بە باشى بېيىتەۋە و ئەم زىيانە سىياسىيە كۇتايى پىيىت ۋەك پرۆسەى ناشتى و خراپىۋونى بارى ئابوۋرى لە ۋلاتدا

بۇ ئۆباما و نە بۇ سەرۋك ئۆلاند لەبەر ئەۋەى تەنھا بۇچۈۋنى خۇيان دەرپرېۋە، بەلام نايەۋىت زياتر برۇن و ھەنگاۋى كردارىيانە بەھان، كە ۋا لىكېدېرئەۋە ئەمە فشارە لەسەر تۈركيا. چونكە تۈركيا دەلئىت: ئەمە كېشەى ئىمەيە و دەبىت خۇمان بە باشترىن شىۋە چارەسەرى بگەين. پىشموايە ھەرىمى كوردستانىش لەۋە تىگەيشتونن كە ئەمە مەسەلەيەكە چارەسەركردنى پىئوئندى بە تۈركياۋە ھەيە.

**\* ئەگەر دۋايىن پرسىيارمان بەوجۆرە يىت، ۋەك رۇژنامەنۋوسىكى چاۋدېر، ئەۋەلەۋىيات لە سىياسەتى ئىستاي تۈركيادا چۇن دەبىنىت؟**

- تۈركيا دەيتۋانى زۇر شت بكات بۇ چارەسەرى كېشەى كورد، بەلام مەسەلەى تىرۇر و توندوتىژى بوۋنەتە مەسەلەى ژمارە يەك بۇ تۈركيا. ۋاتە تۈركيا دەيتۋانى شتى زۇرتر بكات بۇ بەرەپىشېردنى بارودۇخى باشوۋرى رۇژھەلاتى ۋلاتەكە، ھەم لە روۋى ئابوۋرى و ھەم لە روۋى كۆمەلايەتتەۋە. سەرەراى قەيرانى ئابوۋرى جىھان و ماۋەى ناسەقامگىرى لە ۋلاتدا، تۈركيا لەم بارودۇخەدا بانگەشەى ھەلېژاردنى پىشۋەخت دەكات، ھىوادار بووم تۈركيا ئەم ھەلېژاردنەى نەكردايە، بەلكو حكومەتتىكى سەقامگىرى ھەبىت، كاتىك دەلئىم حكومەتتىكى سەقامگىر مەبەستەم لە حكومەتى يەك پارت نىيە، بەلكو حكومەتتىكى ھاۋپەيمانىيە، چونكە سەرەراى رەخنەكان لە حكومەتى ھاۋپەيمانى، بەلام دەتوانىت سەقامگىرى بنىاد بنىت. سەيرى ئەزمونەكانى بەرىتانىا و ئەلمانىا و زۇر لە ۋلاتانى جىھان بگەن كاتىك نەيانتۋانىۋە حكومەتتىكى يەك پارت دروست بگەن، پارتە جىاۋازەكان لە روۋى ئايدىۋلۇژىيەۋە ھاۋپەيمانىيەتتىان دروست كردوۋە، بۇيە لەسەر مەسەلە بەرجەستەكان تۋانىۋىانە پىكەۋە بن و لەسەر چەند سىياسەتتىك رىككەۋەن. ئەمە ماناى ئەۋە نىيە كە ھەموو شتىكت لەسەر ئايدىۋلۇژىيەكەت لەبىر كردوۋە و خىانەت لە دەنگدەرانت دەكەيت، بە پىچەۋانەۋە تۇ پارىژگارى لە سىستەمىك دەكەيت و ۋلات بەرەۋ پىش دەبەى. ئەمە روۋى نەدا بەداخۋە لە تۈركيا و ئىستاش بەرەۋ ھەلېژاردنى پىشۋەخت دەچىن لە زىر ئەۋ بارودۇخەى كە باسەم كورد، توندوتىژى بەردەۋامە و دۇخى ئابوۋرى بەرەخراپى دەچىت و فەزاي سىياسى ۋەستاۋە، بەھەر حال، ھىوادارم تۈركيا كارەكانى خۇى ۋەك جاران بكات و پىئوئندىيەكانى لەگەل دراۋسىكانى بە باشى بېيىتەۋە و ئەم زىيانە سىياسىيە كۇتايى پىيىت ۋەك پرۆسەى ناشتى و خراپىۋونى بارى ئابوۋرى لە ۋلاتدا.

**كوردستان، چۇن ئەنجامەكانى ھەلېژاردن و پاشەكشە لە پرۆسە ناشتى كار دەكاتە سەر ئەم پىئوئندىيە كە لەسەر بنەماى بەرژۋەندى ھاۋبەش بنىادنراۋە؟**

- تۈركيا و حكومەتەكەى ئىستاي پەپرەۋى سىياسەتتىكى پراگماتىكىان كردوۋە لە سەر ئەم مەسەلەيە. ۋاتە تۈركيا پىئوئندىيەكى ۋاى بنىادناۋە لەگەل حكومەتى كوردستاندا كە لە بەرژۋەندى ھەردوۋلادا يىت و خۇى لاداۋە لەۋ شتائەى ۋەك مەسەلەى پەكەكە كە بەلاپىدا ببات، ۋاتە بە لانىكەمەۋە بەردەۋام يىت لەۋ پىئوئندىيە باشەدا، پىئوئندىيە سىياسىيەكان و بەتايىبەتى پىئوئندىيە ئابوۋرىيەكان، ئەمە سەبارەت بە لايەنى تۈركيا. بەمانايەكى تر تۈركيا پىئوئىيە كە دەبىت پوئندى لەگەل حكومەتى ھەرىمى كوردستاندا بەردەۋام يىت و كۇتايى ھاتنى پرۆسەى ناشتى، يان سەرھەلداۋەۋەى توندوتىژىيەكان لە تۈركيادا نايىت رىنگر يىت لە بەردەم بەردەۋامى ئەم پىئوئندىيەدا. لەلايەنى كوردىشەۋە، نىچىرقان بارزانى سەرۋكى حكومەتى كوردستان، ھەلۇستى ۋايە ئەم پىئوئندىيە بەردەۋام يىت و گوزارشتى لە بايەخى خۇى كردوۋە لەبارەى پرسى سەرھەلداۋەۋەى توندوتىژىيەكان و پىئوئىيە دەبىت مەسەلەكە بە رىنگاى سىياسى چارەسەر بگىرت و پرۆسەى ناشتى بەردەۋام يىت. ئەمە ئەۋ ئامۇژگارىيە بوۋ كە نىچىرقان بارزانى ۋەك كارداۋەۋەيەك ئۋاندى. بەلام لەگەل ئەۋەشدا ھەردوۋلا لە راستىدا دەبىت زۇر بەئاگا بن و بەردەۋام بن لەم پىئوئندىيەدا.

**\* چۇن بارزانى دەتوانىت بەردەۋام يىت لە رۇلى پۇزەتقىفانەى لە روۋى چەسپاندىنى ناشتى لە ئىۋان تۈركيا و كوردوۋە، ھەرۋەك دەزانىن حكومەتى ھەرىم بەشىك نىيە لە ئاكوكىيەكە، بەلام ئايا دەتوانىت بىيىتە فاكئەرى سەقامگىرى و پرۆسەى ناشتى لە تۈركيادا؟**

- بەدئىيايەۋە حكومەت پرۆسەى ناشتى، يان چارەسەرکردنى دۇخى ئەمنى ناوخۇيى بە پرسىكى ناوخۇيى دەزانىت، ھىچ حكومەتتىكى تۈركيا دەستىۋەردانى دەرەكى ناۋىت لەسەر مەسەلەكانى ئاسايشى تۈركيا، بىگومان نەك ھەر تەنھا سەرۋك بارزانى، بەلكو سەرۋك ئۆباما و ئەنجىلا مېركل و سەرۋك ۋەزىرانى سەرىتانىيا-كامىرۇن و زۇر لايەنى تىش ھىۋايان خواستۋە كە پرۆسەى ناشتى بەردەۋام يىت و توندوتىژى ۋەلابنىت و مەسەلەكان بە گىتوگۇ چارەسەر بگىرت. تۈركياش لەم بارەيەۋە ھىچ كارداۋەۋەيەكى نەبوۋە و تورپەي پىشان نەداۋە، نە



# نىگەرانىي كورد له رېفۆرمىسى و ھەمۆرىكىرىنە ھەمۆرىكىرىنە دەستۇرى

(پاساوى ھەيە يان زىدەپۇيىيە)



د. سۇلاھ كاكەيى

ئىنگلىز تىلى ئىلمى

۱۹۹۲ ھەمۆرىكىرىنە، ياخۇد ئىعتىراڧكىرىنە بە پارىزگاكان بە پىيى ئەمۆرىكىرىنە پەلەندىيە فراوانەي لە نامەركەزىيەتدا ھەيە، بەتايىبەتتى بۇ (كەركوك سەبارەت بە كورد)، يا دەسلەتتە فراوانەكانى سەركۈكى ھۆكۈمەت (سەبارەت بە شىيە)، يا ھەندىك دەستكەوتى رۆشنىيىرى و كارگىرىيى (سەبارەت بە كەمىنە مەسىيى و ئىزىدىيەكان)، بەلام لايەنىك كە لەپاش رووخانى رىژىمى بەعسە ھەمۆرىكىرىنە زۆر زەرەرمەند بوو لە دواي ۲۰۰۳ ھەمۆرىكىرىنە، ھىچ گەرەنتىيەكى بەدەست نەھىناو، لايەنى عەربى سوننەيە، كۆمەلىك بەربەستى دەستۇرى و ياساى ھاتونەتە پىشى، ھەمۆرىكىرىنە لەسەر بەنەرتى پاكسازىكىرىنە لەدامودزگاكانى رەمزانى رىژىمى پىشىو دارىژراونەتە ھەمۆرىكىرىنە ئىش لەرىنگەي دەستەي دادپەرەرى و يەكسانى يا دەستەي رىشەكىشكىرىنە بەعسىيەكان، يا لەچوارچىۋەي ياساى تىرۆردا كە ھەمىشە سزاي توندى ئاراستەي سوننەكان كوردووتەو، بەتايىبەت بە پىيى ئەھكامەكانى ماددى ۴.

۲. چۆن دەكرىت دەنگ بەھەمۆرىكىرىنە دەستۇرىكى بەدرىت لەكاتىكدا سى يەكى خاكى عىراق لەژىر كۆنترۆلى داعشدايە، سى يەكى گەلى عىراق دەربەدەر و ئاوارو بى مال و حال بوو، چ لەناوخۆي و لات يا لەدەرەو و لاتدا، ئەم رىژىمەش پىكھاتەيەكى سەرەكىي عىراقىيە كە عەربى سوننە و مەسىيى و ئىزىدىيەكان دەگرىتەو.

۳. كورد نىگەرانىيەكەشيان پاساوى خۆي ھەيە، دەكرىت ئەم نىگەرانىيە كەم بەكرىتەو لە رىگەي تىشك خستە سەر خالىكى بەنەرتى، بەو كۆمەلىك لە پۇستانەي كە نەھىلىدراون، تەنيا تايىبەت نىن بە كورد، بەلكو ھەمۆرىكىرىنە پىكھاتەكانى گرتۆتەو. ھەمۆرىكىرىنە كوردستان دەكەوتتە

ھەمۆرىكىرىنە قەيرانىك دەقەومىت يان ھەلمەرج و دۆخىكى لەناكاو دىتەپىشەو پۇسەي سىياسىي لەق دەپىت، يان رىگەكانى لىكتىنگەيشستى نىوان پىكھاتە سىياسىيەكانى عىراق بە بنەست دەگات، دەپىتە ھەللاو دەنگ بەرز دەپىتەو بۇ زەرەرتى ھەمۆرىكىرىنە دەستۇرى ھەمىشەيى عىراق.

ھەمۆرىكىرىنە سىياسىيەكان داواي ھەمۆرىكىرىنە دەكەن، وەك ئەو دەستۇرى تەنەفنىك پىت بۇ ھەلخستى ئەھلەكانى رىژىمى ھۆكۈمەت يان ھەمۆرىكىرىنە ناسىارىيە تا ھەللووشىنى پارو بەھەدەردانى سامان كە بە دىرژاىي سالانى رابردو كەلەكەبوون، وادەزىت بە ھەمۆرىكىرىنە دەستۇرى ئىتەر ھەرچى چاكسازىيە دەكرىن و دادپەرەرى بال بەسەر ھەمۆرىكىرىنە دەكىشىت و ناسايش و سەقامگىرى و دەپىت. لىرەو كۆمەلىك پىسىارى گەوھەرى ھەن پىوئىستە بەكرىن:

۱. كى داواي ھەمۆرىكىرىنە دەستۇرى دەكات و چ ماددىيەكى دەستۇرى دەگرىتەو؟

ھەمۆرىكىرىنە سىياسىيەكان بىرۆكەي ھەمۆرىكىرىنە دەپىنە ئاوارو، بەپى ئەو لەسەر تاكە ماددىيەكى دەستۇرى بۇ ھەمۆرىكىرىنە رىككەون. دەستۇرى برىتىيە لە رەنگدانەو رابىرو فىكىرىك كە لايەنە دەسلەتدارەكانى ناو پۇسەي سىياسىي و بەرھەمىيەرىن لە ھاوشىۋەي دەستۇرى ھەمىشەيى عىراق كە لەسالى ۲۰۰۵ دانراو، كە سىروشتىيە سazan و سازشى زۆرى لەسەر كراپىت، تا لە بەرژەندى ھەمۆرىكىرىنە جەمسەرەكاندا پىت:

فىدرالى و ئىعتىراڧكىرىنە بە كوردستان وەك ھەمۆرىكىرىنە فىدرالى كە دامودزگاى دەستۇرىي ھەيە لەسالى

كەتوتون.

۲. ئاستى كارايى چاكسازىيە راگىيەنراۋەكان كە لەلايەن عەبادىيەۋە باس دەكرىت، چوۋەتە چوارچىۋە كۆمەلنىك چاكسازىيە دەستورى و كارگىزى و ياسايى ئەمەش بەس نىيە، ئەگەر نەبەسترايىتتەۋە بەدىيارىكردى مىكانىزمى جىيەجىكردىن و نەخرايىتتە بوارى جىيەجىكردىن. چونكە ئامانچ لەم بىرارانەى دوايى راستكردىنەۋەى لاسەنگى بارى كۆمەلگەيە ھەرۋەھا گواستەنەۋەيەتى بۇ قۇناغىكى تازە، جىاواز لەۋەى پىشۋو، نەك تەنيا راگەياندىن لەسەر چاكسازى و ناولىنانى ۋەك دەستكەۋىتىكى مېژۋويى و ھەل ھەلە كىشەن لە دەۋرى و خستەنەۋەى ۋەك دادپەرۋەرىيەكى حكومەتەكەى عەبادى.

۳. پىۋىستە سىستەمى دادپەرۋەرى چاكسازىيە تىدا بكرىت چونكە ئەۋەى بەرپرسىيارىتى ئەم دەستكەۋەتە سىياسىيەنەى لەئەستۋيە برىتتە لە دادگا، نەبۋونى دادگاىەكى دادپەرۋەرى سەربەخۋى بىلايەن، دەردىكە بوونىتە دەۋلەت ھەلدەپاچىت، ئىتر گىنگى ياساكان كە لە پەرلەمان دەردەچن ھەرچىيەك بن، يا قەبارەى برىارەكانى حكومەت كە دەريان دەكات ھەرچەندى گىنگ بن. ھەبۋونى دادگاىەك كە لايەنگى دەسلەت بىت، ملەكچ دەكات بۇ ئەۋ بىرارانەى كە لە بەرژۋەندى تاكلەكەسى و ھەۋا ھەۋس و ئارەۋوى بەرپرسانەۋە دەدرىن، نەك لەبەر ئەۋ ئىعتىبارتە دادپەرۋەر و يەكسانخۋازانەى كەھەن، ئىعتىبارتەكى وا لەغىراقدا رېژلىگىراۋ نىن و رۇلى خۇيان بۇ پاراستنى چاكسازىيەكان ناگىرن و ناشتوان تانە لە برىارەكانى حكومەت بەن، لەكاتىكدا ئەگەر بىت و پىچەۋانەى دەستۋور و ياسا بن، بەھەر حال لەكاتى نەبۋونى دەقكى دەستۋورى يا ماددەيەكى ياسايى، ئاسايىيە پەنا بۇ ئىجتىھادى دادۋەرىك بىرىت، كە لە كاروبارى يەكسانى و دادپەرۋەرىدا قالىۋىتتەۋە، بەلام ئەمە چۋن ۋەدى دەھىرىت، ئەگەر بىتو خۇدى دادگا بە سىياسى كرايىت. ئەمەش وتەزايەكى بەناۋبانگى سەرۋك ۋەزىرانى بەرىتانىا (چەرچل) م ۋەبىر دىنىتتەۋە لەپاش تەۋاۋ بوونى جەنگى دوۋەمى جىھانى ۱۹۴۵ ، كاتىك ئەندامانى كايىنەكەى خراپەكارىەكانى بارۋۇخى بەرىتانىيان بەھۋى دەركەۋتەكانى جەنگەۋە دەخستەرۋو، كە بەھۋىۋە ئابۋورى بەرىتانىا دارماۋو، گەلى ئىنگلىز تىكشاكابو، چەرچل دەرىارەى دادگاى بەرىتانى و چۋنىتە بەرپۋەچۋونى ئەركەكانى پرسىيارى لىكردىن، ئەۋانىش ۋەلامىان دايەۋە: دادگا بەردەۋامە لەسەر كارى خۇى كە كۆدەيىتتەۋە لە جىيەجىكردىن دادپەرۋەرىيەكى بىنگەردو بىلايەن كە ھەمىشە پىنى ناسراۋە، چەرچلىش پىنى وتن (كەۋاتە بەرىتانىا سەلامەتە).

دەرۋەى ئەۋ ھەمۋاركردىن دەستۋورىيەنە، بەپىي ماددەى ۱۲۶(نايىت بە ھىچ جۆرىك ھەمۋارىكى ماددە دەستۋورىيەكان بكرىت، كە بە شىۋەكە لە شىۋەكان بىتتە ھۇى ئەۋەى دەسلەتتى ھەرىمەكان كەم بىكاتەۋە، چونكە ئەۋ دەسلەتتە ناكەۋنە چوارچىۋەى تايىتەندىيە ھەسرىەكانى دەسلەتتى ناۋەندىيەۋە، بەلكو پىۋىستە رەزامەندى دەسلەتتى پەرلەمانىي ھەرىمەكەى لەسەرىتت، كە پابەندە بەۋ كارۋە يا لە رىگەى رەزامەندى زۆرىنەى دانىشتۋانەۋە ئەۋىش بەرپرسى گشتى). بەپىي ئەم ماددەيە، ھەرىمى كوردستان دەتوانىت دەستكەۋتەكانى ئىستى پارىزىت و دەسلەتتەكانىشى كەم نەيىتتەۋە، ئىتر نىيەتى حكومەتى ناۋەندى لەم چاكسازىيەنە ھەرچىيەك بىت. بەلام نىگەرانىي راستەقىنە ناكۆكىيەكانى نىۋان ھىزە سىياسىيەكانى كورد خۇيەتى، كە لەسەر بابەتەكانى ناخۇ رىك ناكەۋن، گىنگىرەننىان مەسەلەى قەيرانى سەرۋكايەتى ھەرىمە، رىككەكەۋتن لەسەر ئەم مەسەلەيە رەنگدانەۋەى دەپى لەسەر گەلى كورد، چونكە ئىستا ھەمۋان ۋەلاى خۇيان لەسەر بىنەماى ئىعتىباراتى حزبى دانساۋە. ئەمەش بە نەرىنى كار دەكاتە سەر دەنگدان و راپرسى مىللىي لە بەرانبەر ھەمۋاركردىنەۋەى ئەۋ دەستۋورىيەكى كە تايىتەندە بە دەسلەتتەكانى ھەرىم.

لەمەۋە دەگەينە ئەم دەرتەنجانەى خوارۋە :

۱. ئەۋ مەملەتتەيە لەغىراقدا خۇلقاۋە، مەملەتتەيە لەنىۋان ھىزە توندىرەۋەكان لەبەرەمبەر ھىزە ميانرەۋەكاندا، سەرکەۋتنى ھەر لايەكىيان واتا جەلۋەگىرتتە دەستى دەسلەت بۇ ئەۋ لايەنەيان، لەگەل ئەۋەشدا ئىستا مەملەتتەيەكە ھاتۋتە سەر ئاستى شىعە بەرامبەر شىعە، نەك شىعە بەرامبەر سوننە، ۋەك لەسالى ۲۰۱۱ ھەبۋە، يا شىعە بەرامبەر كورد كە تاكو ئىستاش بوونى ھەيە لە ھەر جىاۋازىيەك كە لەسەر بابەتتىكى دىيارىكراۋ دروست دەيىت، ۋەك كەركوك و ماددەى ۱۴۰ لە دەستۋوردا، گىرپەستەكانى نەۋت، بودجەى ھەرىم و پرسى پىشمەرگە ھەندىك مەسەلەى دىكە.. چونكە حكومەتى غىراقى چاكسازىيەكانى رانەگەياندا تا خۇپىشانانەكان نەكەۋتتە بەر قاپى پارىزگا شىعە نشىنەكانى ۋەك كەربەلاۋ نەجەف و بەصراۋ شارەكانى ترى كە شىعەنشىن لەكاتىكدا لەسالى ۲۰۱۱ ھە ھەر خۇپىشانانەكى لەپارىزگا سوننەكان روۋىدەدا دەيانوت ئەۋانە بە گىرگىراۋ خائىن. كەۋاتە دەرتەنجان ھەرچىيەك بىت بە بەرژۋەندى شىعەدا يەكلاۋىتتەۋە نەك بەرژۋەندىيى پىكھاتەكانى تر. خالى يەكلاكردىنەۋە يا ئەۋەتا لە شانسى ھىزە توندىرەۋەكانە يا ميانرەۋەكانە، ھەردوۋ لاشىيان ئىستا لايەنگىرەنى ھەزمونى ئىران، بەلام لە پەلى دەستۋوردان و ئاستى توندىان كەم و زۆر

**نىگەرانى راستەقىنە**  
**ناكۆكىيەكانى نىۋان ھىزە**  
**سىياسىيەكانى كورد خۇيەتى،**  
**كە لەسەر بابەتەكانى ناخۇ**  
**رىك ناكەۋن، گىنگىرەننىان**  
**مەسەلەى قەيرانى سەرۋكايەتى**  
**ھەرىمە، رىككەكەۋتن لەسەر**  
**ئەم مەسەلەيە رەنگدانەۋەى**  
**دەپى لەسەر گەلى كورد، چونكە**  
**ئىستا ھەمۋان ۋەلاى خۇيان**  
**لەسەر بىنەماى ئىعتىباراتى حزبى**  
**دانساۋە.**

**ھەمۋو ھىزە سىياسىيەكان داۋاى**  
**ھەمۋاركردىنەۋەى دەستۋور**  
**دەكەن، ۋەك ئەۋەى تەنافىك**  
**بىت بۇ ھەنخستى ئەھكەكانى**  
**رېژىمى ھوكمرانى ھەر لە**  
**خىزمەتلى و ناسىيارى تا**  
**ھەلۋوشىنى پارەۋ بەھەدەردانى**  
**سامان كە بە درىزىي سالاى**  
**راپردو كە ئەكەبوون،**  
**ۋادەزىرەت بە ھەمۋاركردىنەۋەى**  
**دەستۋور ئىتر ھەرچى**  
**چاكسازىيە دەكرىن**



سەقەر ئەبو فەخر

توێژەر لە سەنتەرى عەرەبى بۆ دىراساتى سياسى لە بەیروت بۆ گولان:

## ئىستا رۆژەلاتى ناوەراست لە قوناخى پەرتەوازەبوون و لە بەرپەك هە ئۆشاندايه و چارەسەرىشى نىيه

سەقەر ئەبو فەخر بەرپۆبەرى كاروبارى نووسىنە لە لىقى بەیروتى سەنتەرى عەرەبى بۇ دىراسات و توژىنەوى سياسى و تايىبەتمەندە بە شىپويەكى تايىبەتى لە كاروبارى سياسەتى عەرەبى و فەلەستىندا. پيش ئەوى پيۆندى بەم سەنتەرەو بەكات، ئەبو فەخر بەرپۆبەرى نووسىنى پاشكۆى فەلەستىن بوو كە رۆژنامەى سەفیری لوبنانى دەرى کردوو، لە هەشتاکانى سەدەى رابردووشدا ئەبو فەخر سەرۆكى نامۆژگای دىراساتى فەلەستىنى سەر بە بزوتنەوى رزگارى فەلەستىن بوو، بۇ قسەکردن لەسەر رهوشى ئىستای رۆژەلاتى ناوهراس و ئەو گۆرانکاریانەى چاوهروان دەكریت، ئەم هەقەبەشپەنەمان لە گەل ئەبو فەخر ساز کرد و بەمجۆرە بیروبووچوونەکانى خۆى بۇ گولان خستەروو.

**\* لە نێو جەرگەى ئەو هەموو قەیران و كیشە گەرمانەدا خویندنەوتان بۇ تايىبەتى رۆژەلاتى ناوهراس ت چىبە؟**

- من پیموايه ئەم ناوچەيه لە ئىستادا لە هەموو لایەكەوه گرى ئاگرى لى هەلەستى و بەر لە هەموو شتىك پيۆبستە بە دواى سەرچاوهى ئاگرەكە بگەرپين، تا تەشەنەى نەکردوو، بىكوژئىنەوه، بۇ ئەوى مەترسىى زياترى بەدوادا ئەيەت، دواتر بەدواى چارەسەردا بچين. ئەمە ريك وەك ئەو كەسە وايە كە پيەكانى لە تەلەيهك دەئاليت و پيش هەموو شتىك دەبى هەوليدات پيەكانى لە تەلەكە دەريئيت، ئينجا رینگايەك بگريئە بەر كە مەبەستيهتى، يانيش وەك يەكپەكە خەريكە لەنێو دەريادا دەخكيت، بە دواى شتىكدا دەگەرپت تا نەخنكاوه خۆى پى رزگار بەكات، ئەم ناوچەيه كە لە ئىستادا گرى گرتوو، بەر لە ۳۰ سال ناوچەيهك بوو بەرەو پەرەسەندن و گەشانەوه هەنگاوى هەلگرتبوو، بەرەو بنيادنان و چەسپاندى ديموكراسى و ژيانىك كە مافى گەلانى تيدا دەستەبەر بيت، گەلانى ئەم ناوچەيه بۇ نايىندەيهكى گەش خەباتيان دەكرد، عەرەب بۇ رزگارکردنى فەلەستين لەيهك سەنگەردا بوون، تەنانەت گەلانى ديكەش رووبارى خويئيان دەرشت لە پیناو نازادى و دادپەرەهەى كۆمەلایەتى و ژيانىكى بەختەوەر، بەلام لە ئىستادا هەرەك گوتەم، ناوچەكە دووچارى گرى كيشە و قەيرانەكان بۆتەوه، بۆيه من پیموايه زۆر ئەستەمە هەر وا بە ئاسانى بىر لە چارەسەرى ئەو هەموو كيشانە بكرتەوه.

**\* وانا دەكرى بليين كە لە ئىستادا ئيمە لە سەرەتای هەرسەپنەنى ناوچەى رۆژەلاتى ناوهراستداين؟**

- رەنگە بكرى كە بليين لە قۇناغى هەلەوشاندىن و پارچەپارچەبووندىن، قۇناغى هەرسەپنەن لە سالى ۲۰۰۳ بەدواوه بوو، كاتى لە زۆر ناوچەكانى عىراق و ئيران و ولاتانى ديكەى عەرەبى ئەمە رووى دا، بەلام

لە ئىستادا لە قۇناغى پەرتەوازەبوون و هەلەوشانەوهداين، بەلام هيج شتىك لە ئاسودا نيە مایەى ئەوە بيت كە رەنگە چارەسەرئك بۇ هەموو ئەو قەیران و شەرانیى ناوخۆ و ئىقلىمى هەييت، بەهەر حال رەنگە هەندى هیزى ناشتىخواز هەبن كە هەولى ئەو بەن تا رادەيهك ئەگەر پييان بكرت لە مەينەتپيەكانى ئەم تەنگرە و تىكچرژانە سەختانە كەم بکەنەوه، بەلام برۆ ناکەم ئەو دەرفەتەيان بۇ برەخسىت. ئيمە لە ئىستادا لە ناوچەى عەرەبى بە چاوى خۇمان دەبينىن رۆژانە شەر و كوشتار و توندوتىژى دیتەئاراو و توژقالىك هيوای ناشتى بەدى ناکرت، بۆيه لە دەرهوه لەلایەن ولاتانى بيانى و زلهیزهوه رینگەچارەمان بۇ دەستنيشان دەكرت، چونكە ئيمە كەوتويىنەتە ژێردەستى ئەم هیز و دەولەتانەى دەرهوه.

**\* خالىكى گرنگ كە بۆتە بابەتى گەرمى رۆژانە ئەويە كە لە ئىستادا دەبينىن شەپۆلىكى فراوانى كۆچەرەن لە هەموو توژ و پيىكها تەتەويەكان روو لە ولاتانى ئەوروپا دەكەن، لەوانە بەلجىكا و هەنگارىا و نەمسا و ئەلمانیا و شوئى ديكە، باشە بۆچى ولاتانى ئىسلامى و عەرەبى وەكو قەتەر و ئىمارات و سعوديه باوهرش بۇ ئەو كۆچەرەنە ناكەنەوه؟**

- راستە، ئيمە چەند سالىك لە ژێردەستى ئەو دەولەتانەى ئەوروپادا بووين، بەلام ئەوان ئىستا لە عەرەبەكانى دەوروپەرمان بە بەزەبيترن و دالدى كۆچەرەن دەدەن، ئەو دەولەتە عەرەبىيانە خۇيان هۆكارى ئەو هەموو قەیران و كيشانەن، ئەوان خۇيان هارىكارى و پشتگيرى ئەو توندوتىژى و شەرانیى ناوچەكە دەكەن، لەوانە سعوديه، قەتەر و دەولەتانى ديكەى ناوچەكە، ئەو عەرەبانە ترسيان لەويە كە ئەو كۆچەرەنەى لە عىراق و سووریا و شوئىنەكانى ديكەوه روويان تیدەكەن كە رۆشنبيرن و زياتر هەستيان بە مەينەتى و كارەسات کردوو، نەبادا رۆژىك لە رۆژان كەلتورى گۆرپىنى

ئىسلامى سياسى وەحشىگەر و درندە بەرهەم دىئيت كە تەر و وشك بە يەكەوه دەسووتىئيت، دەيانەويت تارىكى و نەزانين و دواكەوتووبى بچەسپينن و رايە ئەى كۆمەلایەتى و مرووى لەباربەن



رژىمەكانىيان بىلەن بىرگە، ئەوروپىيەكان بە بەزەيىتىن بۇ داللىدەن ۋە ھەۋاندەنەۋەي كۆچبەرەن، تەننەت لە ھەندى يارىگە ۋە شۇنداق نووسىۋانە: «كۆچبەرەن بە خىرھاتەن» بۇيە دەيىنەن كە ئوردن سنورى خۇي لە گەل سورىدا داخستوۋ، ھاۋكات مىسىرىش كە پۈنەدىي تەۋاۋى ھەبو، ئەۋىش رىگە نادات كۆچبەرەن روۋى تەج بىكەن.

**\* پىتان ۋا نىيە ئەۋ ئاگرەي ئاۋچەي رۇژھەلاتى ئاۋرەستى گرتتەۋە، ھۆكارەكى ئىسلامى سىياسى، يان دەستۈردانى ئەمىرىكا ۋە ئىسرائىل يىت؟**

- ئەم ئاگرەكەۋتەنەۋەيەي رۇژھەلاتى ئاۋرەست ھۆكارى زۇرى لە پىشتەۋەيە، نەك تەنبا يەك ھۆكار، بىگرە ھەندى ھۆكارى ئاۋخۇيىش ھەيە، لەۋانە كە پۈنەدىيان ھەيە بە شىۋازى رۇيى حوكم ۋە داخۋازىي گەلەكانىيان بۇ ئازادى ۋە مافى مەۋف ۋە نەھىشتىنى گەندەلى، بۇيە ئەۋ خۇپىشانەن ۋە ئاۋرەزايانەي لە تونىس ۋە مىسىر ۋە لىبىيا سەريان ھەلدا ۋە ئەۋەي كە لە ئىستادا عىراقى گرتتەۋە، ھەمويان ئاۋرەزايىن دۇرى بوۋنى گەندەلى ۋە ئادا پەرۋەرى ۋە دىزىن ۋە بە ھەدەرىدىنى سامانى ئەۋ ۋلاتانە لەلەيەن دەسەلەتدارانەۋە، ھەرۋەھا بوۋنى ھەزارى ۋە سەركوتكردن لە ۋلاتانەدا، ئەمانە بوۋنە ھۇي سەرھەلەدىنى شەپۇلى ئاۋرەزايى ۋە خۇپىشانەن كە لە راستىدا رەۋايە، بەلام لەمەشدا دەستۈردانى دەرەكى ھاتەناۋەۋە ۋە بەلەيەكى دىكەياندا بىر، لە ئىستادا ئىسلامى سىياسى تەنبا پەرگىر ۋە تىرۋرىستان بەرھەم دىنەت، كاتى دەيىنەن لە سوورىا ۋە لە ئاۋچە كوردنشىنەكانى عىراق تىرۋرىستانى داعش ھەۋلى داگىركردن ۋە ۋىرانكردن ۋە روۋخان ۋە كولىكردن دەدەن، خەلكەكە دەكۇرن بىناۋ شوئەۋارەكان تىككەدەن ۋە خاپووردەكەن، ھەرۋەكو لە تەدمورى سوورىا بىننىمان گەرەتەرىن شوئەۋارى مېژۋوبى روۋخىترا، يىش ئەۋىش لە نەينەۋا ۋە شوئەۋەكانى دىكە، ئىسلامى سىياسى ۋە ھىشىگەر ۋە دېندە بەرھەم دىنەت كە تەرۋ ۋە شىك بەيەكەۋە دەسوۋتەتتەت، دەيانەۋت تارىكى ۋە نەزەنەن ۋە دواكەۋتوبىي بچەسپىن ۋە رايەلەي كۆمەلەيەتى ۋە مەۋبى لەبار بەن. بۇيە ئىسلامى سىياسى ۋە ئەۋ دەۋلەتەنەي دەمامكى ئىسلامىيان بەستوۋە، ئەۋانە ھەمويان بەرپىرسن لەۋ شەپۇلانەي كۆچبەرەن، لەۋانەش سەۋدىيە ۋە قەتەر ۋە دەۋلەتەن دىكە.

**\* ئاۋا پىرات بەۋ قەسەيە ھەيە كە گوايە پىلانەي گەرە لە ئارادايە بۇ دروستكردى رۇژھەلاتىكى تازە؟**

- بەلەج، ئەم پىلانە لە ئارادايە بۇ تىكەدىنى شىرازەي كۆمەلگەكانمان ۋە گۆپىنى بەھا كۆمەلەيەتتەيەكان لە رۇژھەلاتى ئاۋرەستدا، بۇ نەۋنە دەيەۋت بەناۋى پاراستىنى ئاسايشى ۋە لاتەكەي فراۋانكارى بىكات

ۋە پەل بۇ دەۋرۋەرى بەۋاۋىتتەت، ئەم ھەۋلانەمان لە ميانى چەندىن بەلگەنامەي ئىسرائىلى بەرچاۋ كەۋتوۋە ۋە خۇندەۋتەۋە كە زىاتر لە ۳۰ سالە ئەم پلانەي داۋرەستوۋە، بۇيە ھەموۋ شەرۋ گىزىيەك لە ئاۋچەكە بە سوۋدى پاراستىنى ئاسايشى ئىسرائىل ۋە سنوۋرەكەي دەشكىتەۋە، چەندىن يارىزانى دىكەي ۋە ئەمىرىكا ۋە دەۋلەتان لەۋ ھەۋلانەدا بەشدارن، ھەرۋەھا توركىيا كە ترسى لە ئازادىي گەلى كورد ھەيە، ئىران ۋە سەۋدىيە ئەمانەش كاراكتەرن لەم سىنارىيەدا، مەملەتتەي ئەمىرىكا ۋە رووسىا لەسەر بەرژەۋەندىيەكانىيان لە ۋلاتانى عەرەبى بۇتە مایەي زىاتر كولىكردن ۋە تىكەدىنى ئاسايشى ئاۋچەكە، ئەمە بىچگە لە رۇلى

مەملەتتەي ئەمىرىكا ۋە رووسىا لەسەر بەرژەۋەندىيەكانىيان لە ۋلاتانى عەرەبى بۇتە مایەي زىاتر كولىكردن ۋە تىكەدىنى ئاسايشى ئاۋچەكە

ئەۋروپىيەكان لە ۋلاتانى عەرەبى ۋە ئىسلامى بە بەزەيىتىن بۇ داللىدەن ۋە ھەۋاندەنەۋەي كۆچبەرەن تەننەت لە ھەندى يارىگە ۋە شۇنداق نووسىۋانە: كۆچبەرەن بە خىرھاتەن

ھىچ شىتتەك لە ئاسۇدا نىيە مایەي ئەۋە بىت كە رەنگە چارەسەرەك بۇ ھەموۋ ئەۋ قەيران ۋە شەرەنەي ئاۋخۇ ۋە ئىقلىمى ھەبىتت



داعش بەم شىۋەيە فراوان يېتىت و رۇژ لە دواى رۇژ بەھىزىتىرىيىت و لە رىسى ولاتانى دىكەى وەك توركىيا و سعودىيەو ھاسانكارى گواستىنەھەى چەكدارانى بۇ دەكرى؟ ئەمىرىكا بۇچى كۆنگرەيەكى فراوان سازناكات بۇ پىرسى شەپى داعش لە ناوچەكە بە بەشدارىيى ئەو لايەنەھى كە لە شەپەكەدا بەشدارن، ھەرۈەك چۆن لە يۇگسلافيياو بۇ سوورىيا ئەنجامدرا؟ بۇيە دەلېم كە ئەمىرىكا كاراكتەرى سەرەكەيە نەك تىۋەگلاو، ھەرۈەك ھەندى كەس وای بۇدەچىت، ئەمىرىكا و يارىزانانى دىكە لە ھاوپەيماەنەكانى، بە تەواوى جىبەجىكارى ئەو پلانەن كە رەنگە درىژخايەن يېتىت و ئاسسۇ و ئايندەى ناوچەكەش لىل و تەمومژاويىيە.

دەولەتانى كۆنەپەرست و بەكرىگىراوى عەرەبى كە زياتر رەوشەكەى بەم ئاكامە گەياندوۋە.

**\* ئايا تىۋەگلانى ئەمىرىكا بە دەستىۋەردان لە ولاتانى ناوچەكە بۇ گۆرپىنى رۇژىمە سىياسىيەكان ھۆكارىك نىيە كە لە ئىستادا ئەمىرىكا دەستەپاچەيە و ناتوانىت ھىچ رىنگەچارەيەك بۇ ئەم قەيرانانە بدۇزىتەھە؟**

- مەن يېموايە وىلايەتە يەكگرتوۋەكانى ئەمىرىكا بە ھەموو ھۆش و ژىرىيەكەوۋە ھاتە نىۋ يارىيەكەوۋە، ئەو پىشتىر دەيزانى چۆن كۆنترۆلى سىنارىيۇى پلانەكە دەكات، بۇيە ترسى لە ئەنجامەكانى نەبوۋە، باشە پىرسىيارىك لە نارادايە ئەمىرىكا ئەگەر بۇ ئەو ھاتوۋە يارمەتى گەلانى ناوچەكە بدات، بۇچى رىنگە دەدات

# کرێکار و کارمه‌ندانی بیانی تاچه‌ند له ژێر چاودیڤی ده‌زگاکانی ئاسایش و ته‌ندروستی کوردستانان؟

گولان سه‌ردانی به‌رپوه‌رایه‌تی نشینگه‌ی کرد که قه‌ره‌بالغیه‌کی زۆری پێوه‌ دیار بوو. عه‌مید یادگار ئه‌نوه‌ر به‌رپوه‌به‌ری نشینگه‌ی پارێزگای هه‌ولێر وتی: «به‌رپوه‌رایه‌تی نشینگه‌ی پارێزگای هه‌ولێر تایبه‌ته‌ به‌و که‌سه‌ بیانیانه‌ی که‌ خاوه‌ن ره‌گه‌زنامه‌ی عێراقی نین و دێنه‌ هه‌رێمی کوردستان، ته‌نانه‌ت کاروباره‌کانی کوردانی رۆژئاوا و باکوور و رۆژه‌لاتیش ده‌گرتنه‌وه‌، تاوه‌کو به‌ شیوازیکی یاسایی کار و مامه‌له‌کانیان رێکبخه‌ریت، زیاتریش ئه‌و که‌سانه‌ی دێنه‌ لای ئێمه‌ دوو جۆرن، هه‌یه‌ به‌ شیوه‌ی په‌ناهه‌نده‌ رووی له‌ هه‌رێمی

پارێزگای هه‌ولێر له‌ چه‌ند ساڵی رابردوودا به‌ مه‌به‌ستی کارکردن و مانه‌وه‌ ژماره‌یه‌کی زۆر له‌ کرێکاران و بیزنسکارانی بیانی روویان تێکردووه‌، به‌تایبه‌تی هه‌رێمی کوردستان به‌راورد به‌ ناوچه‌کانی ده‌ورووبه‌رمان هه‌رێمیکی سه‌قامگیر بووه‌، بۆ رێکخه‌ستی کاروباره‌کانیان ئه‌و که‌سانه‌ که‌ به‌ رێگه‌ی یاسایی و به‌ پاساپۆرت هاتوونه‌ته‌ کوردستان وه‌زاره‌تی ناوخۆی له‌ رێگه‌ی به‌رپوه‌رایه‌تی نشینگه‌وه‌ مامه‌له‌کانیان رێکده‌خات، بۆ زیاتر ناشنابوون به‌ چۆنیه‌تی رێکخه‌ستی کاروباره‌کانی ئه‌و که‌سه‌ بیانیانه‌ی روو له‌ هه‌رێمی کوردستان ده‌که‌ن،



و بەرىتانيا كادىر و كەسانى شارەزا و بيانى دەھىنن كە كەسانى شارەزا و پىسپۆرن و ئەو كۆمپانىيە پىئوستيان پىئەتە. بەرئۆبەرايەتتە كەمان مامەلە كەردنى لە گەل ئەو دىكۆمىنت و بەلگە نامە رەسەمىيەتتە كە عىراقى نىيە و بيانىيە. سالانى پىشوو خەلكانىك بە شۆبە كى بەر بلاو روويان لە ھەرىمى كوردستان دەكرد كە شۆبە وارى خراپى لىدە كەوتە ھەر لە ئەگەرى بلاو بوونە ھەرىمى نەخوشى، تاو كە دەروژە كەردن و ئەنجامدانى كارى ناياسايى، ھەر بۆيە ھەردوو وەزارەتى ناوخۆ و كاروبارى كۆمەلایەتى ھەستان بە رىكخستنى كاروبار

كوردستان كەردوو، وەكو پەناھەندەكانى كوردانى رۆژئاوا كە بە فەرمانى سەرۆك بارزانى دەرگاكانمان والا كەرد بۆ بەھاناچوونى كوردانى رۆژئاوا، بەتايبەتتى كوردانى كۆبانى، جۆرى دووھەمىش بە شۆبە ياسايى دىت كە زياتر لە ولاتانى دەرووبەر روويان لە ھەرىمى كوردستان كەردوو، بە مەبەستى كار كەردن وەكو كرىكارەكانى ولاتى توركيا، ياخود ئىران و سووریا و بنگلادىش و نىپال و فلپپىن و ئەسسىپى و ولاتانى تری بيانى، لە مەشدا چەندىن كۆمپانىيە رەسمى ئەم كارە دەكات، تەنەت بوونى كۆمپانىيەكانى ولاتانى وەكو ئەمەرىكا و كەنەدا



عەمىد يادگار ئەنۋەر بەرپۆبەرى نىشىنگە پارىژگاي ھەولير:

## پيويستە كۆمپانیا و ھاوولالاتيان لە كاتى ھينانى كرىكار و كارمەندى بيانى پابەندى رينمايىھەكانى ئيقامە بن

كە لەمىوانخانە و چىشتخانەكاندا كاردەكەن، رينمايى توند دەگرىنەبەر، ئەو كات ئيقامەكەى پى دەدەين. رۇژانە تووشى ئەو حالەتەنە دەيىن و خەلكىكى زۇرمان ناردۆتەو كە نەخۇشى ئايدز و جگەريان ھەبوو. داواكارىشم ھەر كۆمپانیا و كەسك كە كەسكىكى بيانى كارى لا دەكات، كەمتەرخەمى نەكات بەپىچەوانەو ھەر بيانىيەك مامەلە ياسايىھەكانى رەسمى نەبىت و كەموكورتى تىدا بىت، غەرامەى دەكەين يا دىپورتى دەكەينەو، داواكارىشم كەس يارمەتى كەسائىك نەدات كە بە ناياسايى ھاتوون، واتە لە رىگەى قاچاخ، ئىمە فەرمانگەكەمان بۇ ئەو كراو كە يارمەتى خەلكى بكات و كارناسانبيان بۇ بكات، تەنانتە تامادەيىمان ھەيە ھەر كرىكارىكى بيانى گرت و كىشەيان ھەبىت، كارناسانبيان بۇ دەكەين، كىشە كۆمەلايەتتەيەكانىش رووبەرووى دادگاي دەكەينەو.

### ● پيويستەكانى بەرپۆبەرايەتى نىشىنگەى ھەولير لە گەل پۇلىسى ئىنتەرپۇلى نۆدەولەتى

يەكك لەو مەترسىيانەى كە رووبەرووى ھەرىمى كوردستان دەبىتەو لە والاكردى سنوورەكانى ھەرىمە بە رووى گەشتياران و بازركان و خەلكى بيانىيەو كە ھەندىكجار رەنگە كەسى داواكارا، ياخود تۆمەتبار رووبەكەنە ھەرىمى كوردستان، يا بە سنوورەكانماندا تىپەر بن، بەرپۆبەرى نىشىنگەى پارىژگاي ھەولير پىيو بوو زەحمەتە بتوانرەت لە دەوازە سنوورىيەكان و فرۆكەخانەكاندا ئەو جۆرە كەسانە تىپەر بن لەمبارەيەو وتى: «پيويستەكانى توندوتۆل لە نيوان

و ژيانى ئەو خەلكەنەى دىنە ھەرىمى كوردستان، ئەمەش لە رىگەى فیزیەكى ئەلەكترۆنييەو كە بەو مەرجەى ھەركەسك بىت خاوەنى كە فالەت و جىگەى تايبەت بە خۆى و خاوەنى تەندروسىتتەيەكى باش بىت واتا ھەلگىرى مىكروپى كوشندە نەبىت.

### ● پشكىنى تەندروسىتى بۇ كارمەند و كرىكارە بيانىيەكان

خالىكى تىرى گرنگ ئەوئەو ئەو كەسە بيانىيانەى دىنە ھەرىمى كوردستان بۇ ھەر مەبەستىكى تەندروسىتى، يا كاركردن و بىزنس بىت، دەبىت سەرەتا رەزامەندى دەزگاكانى ئاسايشى ھەبىت، لە ژىر كۆنترۆلى دەزگاكانى ئيقامە كارەكانيان بۇ ئەنجام بەرپۆبەرى پشكىنى تەندروسىتى بۇ بكرىت، لەم رووئەو بەرپۆبەرى نىشىنگەى پارىژگاي ھەولير وتى: «وہزارەتى ناوخوا و وەزارەتى كار و كاروبارى كۆمەلايەتى ھەلساوان بە پۇلئىنكردەو و رىكخستەوئەى ئىش و كارەكانى ئەو خەلكەنەى كە دىنە ھەرىمى كوردستان و داواى مانەو دەكەن كە جگە لە كە فالەت و ديارىكردى جىگە و شوئىيان لىكۆلئەوئە لەو مەبەستەش دەكرىت كە لە پىناويدا ھاتوو، تاوہكو لە رووى ئەمنى و كۆنترۆلكردى دەزگاكانى ئيقامەدا بن و كەسك نەبن كە تۆمەتى لەسەر بىت، ھەروەھا پشكىنى تەندروسىتشان لە تاقىگەى ناوئەندى بۇ دەكرىت، تاوہكو بزائىن ئەو كەسە لە رووى تەندروسىتتەيەو كەسكە ساخ و سەلامەتە و ھەلگىرى نەخۇشى گوازراوئە نيى، لەمەشدا بۇ ئەو كرىكارە بيانىيانەى



دەكریت و بە ھەماھەنگی لە گەڵ بەرپۆبەرایەتی ئاسایشی ھەولێر و یوئین ئینكس ئار).

● **قەیرانی دارایی کاریگەری لەسەر ھاتنی کرێکارە بیانییەکان ھەبوو**

لە دواى قەیرانی دارایی و ئابووری كە کاریگەری توندی لەسەر بازاڕ و ئابووری ھەریمی كوردستان ھەبوو، ژمارەى ئەو كەسانەى داواى ئیقامەیان كردوو ھەروە بەرپۆبەرایەتی ئاشیگەى پارێزگای ھەولێر وتی: «قەیرانی دارایی و بیبازاری کاریگەری توندی لەسەر كەمبونەوێى ئەو كەسانە ھەبوو كە داواى ئیقامە دەكەن، چونكە ژمارەى ئەو كۆمپانییانەى داواى کرێکاری بیانی دەكەن، ئیستا كەمى كردوو بەلام لەم ھەفتەى دوایدا تا رادەیهك كەمێك زیادى كردهو، ئەمەش شتیكى ئاساییە لای ھەمووان ئاشكرايە. سەقامگیری سیاسی و ئابووری و باشبوونی بارودۆخی داھاتی تاكەكەسى لەچەند سالی رابردوو وایكرد، ژمارەى ئەو كەسانەى داواى ئیقامەیان كردبوو زیاد بێت، بەلام دواى گەمارۆی ئابووری بەغدا لەسەر ھەریمی كوردستان و كەمبونەوێى سیولەى نەختینەیی كاری كۆمپانیاكانیشت كەمى كرد، زۆریەى ئەو کرێکارە بیانییانەى كە روو لە ھەریمی كوردستان دەكەن، پێوندی بە كاری ئەو كۆمپانییانەو ھەبە كاتیك روو لە كزی بكات، ژمارەى کرێکارانیشت كەم دەكات، تەنانتە ژمارەى خزمەتكارەكانى ناومالیشت كەم دەكات، چونكە باروگوزەرانى خەلك روو لە باشی نییە.

پۆلیسی ئینتەریۆلی نیۆدەولەتی و دەزگاکانی ئاسایش و پۆلیسی ھەریم ھەبە، بە بەردەوامیش پۆلیسی ئینتەریۆل ئاگادارمان دەكاتەو لە ناوی ئەو كەسانەى داواكراون، یا تۆمەتبارن بە تۆمەتێكى دیاریكراو، ھەر بۆیە زەحمەتە بتوانریت لەدەرۆزە رەسمییەكانەو ئەو جۆرە كەسانە تیپەر بن».

● **رێكخستنی كاروبارە یاساییەكانى كوردانى رۆژناوا**

كاتێك بە بریاری سەرۆك بارزانی ھەریمی كوردستان دەروازە سنوورییەكانى والاكرد لە بەردەم ئاوارە و پەناھەندەكانى كوردانى رۆژناوا، لە ئاكامدا لێشاویكى زۆرى كوردانى رۆژناوا روویان لە ھەریمی كوردستان كردو ژمارەیهكى زۆریان لە كەمپدا نیشتەجێ کران، لەم روووە بەرپۆبەرایەتی ئاشیگەى پارێزگای ھەولێر باسى لە چۆنیەتی رێكخستنی كاروبارەكانى ئەو ھاوئیشتمانیانە كردو وتی: «لە سنووری پارێزگای ھەولێر چوار كەمبى سەرەكى ھەبە، ئەویش كەمبەكانى -كەورگۆسك، دارەشەكران، باسرمە و قوشتەپە-یە. ئیمە وەكو بەرپۆبەرایەتیەكەمان لە ھەموو ئەو كەمبەانە بنكەیهكمان كردووئەو و ھەر لە ھەمان شوین وەكو كارئاسانییەك و بۆ زیاتر كۆنترۆلكردنی كاروبارەكان كاری یاسایی بۆ ھاوئیشتمانیانى كوردانى رۆژناوا ئەنجام دەدریت، ئەو كەسانەى دەرامەتی ماددییان باشە و لەناو شار و شارۆچكەكان نیشتەجین، دواى ئەوێ بنكەى ئاسایشی گەرەكەكە ئاسانکارییان بۆ دەكات، ئیمە لەو بنكە تاییبەتەى كە بۆ ئەو كوردانەى رۆژناوامان كردوونەتەو لەوێ كاروبارى یاساییان بۆ